DEL 31 DE MAYO AL 6 DE JUNIO DE 1999 | AÑO XXV - Nº 1233 | 350 PESETAS / 2.10 EUROS

don balón

ESPECIAL 2ª B
LOS 16 EQUIPOS
DEL PLAY-OFF

Manchester Utd., campeón de Europa

Barça, equipo español de los 90

REYES

Antic • Morientes • Jardel • Maradona

ALEMANIA 12 DM / AUSTRIA 70 ATS
BELGICA 190 FB / FRANCIA 35 FF / SUECIA 49 SEK
PORTUGAL Cont. 770 Esc / LUXEMBURGO 170 FLUX
ITALIA 3000 L. / GRECIA 1.400 GRD / UK 2,95£
01233
8 414090 100458

Sumario

Entrevista A FONDO

José A. Albert

RADOMIR ANTIC

El Atlético busco un revulsivo en el banquillo y recurrió al técnico del doblete 95-96. Ahora el técnico serbio, pese a los problemas clasificatorios, quiere sacar la nave adelante.

18

Informe

Stellan Danielsson

Diez jugadores '10'

A excepción del campeonato español, todas las otras grandes ligas de Europa han terminado. DON BALON ha elegido a los diez mejores futbolistas de las principales ligas del Viejo Continente. Estos son sus nombres: Yorke, Vieri, Kahn, Jardel, Benarbia, Georgatos, Oularé, Van Wonderen, Balic y Larsson.

66

Tema de la semana

José A. Albert

BARÇA-MADRID: Análisis de una década

Los 90 son azulgrana. En la última década del siglo actual el Barça ha dejado atrás pasados complejos y reina en el fútbol español.

12

75 Preguntas

MARCELINO

El defensa asturiano, uno de los pilares del Mallorca actual, ha hecho realidad todos sus sueños.

54

José A. Albert

Carlos Barajas

Informe

Goleador MORIENTES

El técnico galés del Real Madrid busca un ariete extranjero sin valorar los muchos goles que marca Morientes.

58

Y además...

Editorial 3
En corto.....4
Entrevista: Jardel 8
Manchester- Bayern 22
Póster.....30
Especial Play Off de ascenso .31
Mercadillo ..53
DB Mundo ..62
La estrella es... Ambrosini...64
Maradona ..70
CIAR Sport..74
Europa en juego.....76
36ª jornada de Liga 77

Editorial

Saber ganar

Dos máximas rigen el mundo del deporte: el saber ganar y el saber perder. Duro resulta aceptar una derrota con auténtica deportividad, pero más complicado y en ocasiones, para ciertas personas casi imposible, el saber ganar con 'fair play'.

No se puede tolerar que Núñez desde el éxito que da el título de Liga se aproveche para lanzar vengativos golpes contra aquellos que en su día le censuraron

El año del centenario ha resultado un buen ejercicio para el club azulgrana. El Barça ha conquistado la Liga en fútbol, baloncesto, balonmano y hockey sobre patines. Cuatro campeonatos importantísimos, sin duda, para la entidad, aunque el principal, y el que acoge siempre la mayor valoración por parte de los seguidores barcelonistas, es el título de Liga de fútbol.

Resultaría una equivocación destacar como principal lo secundario y en este sentido, el fútbol ha sido, es y será el exponente básico por el cual se miden los éxitos del Barcelona. La temporada ha sido muy positiva con la conquista de la Liga, pero tampoco se pueden soslayar realidades. El Barcelona es uno de los tres clubs más importantes del mundo y no conviene olvidar, a pesar del éxito en el torneo de la regularidad, que fue eliminado de la Champions League en la liguilla inicial y que quedó fuera de la Copa del Rey en cuartos. La temporada ha sido buena, pero el Barcelona no puede caer en el autoengaño y calificarla de histórica. Más mérito si ha tenido en cambio la coherencia del presidente Núñez al mantener contra viento y marea al técnico Van Gaal. Siempre hemos defendido la continuidad de los entrenadores frente la avalancha de ceses que cada año sufren estos profesionales y en el caso particular del Barcelona esperábamos este éxito para reivindicar el acierto de Núñez.

Otro aspecto es el señorío y el saber ganar al que hacíamos referencia al principio de esta editorial. No se puede tolerar que la posición privilegiada que ofrece el triunfo sirva para lanzar vengativos mandobles contra todo aquel que en su día le censuró y tampoco que a través de la euforia haga comulgar a la gente con ruedas de molino. Futbolísticamente hablando cabe señalar que la temporada 96-97 con Robson en el banquillo fue mejor que la actual al lograr un título europeo, la Recopa, y dos nacionales, la Copa del Rey y la Supercopa. Igualmente, después del bochorno que representó para el Barcelona la venta de entradas para la final de la Copa de Europa, tampoco era éste el mejor momento para sacar pecho.

Pero el presidente, imbuido quizá por esta borrachera de euforia, ha ofrecido una serie de declaraciones poco afortunadas. Hablar de integración porque los jugadores foráneos del Barcelona han tenido un hijo en Cataluña nos parece muy bien, principalmente porque indica un excelente trabajo de los servicios ginecológicos de los hospitales de Barcelona, sin embargo en cuestiones de nacionalismo no se puede ser más papista que el Papa. El conflicto que mantiene con la televisión autonómica (TV3) ha tenido también manifestaciones desacertadas por parte de Núñez. El canal puede tener más o menos audiencia gracias al Barcelona, pero está claro que TV3 paga una importante cantidad por los derechos televisivos y no tiene porque actuar según el dictado del presidente azulgrana.

Núñez ha tenido una ocasión inmejorable para limar asperezas y contemporizar. Desgraciadamente con toda esta catarata de declaraciones ha demostrado no tener altura de miras ni señorío ni generosidad. Una pena.

AÑO XXV
Editorial DON BALON, S. A.
DIRECTOR: Juan Pedro Martínez
SUBDIRECTOR Y DIRECTOR ARTISTICO: Conrad Quiles Franch
REDACTORES JEFE: Toni Casals y Julián Gómez Martínez
FOTOGRAFOS: José Antonio Albert, Carlos Mira, y Rogelio Rengel Jr.
REDACTORES: Santi Trubat, Ferran Correas, Xavier Esteve, Albert Fibla y Juan Carlos Casas (Madrid).
COMPAGINACION: David Cazcarra
DOCUMENTACION: Manuel Márquez
FOTOMECANICA: Gregorio Franco

COLABORADORES: José Antonio Loren, Pedro Riaño, Juan José Castillo, Andrea Balducci, y José Emilio Santamaría.
CORRESPONSALES EN ESPAÑA: Pepe García (Alicante), Eduardo Castañeda (Bilbao), José Palacios (Oviedo), Roberto Urraca (Logroño), Matías Adrover (Mallorca), Sebastián Lorca (Murcia), Patxi Barragán (Pamplona), Rafael Ferrer y Juan Corral (San Sebastián), Javier Martón (Santander), Jesús Gómez (Sevilla), Joaquín Mesa (Tenerife), Rafa Monzón (Valencia), Fernando Pastor (Valladolid), Eduardo Pérez Lago (Vigo), Miguel Urbano (Menorca) , Pedro Bosqued (Zaragoza), José Miguel Muñoz (Xérez), Manuel Podio (Albacete), Manuel G. Solano (La Coruña), José R. Rodríguez (Gijón), Josep Felis (Lleida), Jorge Moreta (Salamanca), Carlos Gonzalez (Mérida) Carlos G. Artiles (Las Palmas) José Luis López (Burgos) y Francisco Javier López (Vitoria).
CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO: DON BALON (Chile), DON BALON (Perú), Marco Zunino (Italia), Kamen Totev (Bulgaria), Josef Volarik (Chequia), Sreten Pantelic (Yugoslavia), Manos Starampoulos (Grecia), Domenic Aquilina (Malta), Francisco San Jose (Méjico) , Stellan Danielson (Suecia), Sean Creedon (Irlanda), Razvan Toma (Rumania), Edgar Schütz (Austria) Juanjo García (Alemania), Joao Camilo (Portugal), Zbigniew Kumidor (Polonia), Adolfo A. Montejo (Brasil), Margus Luyk (Estonia), Horacio Viola y Carlos Salgado (Argentina), Selçuk Manav (Turquia) Marcelo Tarde (Uruguay), Guillem Balagué (Inglaterra) Antonio Carlo (Escocia) y Daniel Devos (Bélgica).
DIRECCION COMERCIAL José María Castellví
EXCLUSIVA PUBLICIDAD BARCELONA: Avda. Diagonal, 435, 1º 2ª, 08036 Barcelona. Tel. 93 209 20 00 / 93 209 26 09 Fax: 93 209 26 11 Delegado de zona: German Martínez MADRID: Cantarranas, 12 1º D 28400 Collado Villalba Madrid Teléf. 91 851 86 57 Delegado de zona: Enrique Aguado

REDACCION Y ADMINISTRACION Avda. Diagonal, 435, 1º 2ª, 08036 Barcelona. Teléf: 93 209 20 00 / 93 209 26 09 Fax: 93 209 26 11
SUSCRIPCIONES: Mª Teresa Santanach. Tel.: 93 209 26 09
Impresión: ROTOPRINT Tel.: 91 675 07 24 28850 TORREJON DE ARDOZ (Madrid)
Distribución: COEDIS, S. A. Teléf.: 93 680 03 60 MOLINS DE REI-(Barcelona)
Precio: 350 Pesetas. 2.10 Euros. Canarias, incluida sobretasa aérea en el precio
Depósito legal: B. 38752-1975.
ISSN: 1137-8247

COPYRIGHT

Control difusión: ojd

ESM EUROPEAN SPORTS MAGAZINES
DON BALON es miembro de la asociación de revistas deportivas europeas (**ESM**) junto con: Kicker (Alemania), A Bola (Portugal), Voetbal Internacional (Holanda), Sport (Suiza), World Soccer (Inglaterra), Foot (Belgica) y Gazzetta dello Sport (Italia).

don balon
En Internet
www.donbalon.es
E-mail lectores:
e.donbalon@mx3.redestb.es
E-mail fotografía:
donbalon@donbalon.es

En corto

Esto pasa

- El entrenador del Athletic, Luis Fernández, ha solicitado a la directiva del club un aumento de ficha para los jugadores Felipe Gurendez y Jesús Mari Lacruz.

- Berto Martínez, de 36 años, que el próximo 30 de junio causará baja en el Oviedo tras 14 temporadas en el equipo, tiene intención de seguir en activo. Su destino podría ser el fútbol mexicano

Berto

- El Salamanca ha ofrecido al peruano Pablo Zegarra, la renovación por tres temporadas. El jugador, que se reincorporó al equipo charro en enero tras su cesión al Sporting Cristal, tiene nacionalidad española.

- Quique Martín interesa al Salamanca, cuyo presidente, Juan José Hidalgo, se entrevistó en Barcelona con el jugador y con su representante.

- El madridista José María Gutiérrez, *Guti*, tiene una oferta de la Fiorentina.

- Darko Kovacevic ha pedido públicamente a la Real Sociedad que facilite su traspaso. El delantero yugoslavo interesa al Atlético de Madrid.

Solana

- El veterano Jesús Ángel Solana han llegado a un acuerdo con el Zaragoza para para renovar contrato, por una temporada.

José A. Albert

El Aston Villa propone al Mallorca un acuerdo de colaboración

El propietario del Aston Villa, Doug Ellis, ha propuesto a Antonio Asensio, máximo accionista del Mallorca, la firma de un acuerdo de colaboración entre ambos clubs. El ofrecimiento tuvo lugar en Birmingham, con ocasión de la final de la Recopa que el equipo balear jugó el pasado día 19 de mayo en el Villa Park -estadio propiedad del propio Ellis- contra la Lazio. La oferta se centra fundamentalmente en aspectos comerciales (la tienda del Aston Villa ingresa anualmente mil millones de pesetas), pero podría extenderse también a la parcela deportiva. En este sentido, ambos clubs intercambiarían jugadores jóvenes para que completaran su formación y adquirieran experiencia.

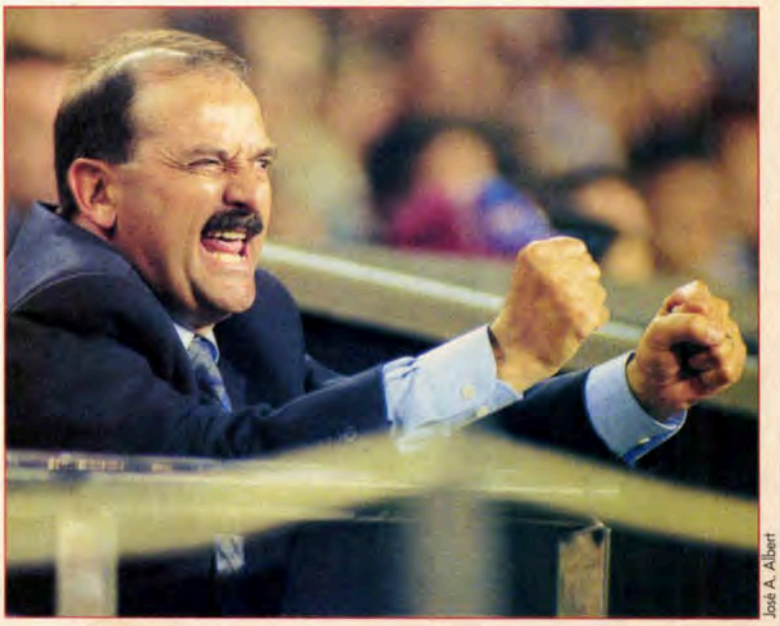
La trayectoria del Mallorca en los últimos años también suscita interés en Inglaterra.

Camacho convoca por primera vez a Guerrero

Por primera vez desde que es seleccionador, José Antonio Camacho ha convocado a Julen Guerrero. El portugalujo, ausente del equipo nacional desde el Mundial de Francia, y Fernando Morientes son las novedades en la lista para el partido contra San Marino, que se jugará el próximo día 5 en El Madrigal. Los elegidos por Camacho son: Guerrero, Joseba Etxeberria y Urzaiz (Athletic); Guardiola y Luis Enrique (Barcelona); Michel (Celta); Toni y Helguera (Espanyol); Marcelino, Engonga y Dani (Mallorca); Munitis (Racing); Hierro, Raúl y Morientes (Real Madrid); Aranzabal (Real Sociedad); Cañizares y Mendieta (Valencia), y Paco (Zaragoza).

El Valladolid no encuentra sustituto y ofrece seguir a Kresic

Al fracasar todos los intentos para encontrar un sustituto de plenas garantías, el Valladolid ha decidido ofrecer la renovación a Sergije Kresic. El club de Pucela ha contactado con técnicos españoles, europeos y sudamericanos. Con ninguno llegó a un cuerdo, por lo que ha optado por intentar convencer al croata -el mismo que hace tres meses estaba virtualmente destituido- para que siga. Kresic, que mantenía contactos con varios clubs -con el Las Palmas estaban muy avanzadas- ha pedido unos días para contestar. Si continúa pedirá refuerzos importantes.



José A. Albert

José A. Albert

Multa de 30 millones a los clubs que renuncien a la Intertoto

La Federación Española ha recordado a los clubs que en febrero se preinscribieron en la Intertoto que si finalmente renuncian a participar en dicha competición serán multados con 30 millones de pesetas. Los afectados son Athletic de Bilbao, Atlético de Madrid, Espanyol y Valencia. Debido a las fechas en las que tendrían que jugar (entrarían en la tercera ronda de la competición, cuya eliminatoria se disputará los días 14 y 24 de julio), tanto Athletic como Espanyol -éste a través de su entrenador, Miguel Ángel Brindisi- han mostrado su poca predisposición a tomar parte. Hace dos años el Oviedo ya fue sancionado.

El Parma, destino de 'Piojo' López

El destino de Claudio Javier López está a punto de desvelarse. En los próximos días se conocerá el nombre del equipo en el que jugará la próxima temporada. Pese al desesperado intento del Valencia para que siga en Mestalla -le ha ofrecido un sustancial aumento de ficha-, todo apunta a que el argentino se marchará a Italia, donde se dice que su representante, Gustavo Mascardi, ha llegado ya a un acuerdo con el Parma. El campeón de la Copa de la UEFA pagará los 3.600 millones que tiene de cláusula de rescisión del jugador.

El Salamanca se asegura que el Athletic no haga negocio con Edu Alonso y Corino

José A. Albert

En el Athletic o en el Salamanca. Edu Alonso y Corino sólo podrán jugar, la próxima temporada, en el equipo vizcaíno o en el charro. Si vistieran otra camiseta, el club del Helmántico recibiría una compensación económica.

El Salamanca se ha asegurado la percepción de una cantidad al hacer efectiva, por 280 millones de pesetas, la opción de compra que tenía por ambos jugadores. Una cláusula del contrato de cesión -situación en la que están ambos futbolistas desde la pasada campaña- dice que si el Salamanca la opción, el Athletic no podrá traspasar ni ceder a Corino y Alonso a otro conjunto antes del 30 de junio del 2.000.

La entidad salmantina sabe desde hace dos meses que el Athletic repescará a los jugadores, pero ha querido cubrirse las espaldas para que si Corino y Alonso dejan el Helmántico sea para jugar en el conjunto de San Mamés, no para que éste los venda después a otro club.

Edu Alonso volverá al Athletic para quedarse. Si es cedido o traspasado, el Salamanca sería indemnizado.

Esto pasa

✗ El Atlético de Madrid primó con 20 millones de pesetas a los jugadores del Mallorca y del Betis para que ganaran al Extremadura y Villarreal, respectivamente, en la 34ª jornada de Liga, según informó la COPE.

✗ El registro efectuado en el despacho de Juan José Folchi, ex abogado del grupo Torras-KIO y directivo del Barcelona, ha destapado la existencia de empresas instrumentales, con residencia en Holanda y Gibraltar, a través de las cuales numerosos futbolistas de la Liga española perciben sus sustanciosos contratos de imagen. La mayor parte de los jugadores son del Barcelona, pero en la relación encontrada también figura un ex del Real Madrid.

Mazinho

✗ A causa de un edema óseo en su rodilla izquierda, Iomar do Nascimento, *Mazinho*, no podrá jugar en lo que resta de temporada.

✗ La ciudad austriaca de Kossen volverá a ser el lugar donde el Mallorca llevará a cabo el *stage* de pretemporada. Será del 20 de julio al 3 de agosto, periodo durante el cual el equipo balear jugará cuatro amistosos.

✗ Tres equipos españoles se interesan por el argentino Germán Adrián Burgos, portero del River Plate y de la selección albiceleste.

Van Gaal

✗ Josep Lluís Núñez, presidente del Barcelona, no ha logrado convencer a Louis van Gaal para prorrogar hasta el 2.002 el contrato que expira en junio del año próximo.

En corto

De esto se habla

16 títulos

Estaba cantado desde hace meses. En esta Liga, que ha logrado con autoridad y el poder intimidatorio de sus numerosas figuras, el Barcelona no perdía fuera de casa desde diciembre, un dato casi espeluznante. Y ha hecho historia, pues tras ganar la primera Liga (1.928-29) se ha apoderado de la última corona del milenio.

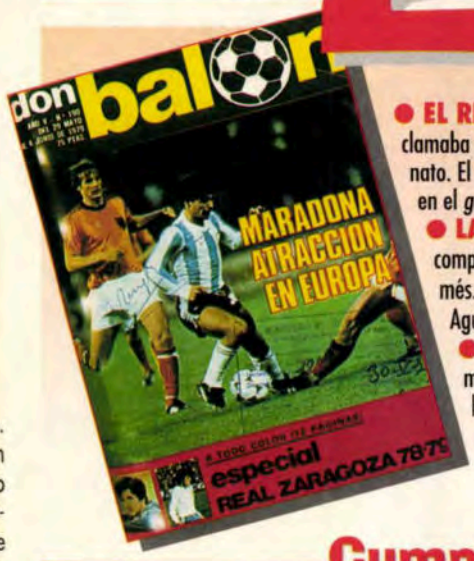
En 70 años el Barcelona ha conquistado 16 títulos ligueros frente a los 27 del Real Madrid. Ha suspendido -cierto y doloroso- la *Champions league* y ha dejado este examen para la próxima campaña.

Van Gaal, olvidada la libreta y el infortunio de casi todas sus declaraciones, ha logrado una plantilla colosal que finalmente ha jugado por libre, con imaginación, olvidándose de las pizarras tácticas y estratégicas de su patrón. Así los silbidos del invierno se transformaron en aplausos en la primavera.

Globalmente, como cuadros organizados, el Celta -que ha hecho quizá el mejor fútbol del Campeonato- y el Mallorca merecen el elogio más encendido, mientras el Madrid ha ido a la pata coja casi siempre. Motivo de polémica, amplia y bien servida, en el torneo ha sido la extranjerización masiva que se ha producido, a despecho de los grandes éxitos de nuestras selecciones menores. Hay algo cierto: el público quiere ganar, pero tiene su corazón, y ese olvido de las canteras es algo que ni Van Gaal ni otros técnicos acaban de entender. No habrá una fracturación social en los clubs por esta política, pero signos de ello ya ha habido. Es un toque de atención.

Por Juan José Castillo

Hace 20 años



● **EL REAL MADRID, CAMPEÓN DE LIGA.** El Real Madrid se proclamaba campeón de Liga a falta de una jornada para la conclusión del Campeonato. El equipo blanco aventajaba en dos al Sporting de Gijón, al que superaba en el *goal average*.

● **LA CRISIS DEL ATHLETIC.** El Athletic de Bilbao estaba a punto de completar su peor temporada de la década. La afición no acudía a San Mamés. El equipo estaba en la zona media de la tabla y el entrenador, Koldo Aguirre, anunciaba su marcha: "Me voy con pena", decía el técnico.

● **EL REY DE INGLATERRA.** El argentino Osvaldo Ardiles era mayor ídolo en Inglaterra. Integrante de la selección de su país que había ganado el Mundial 78, el centrocampista jugaba en el Tottenham Hotspur y en todas partes de las islas se veían adhesivos con su efigie, camisetas y bufandas.

Cumpleaños feliz

24

31-5-75

Óscar de Paula
Delantero de la Real Sociedad

26

4-6-73

Jordi Lardín
Delantero del Atlético de Madrid

31

5-6-68

Xavier Aguado
Defensa del Real Zaragoza

28

5-6-71

Íñigo Larrainzar
Defensa del Athletic de Bilbao

54

6-6-45

Augusto César Lendoiro
Presidente del RC Deportivo

Los números de Suker

4 *temporadas que estuvo en el Osijek*

2 *campañas que militó en el Dinamo de Zagreb*

16 *años que tenía cuando debutó en la primera División de Yugoslavia*

153 *encuentros de Liga que disputó con el Sevilla*

76 *goles que marcó para el equipo del Sánchez Pizjuán*

109 *partidos oficiales que disputó con el Real Madrid*

48 *tantos que anotó en sus actuaciones con el equipo madridista*

45 *veces que ha sido internacional con la selección de Croacia*

Carlos Barajas

Realiza tu pedido por teléfono. Es más cómodo y rápido

Tel: 902 442 433

Internacional: +34/915 93 35 99

De lunes a sábado: De 10:30h a 14h y de 17h a 20:30h

Fax: 914 47 03 65

FUTBOL TOTAL

INTERNET: www.futboltotal.com
info@futboltotal.com
ventas@futboltotal.com

Visita nuestra tienda en la calle Eloy Gonzalo, 7. Madrid

CAMPEON LIGA 98/99

ESPECIAL F.C. BARCELONA

CAMPEON LIGA 98/99

Ref.BA200

Tejido Dri-Fit

Ref.OD007 XL

Camiseta 1ª S,M,L,XL

9.795 Pts 58'86€

Camiseta 2ª

SUPER OFERTA POR SÓLO Antes 9.795 6.995 Pts 42'04€

Consiguelas con Número y Nombre

(INCLUSO CON EL TUYO PROPIO)

Por sólo 1.800 Ptas. más

Distínguete con el reloj suizo oficial del BARÇA

Ref.SW003

1 AÑO GARANTIA

SUMERGIBLE

por sólo 8.995 ptas. 54'06€

Ref.OD053 M,L,XL

Chandal Entreno

13.995 Pts 84'11€

¡OFERTA!

PIDELO ANTES DE 10 DIAS Y RECIBIRAS GRATIS JUNTO AL CHANDAL ESTE MAGNIFICO ZAPATILLERO OFICIAL DEL BARÇA

Balón Oficial

Ref.BA250

3.995 Pts 24'01€

Ref.BA224

Gorra Centenario

2.995 Pts 18'00€

Bufanda

1.200 Pts Ref.BA251 7'21€

OFERTAS DE FUTBOL INTERNACIONAL

¡¡SUPER OFERTA!!

Oporto 2ª

XL Ref.OD070

Antes 7.995 3.995 Pts 24'01€

Inter Milan 1ª

Camiseta 1ª S,M,L,XL Ref.IT108

8.295 Pts 49'85€

Pantalón 1ª Ref.IT110 S,M,L,XL

4.295 Pts 25'81€

CON Nº Y NOMBRE 1.800 PTAS. MAS

¡¡ AHORRATE 4.395 PTAS. !!

Ref.OD153 Kit Inter

CAMISETA + Nº Y NOMBRE + PANTALON

SOLO 9.995 Pts

Antes 14.390

LA "VECCHIA SIGNORA" MAS CERCA QUE NUNCA

Juventus 1ª Ref.OD150 M,L,XL

Juventus 2ª Ref.OD151 M,L,XL

Antes 8.995 5.995 Pts/Ud. 36'03€

¡¡NO ESPERES A QUE SE AGOTEN!!

Juventus 3ª Ref.OD152 M,L,XL

RECUERDA: Si no quedas satisfecho te devolvemos tu dinero

¡¡CORRE!! SI REALIZAS TU PEDIDO ANTES DE 10 DIAS, RECIBIRAS UN REGALO SORPRESA

NOMBRE

CALLE

C.POSTAL POBLACION

PROVINCIA TELEFONO (Dato obligatorio)

PAGO CONTRARREMBOLSO ☐

PAGO TARJETA CREDITO ☐

Nº TARJETA

FECHA CADUCIDAD FIRMA (ADULTO)

NOTA: PARA PAISES NO COMUNITARIOS ES OBLIGATORIO EL PAGO CON TARJETA.

VALIDO ORIGINAL O COPIA DEL CUPON

UDS.	REF.	ARTICULO	TALLA	Nº	NOMBRE	PRECIO	IMPRESION	TOTAL
1	OD007	BARCELONA 2ª EJEMPLO	XL	11	RIVALDO	6.995	1.800	8.795

ENVIAR A: FUTBOL TOTAL APDO.CORREOS 10664 28080 MADRID

EUROPA: 2.500 Ptas. CORREO CERTIFICADO

RESTO DEL MUNDO: DHL CONSULTAR PRECIO

ESPAÑA: 890 Ptas. AHORA SUS ENVIOS CON POSTAL EXPRES + RAPIDOS Y SEGUROS

GASTOS DE ENVIO

TOTAL PESETAS

Varios equipos españoles pretenden hacerse con los

Jardel ¿con cuál

La pasada semana se pasó por Barcelona. Presenció en directo la final de la Copa de Europa y se reunió con su representante, Josep Maria Minguella, para estudiar su futuro. Y es que al brasileño del Oporto Mario Jardel, ganador de la 'Bota de Oro' 98-99, le llueven las ofertas. Varias de ellas proceden del fútbol español.

Ferran Correas

Carlos Mira

s servicios del ganador de la 'Bota de Oro' 98-99
MARBELL
e quedas?

Jardel

Ha sobrepasado, de largo, la treintena de goles esta temporada en la Liga portuguesa. Tras varios intentos, la 'Bota de Oro' va a ser suya.

- Sí. Ya era hora. Estuve cerca de ganarla la pasada temporada y también la anterior, pero no pudo ser. Cuando se inició la presente, ganar la 'Bota de Oro' era uno de mis objetivos prioritarios. He tenido que trabajar mucho para marcar tantos goles, pero al fin llega este premio, muy importante para cualquier jugador. Llega acompañado, además, de mi tercer 'Pichichi' en Portugal.

- Y también de otra liga con el Oporto.

- Otro gran triunfo, ya que ha sido la quinta liga consecutiva para el Oporto y ganar cinco campeonatos consecutivos es una tarea muy difícil.

"Mi cláusula de rescisión es de 16 millones de dólares. Si algún equipo la quiere pagar, estudiaré su oferta, ya que puede ser bueno para mí y para el Oporto"

- ¿Está Jardel en el mejor momento de su carrera?

- Sin duda. En el Gremio también cuajé buenas temporadas, un año, por ejemplo hice 78 goles, pero nunca he estado como ahora.

- Entonces, ¿le ha llegado ya la hora de dejar Portugal y dar el salto a un campeonato más competitivo?

- Es un buen momento para hacerlo, pero quiero dejar claro que la liga portuguesa no es tan débil como piensa la gente, aunque sí es cierto que la española, italiana, alemana o inglesa son más potentes. De todos modos, yo tengo la suerte de jugar en el Oporto, un club grande que ha ganado la Copa de Europa y la Copa Intercontinental, pero...

- Pero...

- A todo jugador le gusta progresar. Tengo dos años más de contrato y una cláusula de rescisión de 16 millones de dólares. Si algún equipo está dispuesto a pagarla, sería cuestión de estudiar la oferta, ya que puede ser buena para mí y para el Oporto.

- ¿Es un precio justo esos 16 millones de dólares?

- Creo que sí. Hay delanteros por los que piden mucho más dinero y no marcan tantos goles como yo.

- ¿Dónde le gustaría jugar?.

- (Sin dudarlo). En España. Conozco bien el campeonato español y me atrae mucho este país. Me encantan jugadores como Raúl, Mijatovic, Seedorf, Roberto Carlos, Rivaldo, Figo, Kluivert... La Liga española está plagada de estrellas.

- Su nombre ha estado ligado al de varios equipos españoles. ¿Ha recibido ofertas?

- Sé que tengo dos ofertas procedentes de España, pero ese tema lo lleva mi representante.

- ¿Una es del Valencia?

- (Se ríe). No puedo decir nada.

- ¿Le gustaría jugar en el equipo 'ché'?

- Es un equipo muy importante e interesante. Una

"Es un buen momento para dejar Portugal. Me gustaría jugar en España la próxima temporada. Tengo dos ofertas de equipos de la Liga"

Carlos Mira

Jardel estuvo en Barcelona estudiando ofertas. El brasileño cree que le ha llegado la hora de jugar en un campeonato más competitivo y espera hacerlo en el español la próxima temporada.

"¿Jugar en el Madrid? Me encantaría. Si el Oporto y los del Bernabéu se ponen de acuerdo, yo iría encantado. El Valencia también es un equipo interesante"

buena opción.

- ¿También se ha hablado del Real y del Atlético de Madrid?

- Lo sé. Ya veremos qué pasa.

- ¿Le gustaría poder jugar en el Real Madrid?

- (Se le ilumina la cara cuando le mostramos la camiseta. No deja de tocarla) Me encantaría marcar goles con esta camiseta. Si el Oporto y el Madrid se ponen de acuerdo, yo iría encantado.

- Tiempo atrás se le relacionó con el Deportivo.

- No hubo una propuesta en firme. Sólo sé lo que salió en los medios de comunicación.

- Y el pasado verano con el Betis.

- El Betis sí me hizo una oferta concreta, pero al final no hubo acuerdo entre los dos clubs.

- Varios futbolistas de la liga portuguesa ya se han decidido a jugar en España la próxima temporada. Es el caso de su compañero Zahovic.

- Sí. Parece que ya ha llegado a un acuerdo con el Valencia. Es un excelente centrocampista. Muy peligroso y con gol. Ha marcado muchos goles decisivos esta temporada.

- Simao también ha fichado ya por el Barcelona.

- Otro excelente jugador. Con gran futuro. Es muy bueno, desequilibrante. A pesar de su juventud, el del Sporting de Lisboa ha sido uno de los mejores jugadores del campeonato luso.

- ¿No siente envidia?

- Envidia sana. Ojalá pueda yo también algún día jugar en el Barcelona. Me encanta esta ciudad y el club, pero ahora es muy difícil, ya que el Barça tiene un gran delantero centro en Kluivert. De todos modos, yo marcaría muchos goles en el Barcelona con Figo y Rivaldo.

- Por cierto, hablando del Barcelona, ¿cómo le va a Vitor Baia?

- Muy bien. Desde que llegó a Das Antas ha jugado a un gran nivel. Ha dado gran seguridad al equipo.

- Por último, usted no es habitual en la selección brasileña a pesar de ser un excelente goleador...

- Ronaldo y Romario son muy buenos, pero creo que yo también tengo sitio en la selección brasileña. No soy habitual en la 'canarinha', pero espero que, si sigo marcando tantos goles, confíen en mí algún día.

ADB

El brasileño Mario Jardel, ganador de la Copa Libertadores con el Gremio, tiene una media de más de un gol por partido desde que es jugador del Oporto.

Sus pretendientes

Oporto

Es su actual equipo. Tiene dos años más de contrato con el conjunto de Das Antas. En Oporto quieren que siga, pero verían con buenos ojos cobrar su cláusula de rescisión

Betis

Lopera ya le quiso el pasado verano y ha vuelto a insistir en el brasileño recientemente. Es un jugador que gusta mucho al presidente del conjunto verdiblanco.

Valencia

Hasta la pasada semana era el club mejor colocado para fichar a Jardel, pero parece que ha habido un parón en las negociaciones. Sería el sustituto de Claudio López.

Deportivo

El interés del Deportivo por el 'Bota de Oro' viene de lejos. Le ven como un magnífico acompañante de 'Turu' Flores. Su fichaje no es, sin embargo, una prioridad.

Real Madrid

Buscan desesperadamente un delantero centro. Anelka es el elegido, pero es muy caro. Jardel es más asequible. El brasileño iría con los ojos cerrados al Santiago Bernabéu.

Parma

En Italia también andan tras los pasos del jugador del Oporto. Le gusta mucho a Alberto Malesani, aunque su fichaje dependerá de la marcha de Chiesa.

Atlético de Madrid

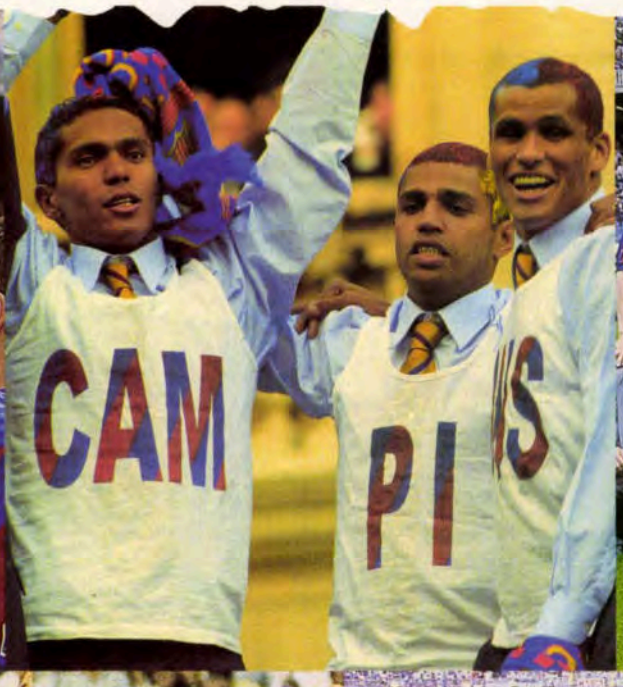
Otro equipo que lleva mucho tiempo buscando delantero. Su secretaría técnica ha seguido al brasileño, aunque parece que prefieren a Kovacevic o a Palermo.

Bayern Munich

Franz Beckenbauer le quiere y Ottmar Hitzfeld también. Creen que puede formar una pareja de ataque letal junto a su compatriota Giovanne Elber.

Cinco décadas después, el

Los tiempos h

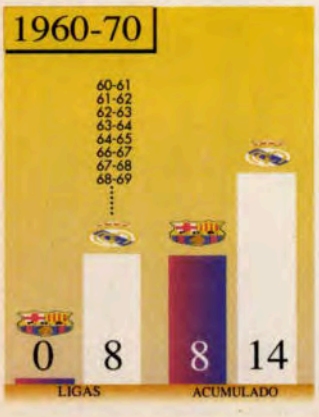


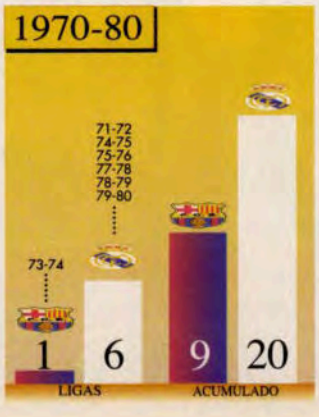
Los 90 son azulgrana. En la última década del siglo XX, el Barça ha dejado atrás complejos, miedos y urgencias consiguiendo lo que nunca antes en su centenaria historia. Además, su sólida estructura económico-deportiva presagian tiempos mejores. De entrada, ya ha logrado ser, después de mucho tiempo, el claro dominador de la Liga Española por encima de su eterno rival, el Real Madrid. El reto ahora es reinar en Europa.

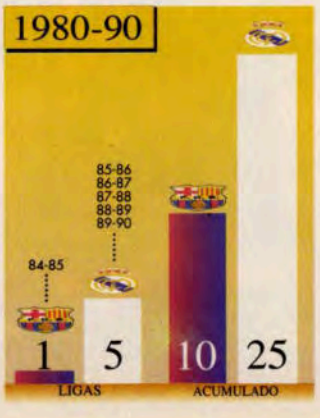
Santi Trubat

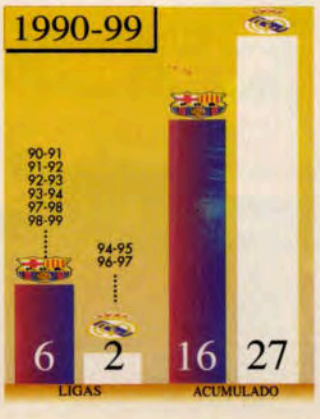
Barça vuelve a ser el gran dominador de la Liga española

an cambiado









Barça-Madrid

Análisis de una década:

Barça sube, Madrid baja

La septuagenaria historia de la Liga no había visto nunca al Barcelona ganar seis campeonatos en una misma década. Y como quiera que todavía queda uno por disputar antes de bajar la persiana del siglo, los azulgrana están en disposición de ampliar la marca con un séptimo título.

Pero no acaban aquí los novedosos registros barcelonistas en este tramo finisecular. Las cuatro Ligas consecutivas del Barça de Cruyff significaron igualmente un logro sin precedentes en el club catalán. El tope azulgrana estaba en dos alirones seguidos, y el *Dream Team* duplicó la marca. El tercer récord barcelonista de la década se establece en contraposición con su eterno rival, el Real Madrid. En la década de los 20 y de los 40 el Barcelona ya había ganado más Ligas que el equipo blanco, pero nunca, como ahora, en diferencia de cuatro. El Barcelona, en definitiva, celebra su centenario camino del siglo XXI con la mejor salud deportiva de su larga y, en cualquier caso, brillante travesía.

Ganar por norma. Los seguidores azulgrana más jóvenes, aquellos cuya memoria histórica arranca con el Barça *triomfant* de los 90, han conocido un club muy diferente al de sus mayores. Entre 1960 y 1990 el Barcelona ganó dos Ligas, la de Cruyff en el 74 y la de Vena-

1. **La 'marca Barça', como estilo de juego, se ha hecho popular en el mundo.**
2. **El interés del equipo ha prevalecido sobre los 'cracks' de turno.**
3. **Los grandes fichajes son el resultado de una brillante gestión económica.**
4. **Núñez ha tomado las decisiones, algunas impopulares, que se esperan de un presidente.**
5. **El club ha sabido modernizarse conservando lo esencial de sus raíces.**

1. **Después de *La Quinta*, el fútbol del Real ha carecido de cualquier sello de identidad.**
2. **Sólo Capello supo domar un vestuario difícil, endiosado y dividido... pero duró un año.**
3. **La nefasta gestión económica ha generado una astrónomica deuda.**
4. **La ausencia de un proyecto de futuro ha derivado en un contínuo ir y venir de entrenadores.**
5. **La directiva no ha sabido rentabilizar los éxitos deportivos.**

La llegada de Di Stéfano al Real Madrid supuso el despegue del conjunto blanco en el campeonato español y en competición europea. En aquellos años el Madrid abrió una brecha que los azulgrana nunca han podido recuperar.

Menos es más

CRUYFF (88-89/95-96)	TOSHACK 89-90/90-91
ROBSON (96-97)	DI STEFANO (90-91)
VAN GAAL (97-98/98-99)	ANTIC (90-91/91-92)
	BEENHAKKER (91-92)
	FLORO (92-93/93-94)
	DEL BOSQUE (93-94)
	VALDANO (94-95/95-96)
	ARSENIO (95-96)
	DEL BOSQUE (95-96)
	CAPELLO (96-97)
	HEYNKES (97-98)
	IDDINK (98-99)
	SHACK (98-99)

Toshack (en la foto junto a Chendo y Groso), ha capiculado la década de los 90 en el Real. Diez años y once técnicos después, el galés ha vuelto al banquillo blanco, uno de los más inestables del fútbol español en estos últimos años.

Salvo excepciones, ningún club *grande* conserva un técnico mucho tiempo si los resultados no acompañan. El Real Madrid no sólo no ha mantenido a los que fracasaron, sino que ha destituido a los que tuvieron éxito. Antic fue cesado siendo el equipo líder, Heynckes tras ganar la Copa de Europa y Hiddink con el equipo aún vivo en tres competiciones y la Interncontinental en el bolsillo. Por contra, Capello, el único que parecía convencer a todos, los dejó plantados. En definitiva, un ir y venir de técnicos que firmaría el propio Gil y que ha tenido como consecuencia la ausencia de una línea coherente de política de fichajes, sello futbolístico propio y escasez de títulos en relación a lo que la afición *merengue* estaba acostumbrada. En el mismo tiempo, el Barça sólo ha conocido tres entrenadores, aunque también en Can Barça se permitieron el lujo de arrinconar a uno que en su primera y única temporada llevó tres títulos a las vitrinas del club. En una entidad acostumbrada a ver pasar entrenadores, la apuesta rotunda de Núñez por Cruyff primero y por Van después, ha significado el establecimiento de unas bases a nivel deportivo y organizativo que han aupado al club al, seguramente, momento más esplendoroso de su centenaria historia.

El acontecimiento excepcional que para el Barça suponía ganar una Liga se ha convertido casi en rutina en esta década

bles en el 85. ¡Dos Ligas en 30 años! Entre 1990 y 1999 ha sumado el triple. El acontecimiento excepcional que para el Barcelona suponía ganar una Liga se ha convertido casi en rutina en estos últimos años, en los que ha conseguido casi el 40% de los títulos ligueros de su palmarés.

El *'Aquest any si'* ('Este año sí'), frase con la que se celebraron aquellos éxitos esporádicos, ha perdido vigencia dando paso a un nuevo *slogan*, más ajustado a los tiempos que corren: 'Aquest any, també' (Este año, también'). Efectivamente, la afición azulgrana se ha acostumbrado a ver a su su equipo en lo más alto de la tabla. El eterno segundón -19 veces

Entre 1960 y 1990, el club azulgrana cantó dos veces el alirón. En los últimos nueve años ha ganado seis, casi el 40% de las que tiene

Un Barça titulado

Durante la década de los 90 el Barcelona ha conseguido casi todo lo que se le resistió a lo largo de su existencia. Ganó cuatro Ligas consecutivas (su récord estaba en dos), alzó el título más ansiado, la Copa de Europa y consiguió por dos veces la esquiva Supercopa de Europa. En total, 16 títulos para diez años gloriosos. En el mismo tiempo, el Real Madrid ha conseguido siete.

LIGA	6	2
COPA	2	1
SUPERCOPA DE ESPAÑA	4	2
COPA DE EUROPA	1	1
COPA INTERCONTINENTAL	0	1
RECOPA DE EUROPA	1	0
SUPERCOPA DE EUROPA	2	0
TOTAL	16	7

Ser jugador azulgrana en los 90 es un privilegio. Jugadores como Amor (foto), Zubizarreta o Guardiola pasarán a la historia como algunos de los más laureados de la historia del club azulgrana.

ha ocupado esa posición a final de temporada- parece haberse deprendido de su incómodo cartel de Poulidor. El Barça de los 90 poco o nada tiene que ver con los anteriores, al menos con la mayoría de los anteriores. Además de las 6 Ligas, el equipo catalán ha sumado otros diez títulos, entre ellos la ansiada y esquiva Copa de Europa.

30 años en blanco. No obstante, a pesar del tirón azulgrana de esta década, el campeonato doméstico sigue teniendo un rey indiscutible, el Real Madrid. El Barcelona necesitaría tres décadas más al mismo ritmo para bajar de su pedestal al equipo blanco. El lastre de treinta años de fracasos no se suelta en una década gloriosa.

La primera Liga, disputada en la temporada 28-29, fue a parar a las vitrinas azulgranas, pero el primero no siempre da dos veces. De hecho, la entidad barcelonista tardó 16 años en cantar un nuevo alirón, siendo pronto superado en número de Ligas

Barça-Madrid

por el Real Madrid, bicampeón en las temporadas 31-32 y 32-33. En los 40 los azulgrana aprovecharon la época más oscura de su gran rival (21 años sin ganar una Liga) para cerrar, por primera y única y vez hasta ahora, una década con más Ligas que el Real. En los años 50, también por única vez, la balanza liguera entre azulgranas y blancos terminó equilibrada: cuatro títulos para cada uno. A partir de ese momento la copa entabló una profunda y duradera amistad con el equipo blanco. 8-0 para los madridistas en los 60, 6 a 1 en los 70 y 5 a 1 en los 80. El parcial de 19 a 2 provocó el distanciamento superlativo entre madrileños y catalanes a nivel de títulos.

Di Stéfano. Aunque parezca mentira, hubo un tiempo en el que el Barça exhibió en sus vitrinas más Ligas que el Real Madrid. La mayor diferencia favorable a los azulgrana se produjo en en la temporada 52-53, cuando los azulgrana sumaron su sexto título por los tres que acumulaba su rival madrileño. En aquellos años, primeros de la década de los 50, el Barça armó el mejor equipo de la historia del club, título honorífico por el cual rivalizaría posteriormente el *Dream Tem* de Johan Cruyff. El Barça de Kubala y Daucik, el Barça de las Cinco Copas, no conocía rival en España y maravillaba en Europa y en el mundo. Pero el fichaje de Di Stéfano por el Real Madrid cambió el rumbo de la historia. Lo que pudo ser un Barça invencible con Laszi y Alfredo se convirtió en un poderosísimo Real Madrid que, Copas de Europa al margen, ganó ocho de las diez Ligas en las que el hispano-argentino vistió la casaca blanca entre 1953 y 1964. La década, sin embargo, se cerró con dos títulos ligueros para los catalanes, por aquel entonces a las órdenes del *mago* Helenio Herrera.

El eterno segundón -19 subcampeonatos- parece haberse desprendido de su incómodo cartel de Poulidor

Cruyff, como técnico, fue lo que Di Stéfano al Real Madrid. El holandés marcó el camino de una década gloriosa para los azulgrana en compañía de los Koeman, Stoichkov, Laudrup, Romario y compañía.

Los hermanos De Boer celebran en la Plaza de Sant Jaume el decimosexto título de Liga de la historia del Barça. Los holandeses han tenido gran protagonismo en los últimos éxitos azulgrana.

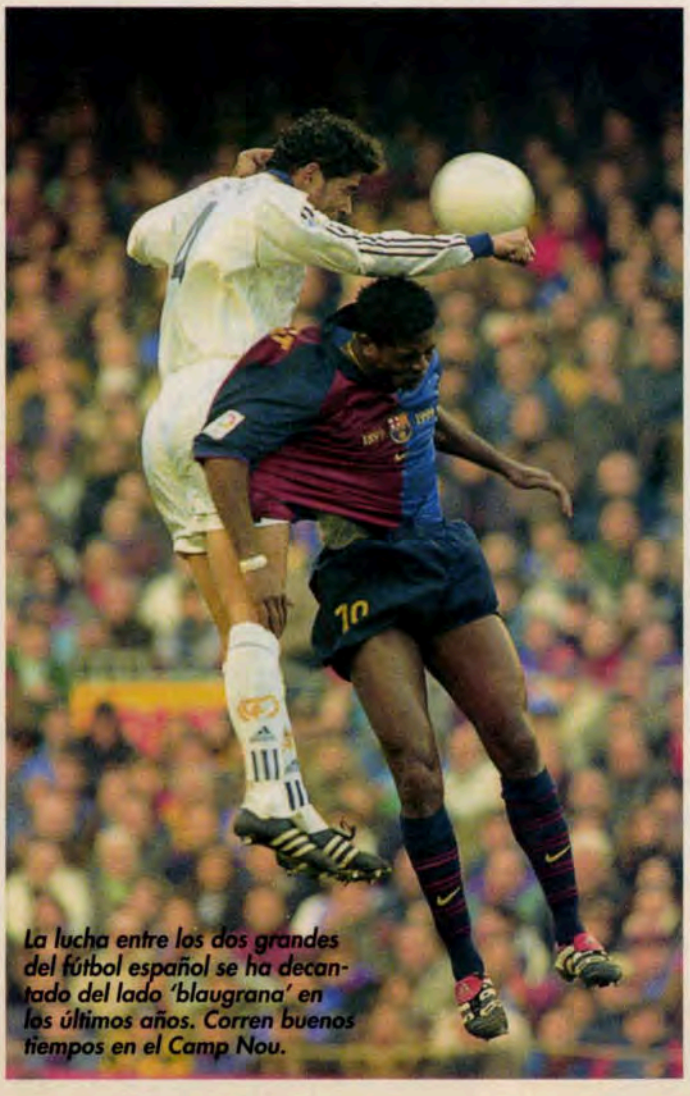
No obstante, el Barça necesitaría 30 años más al mismo ritmo para destronar al Real Madrid de su trono de rey de Ligas

La final de la Copa de Europa perdida Berna, en 1960, fue el inicio de la decadencia azulgrana, tres décadas marcadas por equipos en general vulgares salpicadas y animadas por la presencia de los grandes *cracks* mundiales del momento, llámense Cruyff o Maradona. Mientras, el Real encandenaba Ligas gracias a generaciones míticas como la de los Ye-Ye en los 60, los Juanito, Santillana, Camacho, Stielike y compañía en los 70 y, cómo no, el de la *Quinta del Buitre* en los 80.

Cruyff. En 1988 regresó al Camp Nou el personaje que habría de dar un giro radical en la idiosincrasia azulgrana, el hombre que metamorfoseó el victimismo por orgullo, los miedos por euforia y las urgencias por realidades. Su nombre: Johan Cruyff. Obviamente, la borrachera de éxitos del Barça de los 90 no es obra exclusiva suya. Cruyff

La curva de crecimiento de Barça y Madrid en cuanto a socios y presupuestos ha experimentado un alza continuo. No obstante, el club azulgrana lleva la delantera en ambos conceptos, sobre todo en lo que a abonados se refiere. La gran novedad azulgrana en la última década responde al equilibrio alcanzado entre capacidad económica y social y resultados deportivos. Por fin la entidad catalana no sólo presume de dinero y socios, sino también de trofeos.

MAYOR NÚMERO DE SOCIOS	108.928 (1986)	66.000 (1998)
NÚMERO DE SOCIOS ACTUAL	105.173	66.000



La lucha entre los dos grandes del fútbol español se ha decantado del lado 'blaugrana' en los últimos años. Corren buenos tiempos en el Camp Nou.

necesitó del sustento de una sólida plataforma económica, de una gestión eficaz en los despachos e incluso del respaldo del presidente, Josep Lluís Núñez, cuando los socios pedían la cabeza del técnico tras dos años, los primeros, sin cantar el alirón. Pero no cabe duda que el holandés, con sus virtudes y defectos, sentó las bases del Barcelona de hoy en día, un Barcelona que ya no se conforma con ganar la Liga, ni ganarla con un fútbol mezquino.

A pesar de la traumática ruptura del matrimonio Núñez-Cruyff, el mandatario azulgrana buscó en Van Gaal -tras a utilizar a Robson como puente- al técnico que continuara la senda marcada por el *flaco*: sistema 3-4-3, fútbol espectacular y el equipo por encima de las individualidades.

Este cóctel, mezcla de administración virtuosa y fútbol brillante, ha dado como resultado el actual Barça, el Barça de los 90, el Barça del siglo XXI. El Real Madrid es un *monstruo* de tales dimensiones que ni siquiera

Conseguida la supremacía en España, el reto ahora es la Copa de Europa: un título de 44 ediciones es muy pobre bagaje

Con Cruyff en el banquillo, el Barça cambió victimismo por orgullo, miedos por euforia y urgencias por realidades

su extraordinaria deuda le ha privado de conseguir en esta década dos Ligas, una Copa de Europa y una Copa Intercontinental. Pero, hoy por hoy, el color que marca la referencia en el campeonato español es el azulgrana del Barça. Su decimosexto título de Liga, sexto en nueve años, así lo confirma. Pero el reto no ha hecho más que comenzar. El futuro es Europa, y en ese terreno, el Barça todavía está muy por debajo de su dimesión social y económica. Una Copa de Europa tras 44 ediciones disputadas es pobre bagaje. Resulta que el Barça colecciona Ligas justo cuando los campeonatos domésticos son sólo un pasaporte para participar en una Liga mayor, la de Campeones, a la cual se accede, curiosamente, sin necesidad de serlo. El Barcelona, de momento, ya ha conseguido la supremacía del fútbol español, algo con que siempre soñó. Y si el sueño ahora es la Copa de Europa, la pregunta surge de inmediato: ¿para cuando la segunda?

A decano de revista deportiva con cariño y simpatía

Entrevista
A FONDO
Juan Carlos Casas

Antic

"Seguiré en el Atlético la próxima y muchas temporadas más"

El Atlético de Madrid miró hacia atrás ante el oscuro panorama que tenía por delante y en el pasado encontró una solución: Radomir Antic. Tras el fracaso de Arrigo Sacchi y el parche de Carlos Aguiar, la familia Gil decidió volver a contar con el entrenador serbio para reflotar el proyecto de esta temporada. Con los mimbres que ha heredado, Antic está trabajando denodadamente para dejar al equipo rojiblanco libre de cualquier contingencia.

DON BALON. -¿Qué necesidad tenía usted de meterse en líos de esta magnitud?
-Es que, para mí, una oferta del Atlético de Madrid es irrechazable. Me sentía en deuda con este club por los magníficos tiempos que viví aquí, y por ello acepté regresar.

db. -Cuando usted llegó el Atlético era un equipo a la deriva. ¿Ahora qué es?
-Es un equipo que tiene altos y bajos, y estamos intentando mejorar a base de trabajo. Pero es difícil tener una continuidad por las bajas, ya que de un partido para otro siempre falta alguien por sanción o lesión. Las circunstancias no están con el Atlético.

db. -Tampoco lo estuvieron con su ilustre antecesor, Arrigo Sacchi...
-En el fútbol se valora el trabajo profesional, pero cambiar una idea de juego en un grupo de jugadores es difícil. Creo que la idea de Sacchi era contraproducente con el gusto futbolístico de la afición del Atlético, y por eso se estrelló.

"En mi contrato no existe ninguna cláusula por la cual el club pueda rescindirlo pagándome una indemnización"

db. -¿Su marcha del club fue un error de la familia Gil?
-No quiero hablar de errores. Sólo fue una salida en la que el club tomó una decisión que yo respeté.

db. -Pero aquello fue una herida para su orgullo, ¿no?
-No, no he regresado por nada de eso, sino porque en mi vida siempre me ha gustado asumir retos profesionales, y este Atlético ahora mismo lo es. No era fácil hacerse cargo de este equipo en estos momentos, pero estaba claro que el Atlético necesitaba un revulsivo para salir adelante.

db.- ¿Usted?
-Creo que sí. Por mis conocimientos y mi forma de trabajar pienso que estoy siendo el revulsivo que necesitaba el Atlético.

db. -¡Olé!
-Es que Radomir Antic es una persona valiente. Con mis decisiones viviré siempre, y por eso nunca me echo atrás. Hasta ahora mi forma de actuar me ha dado muchas satisfacciones en la vida.

db. -¿Cuántas ofertas de trabajo rechazó usted antes de firmar por el Atlético?
-Muchas. Varias de ellas, incluso, con contratos súper millonarios. He vuelto a dejar claro que para mí el dinero no es lo más importante, que no tengo en estos momentos necesidades económicas, y por ello los contratos súper millonarios no me obsesionan.

db. -Ni que se lo ofrezcan clubs españoles ni extranjeros...
-Ni unos ni otros, porque yo estaba bien en la dimensión en la que me encontraba: disfrutando de mi mujer y de mi familia. Estaba contento con el paréntesis del que disfrutaba tras tantos años seguidos en el banquillo, y por eso rechacé las ofertas de varios equipos españoles de la zona alta de la tabla, y también de clubs de Turquía, Francia y Portugal.

db. -¿Le tentó el Real Madrid antes de fichar a Toshack?
-Sí es verdad que varios equipos importantes, tras perder dos partidos

Las Copas del Atlético

Con Radomir Antic en el banquillo, el Atlético conquistó la última Copa del Rey que tiene en sus vitrinas el club rojiblanco. Cuando acabe la Liga, el equipo se dispone a jugar las semifinales de la edición 98-99 contra el Deportivo. Para el entrenador serbio, esta competición es una nueva ilusión **"porque es un torneo muy importante y tenemos la ilusión de hacerlo muy bien. No creo que exista un claro favorito para conseguir el título, ya que en este torneo la inspiración que tenga un día concreto tal o cual equipo es lo decisivo".**

Por otro lado, la UEFA estudia qué equipo debe ocupar la tercera plaza de acceso a la próxima Copa de la UEFA, si debe ser vía Liga o vía Copa del Rey, postura ésta que defiende el Atlético, aunque Antic esté al margen **"porque yo no entiendo de burocracia".**

Carlos Barajas

"A Juninho se le ha sometido a una presión considerable. Para mí, es un jugador difícil de sustituir... pero hoy día no hay nadie imprescindible"

seguidos de Liga, se interesaron por mi contratación, y entre ellos, el Real Madrid y el Barcelona, que acudieron a mí cuando tuvieron problemas.

db. -¿Y dijo no a los más grandes equipos del país?
-Así es. Me mantuve firme en mi decisión de disfrutar de la familia... hasta que llegó el Atlético, cuya oferta acepté por lo todo lo que comenté en las preguntas anteriores.

db. -Y ahora está usted con la promoción en los talones...
-Está claro que el Atlético no las tiene todas consigo porque es capaz de lo mejor y de lo peor. Sin embargo, el equipo ya ha demostrado que no tiene complejo de inferioridad. Por ello creo que hay que ser optimistas en este tramo final de la Liga.

db. -¿Qué meta se trazó usted cuando firmó su nuevo contrato?
-Yo firmé por lo que quedaba de esta temporada y la próxima con objeto de tener una continuidad en el trabajo. Quiero recuperar algunos jugadores, recuperar el bloque y que el perfil de juego que realice el Atlético sea otro.

db. -¿Cuál?
-El Atlético debe ir por una senda diferente a la que se planteó el pasado verano. Este equipo debe tener el balón en su poder para hacer un fútbol positivo, buscando siempre la portería del rival, y también debe tener más recursos para solucionar cualquier situación.

db. -Pero, ¿está usted seguro de ser el entrenador del Atlético 99-2.000?
-Claro que sí. En el ambiente no hay realidades, sino rumores malintencionados. Además, espero entrenar al Atlético no sólo la próxima temporada, sino muchas campañas más.

db. -¿Se puede rescindir su contrato de forma unilateral abonando una cantidad compensatoria?
-No, no hay ninguna condición de ese tipo impuesta por el club en mi contrato, se lo aseguro.

db. -¿Le molesta que se *coloque* a Claudio Ranieri en su banquillo para la próxima temporada?
-No, porque ya soy mayor de edad para juzgar las intenciones de unos y de otros.

Antic

Carlos Mira

Confidencias

- LA OTAN: **"Para mí es el agresor que trata de imponer la ley de la pistola".**
- SLOVODAN MILOSEVIC: **"Un líder que trata de defender a su pueblo".**
- BILL CLINTON: **"Un mentiroso que quiere imponer sus leyes al mundo entero".**
- LA LIMPIEZA ÉTNICA: **"¿Qué es eso? Me gustaría saber qué es exactamente lo que así se está denominando".**

"La idea de Sacchi era contraproducente con el gusto futbolístico de la afición del Atlético, y por eso se estrelló"

db. -¿Qué opina de Ranieri y del nivel del Valencia de esta temporada?
-Respeto su manera interpretar el fútbol porque cada uno busca el éxito en esta profesión como cree conveniente. Y el Valencia, como la mayoría de equipos de la Liga, ha tenido una trayectoria irregular.

db. -En esta entrevista usted ha afirmado que quería recuperar jugadores. ¿Cómo se encontró a Juninho?
-Él no es una excepción, y ya se sabe que en el fútbol los jugadores de talento deben estar respaldados por su entrenador, si no, no rinden. A Juninho esta temporada le ha faltado continuidad, y siempre que ha jugado ha tenido una gran ansiedad por agradar.

db. -Se le nota a usted molesto con este asunto...
-Sí, porque a Juninho se le ha sometido, de forma injusta, a una presión considerable.

db. -¿Le gustaría que Juninho continuara en el Atlético?
-Por supuesto. Para mí, Juninho es un jugador difícil de sustituir, y cuanto mejor sean los compañeros, mejor será su rendimiento.

db. -¿Es Juninho imprescindible en su proyecto 99-2.000?
-No, no hay nadie imprescindible. Ya

Retrato chino

SI FUERA SERÍA

Un pescado
Los salmonetes
Un medio de transporte
El coche
Un pintor
Varios
Un río
El Saba
Un arte
La pintura
Una película
Esplendor en la hierba
Un libro
Ana Karenina
Una palabra
Felicidad
Un postre
El helado de vainilla
Un tipo de música
Depende del momento
Una actriz
Natalie Wood
Un mar
El Adriático
Un siglo
El XXI
Una foto
Una familiar

Carlos Mira

José A. Albert

se sabe que el fútbol es un negocio, y que las razones financieras son cada día más importantes que las deportivas en el funcionamiento de los equipos.

db. -Es decir, que Juninho está en venta...

-No he dicho eso, sino que hoy en día hablar de jugadores imprescindibles es no ajustarse a la realidad.

db. -¿Esta plantilla necesita una *Operación limpieza* para ser competitiva?

-Sí, la necesita, y en el club todos son conscientes de ello. Los resultados de esta temporada no han sido satisfactorios para crear una mayor ilusión cara a la próxima campaña, y por eso el club buscará revulsivos para llenar el campo todos los partidos.

db. -El presidente ha confesado tener reservados 8.000 millones para fichajes...

-En esta época que vivimos, si aceptas las exigencias de algunos jugadores o de sus intermediarios, con ése dinero sólo se podrían fichar dos o tres jugadores. Espero que hagamos mucho con esos 8.000 millones, ya que nuestra necesidad de hacer cambios en la plantilla es muy importante.

"El Madrid y el Barcelona acudieron a mí cuando tuvieron problemas. También rechacé grandes ofertas de clubs franceses, portugueses y turcos"

db. -¡Qué fracaso el de su compatriota Jugovic!

-Es que no ha tenido continuidad. Enlazó el Mundial de Francia con el Atlético y se ha pasado la temporada, como otros muchos internacionales, entre lesiones y recuperaciones. Jugovic es un jugador de toque fino, pero esta campaña no ha podido rendir lo que en él es habitual porque ha estado más en la camilla que sobre el campo.

db. -La afición piensa que es un error fichar jugadores que lo han ganado todo -en dinero y títulos- porque son unos acomodados...

-Jugovic no es así. Es un buen profesional que tiene un nivel competitivo muy elevado. En todos los equipos en los que ha jugado ha mostrado un gran espíritu ganador, pero en el Atlético le ha fallado su estado físico.

db. -En cualquier caso, Jugovic no continuará en el Atlético...

-Ya veremos... aunque su continuidad depende del club, no de mí.

db. -El público espera de usted que se saque de la manga algún as, como en su día lo fue Pantic...

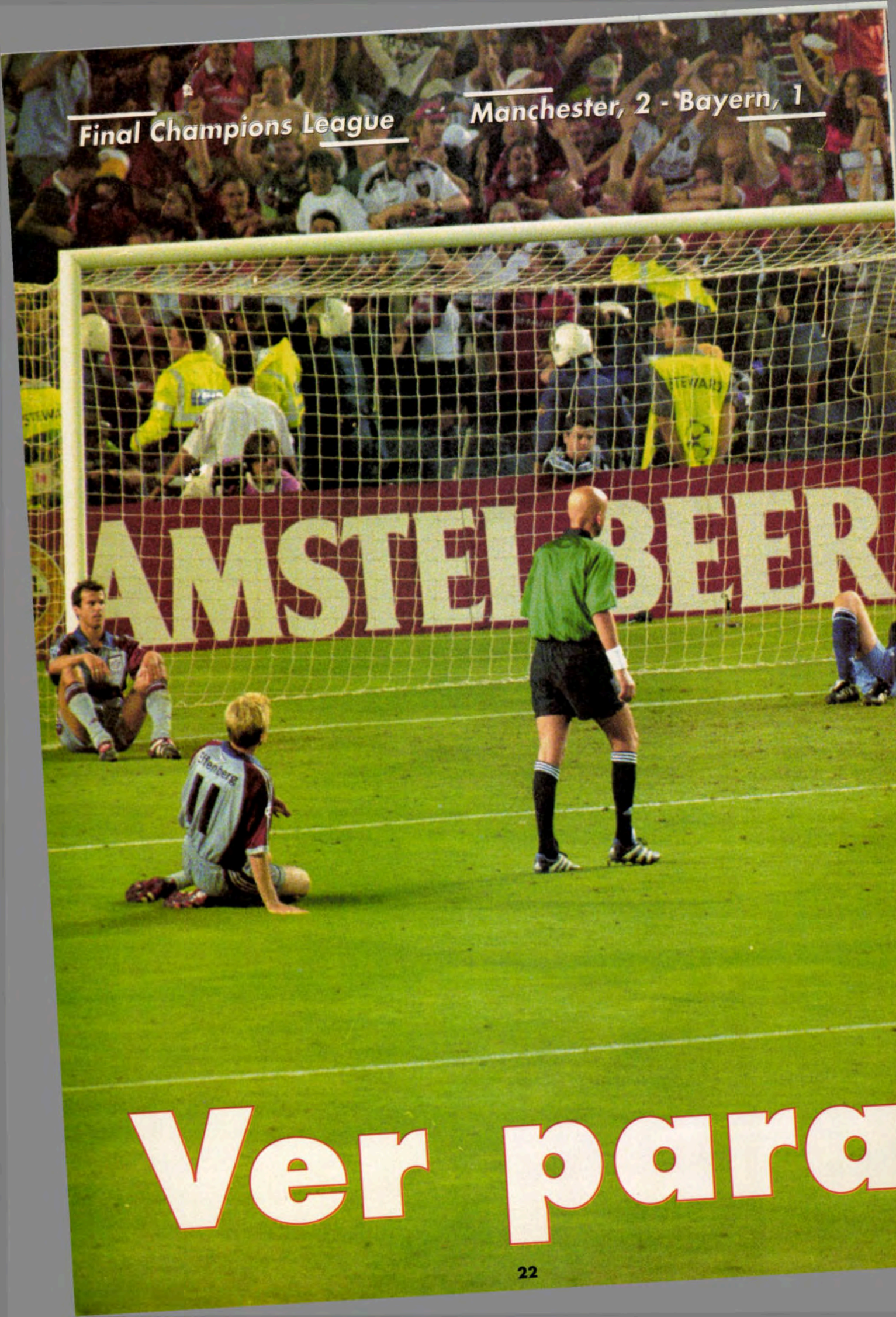
-Lo estamos buscando con ganas, pero los mejores fichajes para la temporada que viene serán los lesionados graves de esta campaña.

db. -Ha habido unos cuantos importantes...

-Ni más ni menos que Kiko, López, Correa y Bejbl. Con ellos recuperados el trabajo de rehacer el Atlético será mucho menor.

db. -Recuperar a los lesionados... y recuperar algunos cedidos.

-La temporada que han hecho Biagini y Paunovic en Mallorca está acorde con las cualidades que conocíamos. Ambos han tenido continuidad y han rendido muy bien, por lo que cuento con ellos.



Ver para

El Manchester United gana la Copa de Europa tras marcar dos goles en tiempo de descuento

El Bayern Munich entró en tiempo de descuento como campeón de Europa. Los alemanes ganaban por uno a cero y estaban siendo superiores al Manchester United. En cien segundos, sin embargo, todo cambió. Dos suplentes, Sheringhan y Solskjaer, dieron la vuelta al partido. El inglés marcó en el 91, el noruego lo hizo en el 92. Increíble. Lo nunca visto.

Ferran Correas / Fotos: José Antonio Albert y Carlos Mira

creer

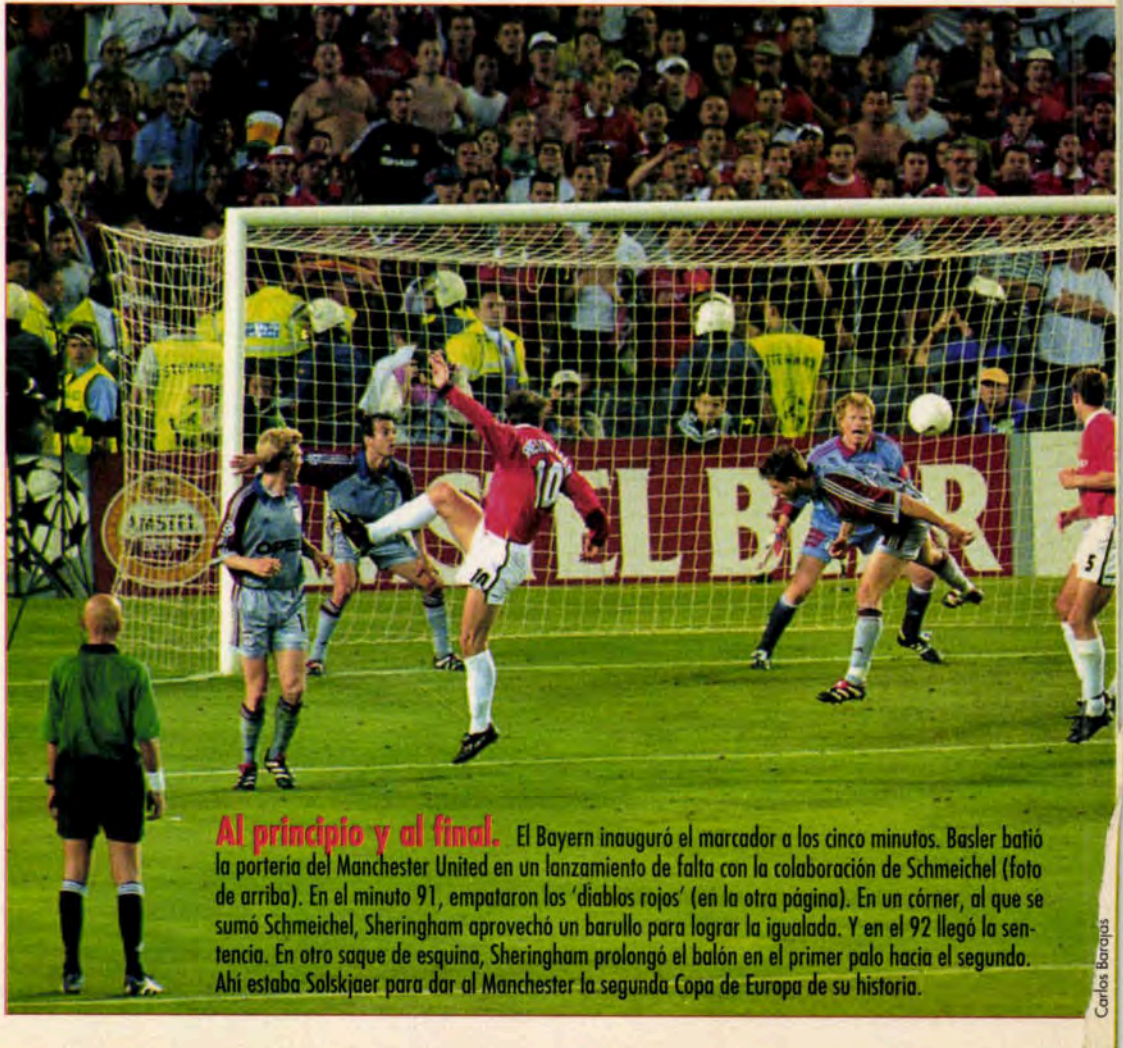
Los goles en imágenes

¿Alguien recuerda algo igual?

Desde que se inventó el fútbol, son muchos los marcadores que se han volteado en los últimos minutos. No hay más que recordar el partido que el Barcelona perdió ante el Oviedo esta misma temporada en el Carlos Tartiere o las ya famosas remontadas del Salamanca o el Valencia, también ante el Barcelona, de la pasada. ¿Pero había sucedido en una final de la Copa de Europa algo igual a lo que pasó en el Camp Nou el pasado miércoles? No. Las situaciones más semejantes también tuvieron al Bayern como protagonista. En 1.974, los alemanes empataron la final en el último minuto de la prórroga ante el Atlético de Madrid gracias a un gol Schwarzenbeck. El Bayern forzó un partido de desempate que ganó (4-0). Trece años más tarde, los de Munich perdieron ante el Oporto una final que ganaban a falta de doce minutos. Madjer y Juary dieron la vuelta al marcador en 120 segundos.

Lo del Camp Nou, sin embargo, fue diferente. Y es que todo sucedió en tiempo de descuento. Y, además, en los minutos en los que el Bayern desplegaba su mejor fútbol coincidiendo con la entrada al terreno de juego, a veinte minutos para la conclusión, de Mehmet Scholl. Con su inclusión, el Bayern, que se había pasado todo el partido administrando la ventaja que le dio en el marcador el tempranero gol de Basler gracias a su sensacional defensa, ganó en profundidad. Aprovechó también el bajón físico de un Manchester que había llevado el peso del partido desde el minuto cinco, aunque sin suerte, para cercar la portería inglesa. Scholl, primero, estrelló un balón en la madera. Un remate de chilena de Jancker, después, fue a parar al travesaño de un Schmeichel que había salvado minutos antes dos goles tras remates de Effenberg y Scholl.

Pero el fútbol fue una vez más injusto. Cuando ya pasaba un minuto y los alemanes saboreaban su cuarta Copa de Europa, llegó el empate a la salida de un córner. Sheringham aprovechó un barullo para batir a Kahn. Cien segundos más tarde, cuando los alemanes todavía no habían digerido que debían ir a la prórroga, en otro córner, Solskjaer dio al Manchester United su segunda Copa de Europa y propinó al Bayern un golpe del que tardará mucho tiempo en recuperarse.



Al principio y al final. El Bayern inauguró el marcador a los cinco minutos. Basler batió la portería del Manchester United en un lanzamiento de falta con la colaboración de Schmeichel (foto de arriba). En el minuto 91, empataron los 'diablos rojos' (en la otra página). En un córner, al que se sumó Schmeichel, Sheringham aprovechó un barullo para lograr la igualada. Y en el 92 llegó la sentencia. En otro saque de esquina, Sheringham prolongó el balón en el primer palo hacia el segundo. Ahí estaba Solskjaer para dar al Manchester la segunda Copa de Europa de su historia.

Carlos Barajas

Ficha técnica

Manchester, 2- Bayern, 1

- **Manchester United:** Schmeichel - Gary Neville, Johnsen, Stam, Irwin - Giggs, Beckham, Butt, Blomqvist (Sheringham, 67') - Cole (Solskjaer, 82') y Yorke.
- **Otros suplentes:** Van der Gouw, Phil Neville, Brown, Greening y May.

- **Bayern Munich:** Kahn - Linke, Matthaus (Fink, 79'), Kuffour - Babbel, Jeremies, Tarnat - Basler (Salihamidzic, 89'), Effenberg, Zickler (Scholl, 70') - Jancker.
- **Otros suplentes:** Scheuer, Helmer, Strunz y Ali Daei.

- **Árbitro:** Pierluigi Collina (Italia).
- **Goles:** 0-1, Basler (5'); 1-1, Sheringham (91'); 2-1, Solskjaer (92').
- **Tarjetas amarillas:** Effenberg.
- **Campo:** Camp Nou (Barcelona).
- **Espectadores:** 90.245.
- **Jugado:** 26-05-99.

El perdón. El Bayern, que se dedicó a defender tras el gol de Basler, creó muchos problemas al contragolpe a los ingleses tras la salida de Scholl. El jugador de origen turco estrelló un balón en la madera con uno a cero. Con ese mismo marcador, el gigante Carsten Jancker conectó un remate espectacular de espaldas a la portería que fue a parar al larguero del marco de Schmeichel. De haber entrado, el Bayern hubiese sido el campeón.

Infranqueable. Excepcional el encuentro del ghanés Kuffour y también de Linke. Ambos hicieron al Bayern poderoso en defensa hasta el tiempo de descuento. Marcaron muy bien a Cole y Yorke.

Tanque. El internacional Jens Jeremies también cuajó un sensacional encuentro. Es el prototipo del 'tanque' alemán. Se vació en labores defensivas y robó muchos balones durante todo el partido.

Análisis

por Ferran Correas

• **Concentración.** Hasta doce saques de esquina lanzó el Manchester. En ninguno de los diez primeros Kahn pasó por apuros. Los defensas del Bayern estuvieron muy bien colocados en todos ellos. Les falló la concentración y quizá la colocación por culpa de los cambios, sin embargo, en el que hacía once. Ese error significó el gol del empate. Y cuando todavía no se habían recuperado psicológicamente de tal impacto, llegó otro saque de esquina, otro despiste y la amarga derrota.

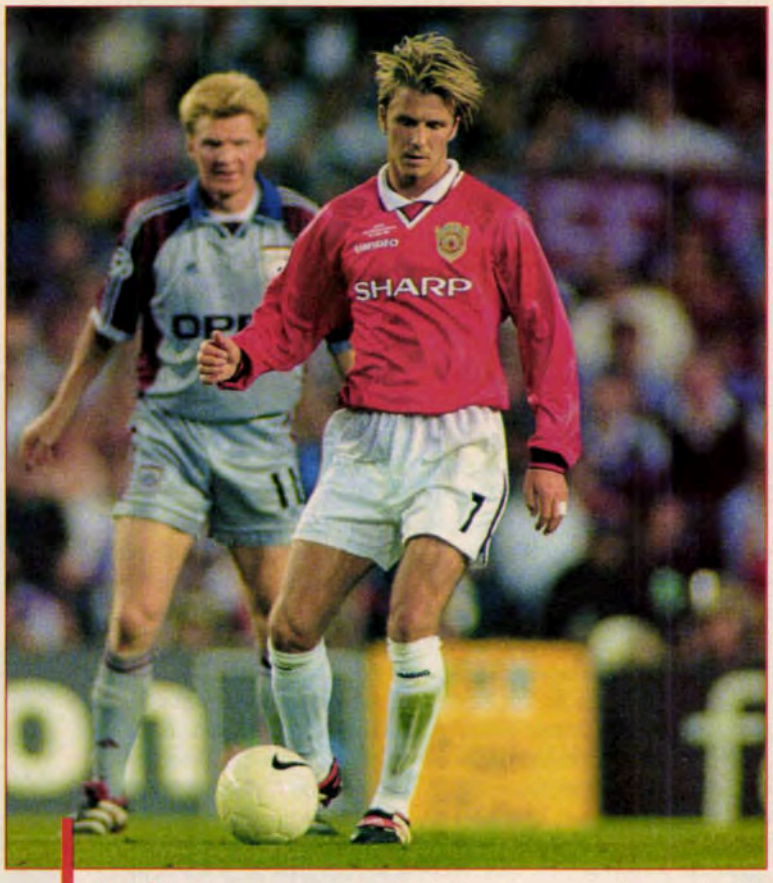
• **¿Y las bandas?.** Uno de los principales peligros del Manchester United son las penetraciones por las bandas de Beckham (derecha) y Giggs (izquierda). Sus centros son aprovechados por Cole y Yorke. Ferguson, sin embargo, para cubrir la ausencia de Keane, situó a Beckham por el centro y a Giggs por la derecha. Se equivocó el escocés, pues dejó a su equipo sin armas con las que atacar.

• **Rácanos.** El Bayern jugó mejor que el Manchester, pero perdió. Defendió de forma excelente, pero quizá se hubiese llevado el partido de no haberse mostrado tan rácano. Y es que cuando Scholl salió y se decidió a profundizar más, le dio un repaso al Manchester.

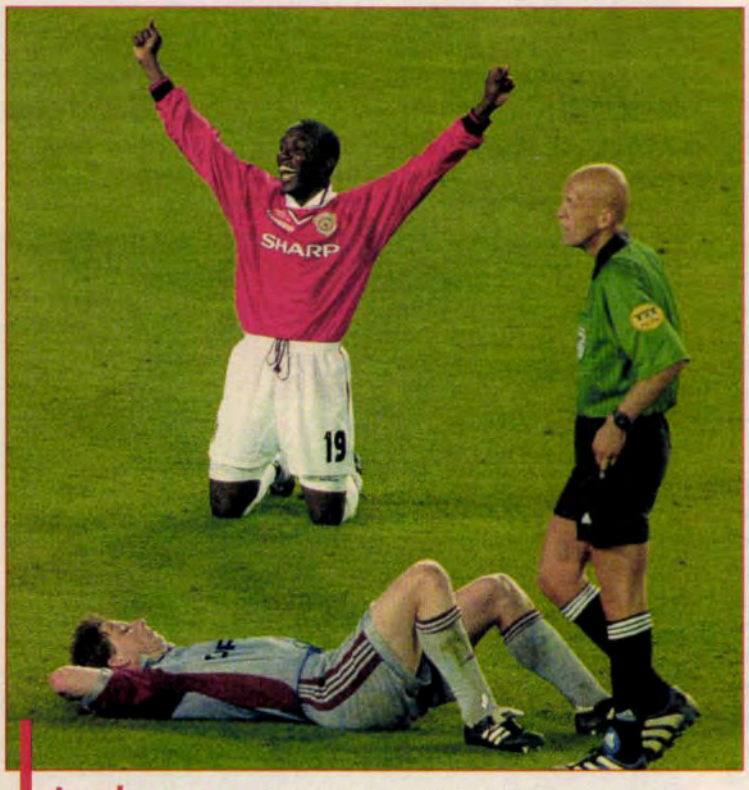
• **Super Mario.** Fue el hombre más destacado de la final. Además de marcar el gol del Bayern, Basler defendió y creó mucho problemas a la defensa inglesa. Se inventó una vaselina desde el centro del campo que a punto estuvo de sorprender a Schmeichel.

• **Los porteros.** Perdió el mejor portero. Kahn se mostró seguro durante noventa minutos y encajó dos goles en el descuento en dos saques de esquina. Schmeichel, que regaló el gol a Basler y estuvo fallón, salvó al final a su equipo e incluso intervino en la jugada del empate.

Sin Copa de Europa. Lothar Matthaus, a sus 38 años, tenía la oportunidad de ganar por primera vez la Copa de Europa. Pero al jugador alemán, que lo ha ganado casi todo, se le escapó. Su salida del campo pudo resultar fundamental, quizá el Bayern perdió sin él algo del orden defensivo que había mantenido durante casi todo el partido. Matthaus lo volverá a intentar el próximo año, pues ya ha declarado que seguirá un año más.



Cerebro. La ausencia, por sanción, de Keane provocó que David Beckham jugara por el centro. El internacional inglés empezó mal, pero se fue entonando poco a poco. De todos modos, no rindió como en anteriores encuentros. Lejos de la banda, no pudo centrar tan bien como en él es habitual. Participó en los dos goles de su equipo. Él ejecutó los dos saques de esquina que terminaron dando la Copa de Europa al Manchester United.



Las dos caras. El colegiado italiano Pierluigi Collina acaba de señalar el final del encuentro. Yorke explota de alegría mientras los jugadores del Bayern lloran desconsoladamente en el suelo. Muchos minutos tardaron la mayoría de ellos en levantarse del césped del Camp Nou. Habían perdido de forma increíble una final. Mucho tiempo tardarán en olvidar este partido en Alemania.

Sir. El Gobierno británico ya ha desvelado que ha recibido multitud de llamadas telefónicas desde el miércoles solicitando que el técnico escocés Alex Ferguson sea nombrado 'Sir'. También fue un gran día el 26 de mayo para el danés Peter Schmeichel. No estuvo muy acertado durante el partido, pero acabó conquistando la Copa de Europa en su último encuentro como jugador del Manchester United.

Final Champions League

31 años de

Han tenido que pasar 31 años para que el Manchester United conquistara su segunda Copa de Europa. Lejos queda ya aquel 29 de mayo de 1.968, día en que los *diablos rojos* derrotaron al Benfica en Wembley por cuatro a uno. Bobby Charlton adelantó poco después de iniciarse la segunda parte al Manchester United, pero Graca forzó la prórroga. El trabajo psicológico de Sir Matt Busby fue excelente durante el tiempo de recuperación. Ello hizo que los de Old Trafford salieran como *leones* en el tiempo extra. Best, Charlton y Kidd destrozaron al conjunto portugués.

31 años después, en el Camp Nou, el Manchester United ha vuelto a conquistar la Copa de Europa. Lo ha hecho con el escocés Alex Ferguson en el banquillo y con un equipo que ha hecho historia, pues además del máximo cetro continental, ha logrado también esta temporada la *Premier League* y la *Cup*.

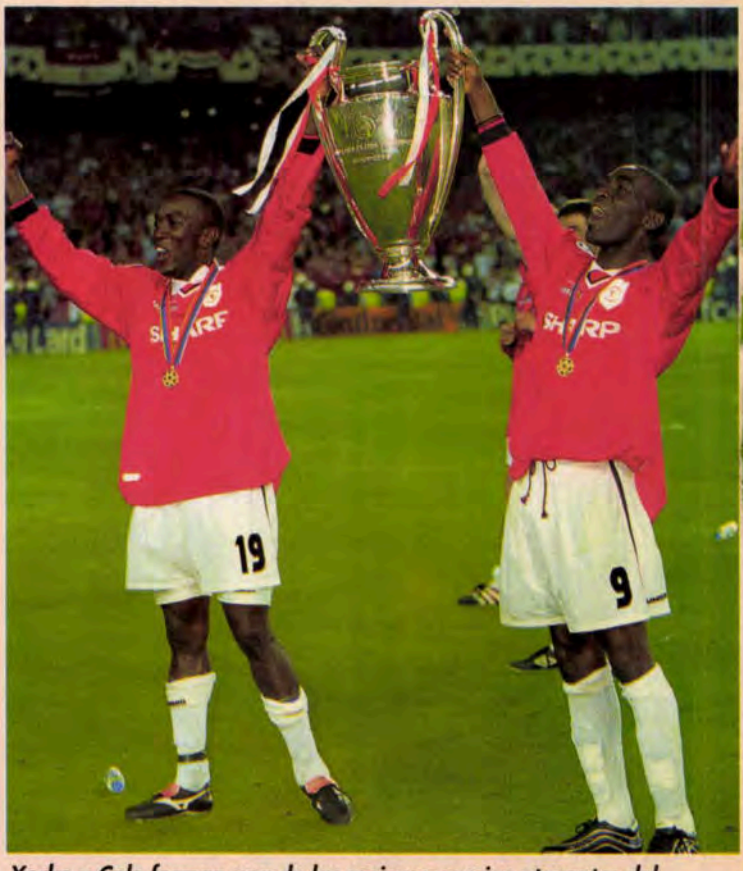
Dicen que las comparaciones son odiosas, pero mucha gente se pregunta ya qué equipo es mejor: el de Sir Matt Busby o el de Alex Ferguson. Los ingleses coinciden en afirmar que el actual, quizá sea mejor como equipo, pero que aquel tenía mejores individualidades, personalizando en Bobby Charlton, George Best y Denis Law. Bobby Charlton, de hecho, sigue siendo el máximo goleador de la historia del Manchester United, equipo en el que debutó en 1.953 y en el que jugó hasta el 73. Quien no recuerda su extraordinaria pierna izquierda y sus fenomenales penetraciones arrancando desde posiciones retrasadas. El 'Balón de Oro' del 66, que actualmente sería un mediapunta, parece haber encontrado heredero en David Beckham, por lo menos en lo que se refiere a gustos en la masa social de los *diablos rojos*. Beckham es el ídolo de Old Trafford como lo fue en su día Charlton. El *Spice Boy*, a diferencia de Charlton, donde mejor rinde es jugando como centrocampista por la banda derecha y no en el centro, tal y como jugó en el Camp Nou.

George Best era otra de las estrellas de aquel equipo del 68. El irlandés, al que el alcohol acabó por destrozarle la carrera, ha sido uno de los mejores extremos que ha dado el fútbol británico. Con una sensacional pierna derecha, era muy rápido y tenía un regate desequilibrante. No había encuentro en el que no dejase sentados a varios defensas. Fue 'Balon de Oro' en 1.968. El galés Ryan Giggs parece ser su heredero, aunque con la diferencia que la pierna buena del actual *diablo rojo* es la izquierda. Puede jugar de todos modos en la banda derecha, como sucedió en el Camp Nou, pero con menos eficacia.

El tercer *crack* de aquel equipo era el escocés Denis Law, que llegó a Old Trafford tras fracasar en el Torino. Ganador del 'Balón de Oro' en 1.964, era conocido como 'Pájaro Loco'. Jugaba como centrocampista por la banda izquierda, pero siempre mirando la portería contraria. Goles espectaculares y excepcionales asistencias siempre acompañaron a este jugador escocés al que en Inglaterra comparan con Paul Scholes, jugador ausente en la final de Barcelona por sanción.

El del 68 era pues un fenomenal equipo en el que sobresalían tres ganadores del 'Balón de Oro' como Charlton, Best y Law. El actual es un conjunto con individualidades, pero con un gran juego de equipo. Y es que no son sólo tres. Además de los Beckham, Giggs y Scholes, el Manchester United cuenta con otros jugadores importantes de la cantera como los hermanos Neville y Butt. Con una de las mejores parejas de ataque del fútbol europeo, la que forman Cole y Yorke. Con un excepcional medio como Keane, que empuja y empuja al equipo, y con buenos defensas como Stram e Irwin.

Dicen en las Islas que el actual Manchester es mejor como conjunto, pero que el del 68 tenía mejores individualidades



Yorke y Cole forman una de las mejores parejas atacantes del fútbol europeo. El primero ha marcado dieciocho goles en la liga y ocho en la Copa de Europa. El segundo, diecisiete y cinco.

El Manchester United ha hecho historia esta temporada tras conquista mier League'. Después derrotó al Newcastle en la final de la 'Cup' y Campeones.

spués

Manchester Utd. 1.999

El equipo que ganó la Copa de Europa en el Camp Nou. Arriba, de izquierda a derecha: Schmeichel, Yorke, Cole, Johnsen, Stam y Giggs. Abajo: Blomqvist, Butt, Beckham, Gary Neville e Irwin. En Inglaterra dicen que, como conjunto, este equipo es superior al del 68.

Manchester Utd. 1.968

Dirigidos por Sir Matt Busby, los 'diablos rojos' consiguieron su primera Copa de Europa en Wembley en 1.968 derrotando al Benfica en la final (4-1). En aquel equipo destacaban tres individualidades: Bobby Charlton, George Best y Denis Law. Los tres ganaron el 'Balón de Oro'. Otros jugadores destacados eran Stiles, conocido por su excesiva dureza, Foulkes y Kidd, autor del último tanto de aquella final presenciada por 100.000 espectadores.

David Beckham es el gran ídolo de Old Trafford y uno de los mejores centradores del fútbol europeo.

l triplete. Ganó la primero la 'Pre-Bayern Munich en la de la Liga de

Ryan Giggs es el heredero del mítico George Best. El galés penetra muy bien por la izquierda, Best lo hacía por la derecha.

MANCHESTER UTD.

Campeón Champi

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY

ESPECIAL PLAY OFF
Ascenso a 2ª y 2ªB

Calendarios de los play off 2ª y 2ªB

Clasificaciones finales de 2ª B

Los cracks de cada grupo

Análisis detallado de los 16 equipos que disputan el play off

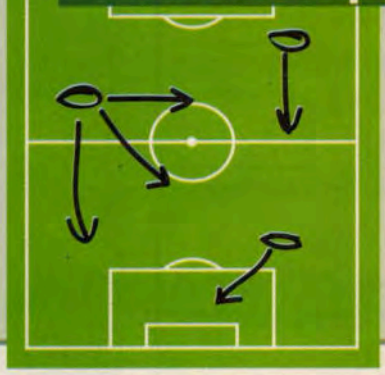
El ex rayista Pedro Aguado, que ahora milita en el Córdoba, juega como centrocampista ofensivo.

El Burgos tiene prisa por regresar al fútbol de élite. El once burgalés cuenta con varios jugadores de peso en su plantilla como Óscar Engonga, Edu, Asier Garitano, Duró, Luke y Onésimo.

La afición getafense, que aspira a volver a Segunda, se volcará con su equipo en el Coliseum Alfonso Pérez Muñoz.

El carrilero zurdo Barila, que ya jugó en Segunda con el Castellón, Mérida y Levante, busca un nuevo ascenso en las filas del Cartagonova.

Las alineaciones habituales de los 16 equipos



PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY

PLAY OFF DE ASCENSO A SEGUNDA

Calendario

	GRUPO A Univ. Las Palmas Burgos Elche Melilla	GRUPO B Sevilla B Barakaldo Getafe Murcia	GRUPO C R. Madrid B Levante Pvo. Almería Bermeo	GRUPO D Córdoba Cartagonova Cultural Leonesa Ferrol
JORNADA 1 30 de mayo	Elche-U. Las Palmas Melilla-Burgos	Getafe-Sevilla B Murcia-Barakaldo	Pvo. Almería-R. Madrid B Bermeo-Levante	Cultural-Córdoba Ferrol-Cartagonova
JORNADA 2 6 de junio	U. Las Palmas-Melilla Burgos-Elche	Sevilla B-Murcia Barakaldo-Getafe	R. Madrid B-Bermeo Levante-Pvo. Almería	Córdoba-Ferrol Cartagonova-Cultural
JORNADA 3 13 de junio	Elche-Burgos Melilla-U. Las Palmas	Getafe-Barakaldo Murcia-Sevilla B	Pvo. Almería-Levante Bermeo-R. Madrid B	Cultural-Cartagonova Ferrol-Córdoba
JORNADA 4 20 de junio	U. Las Palmas-Elche Burgos-Melilla	Sevilla B-Getafe Barakaldo-Murcia	R. Madrid B-Pvo. Almería Levante-Bermeo	Córdoba-Cultural Cartagonova-Ferrol
JORNADA 5 27 de junio	Elche-Melilla U. Las Palmas-Burgos	Getafe-Murcia Sevilla B-Barakaldo	Pvo. Almería-Bermeo R. Madrid B-Levante	Cultural-Ferrol Córdoba-Cartagonova
JORNADA 6 30 de junio	Melilla-Elche Burgos-U. Las Palmas	Murcia-Getafe Barakaldo-Sevilla B	Bermeo-Pvo. Almería Levante-R. Madrid B	Ferrol-Cultural Cartagonova-Córdoba

El filial madridista quiere recuperar la categoría que le corresponde junto a los otros filiales de la categoría de plata, aunque para ello tendrá un duro oponente en el Levante. El joven defensa Dorado es uno de los futbolistas con más futuro del filial madridista. Es un lateral izquierdo que se incorpora con facilidad al ataque.

Descienden a Tercera

GRUPO I
Deportivo B, Langreo, Lalín y Lealtad.

GRUPO II
Noja, Lemona, Tropezón y Elgoibar.

GRUPO III
Espanyol B, Benidorm, Palamós y Gavá.

GRUPO IV
Almería, Plasencia, Moralo e Isla Cristina.

Promocionan
Caudal, Aurrerá, Gimnástic y Algeciras.

Grupo I

	Ptos.	GF	GC
Getafe	72	50	23
U. Las Palmas	65	49	35
R. Madrid B	64	68	39
Ferrol	64	61	39
Talavera	62	45	33
Mensajero	56	48	40
Sporting B	56	46	49
Fuenlabrada	55	40	46
Avilés	51	48	40
Móstoles	51	40	43
Lugo	50	48	48
Pontevedra	48	53	47
Oviedo B	47	42	51
S.S. Reyes	47	42	53
Playas Jandía	46	42	52
Caudal	43	32	45
Deportivo B	41	42	47
Langreo	40	33	60
Lalín	37	35	52
Lealtad	36	33	55

GOLEADORES:
Changui (Pontevedra), 21; Irazusta (Avilés), 20; Manel (Ferrol), 14; Soriano (Talavera), 14; Uría (Lealtad), 14; Pazolo (Ferrol), 13...

DIVISIÓN A

El conjunto pimentonero, que se ha metido en el play off en las últimas jornadas desbancando al Terrassa, es uno de los equipos que más temporadas ha militado en la máxima categoría del fútbol español.

Clasificaciones finales

Grupo II

	Ptos.	GF	GC
Cultural Leonesa	72	51	37
Bermeo	70	49	35
Barakaldo	69	50	27
Burgos	66	44	24
Conquense	60	46	39
Athletic B	59	54	36
Amurrio	56	47	38
G. Torrelavega	53	39	44
Valladolid B	53	36	43
Osasuna B	50	34	30
Zaragoza B	49	44	47
Calahorra	48	35	36
Beasain	45	27	31
Gernika	45	43	48
Binéfar	44	35	38
Aurrerá Vitoria	44	32	36
Noja	44	33	49
Lemona	38	32	43
Tropezón	36	27	47
Elgoibar	29	30	60

GOLEADORES:
Redondo (Zaragoza B), 17; Julen (Aurrerá), 14; San Nazario (Calahorra), 11; Javi Sanz (Conquense), 11; Armindo (Cultural), 11...

Grupo III

	Ptos.	GF	GC
Levante	76	54	22
Cartagonova	71	54	29
Elche	67	48	24
Murcia	64	59	43
Terrassa	60	54	39
Gramanet	58	43	34
Sabadell	55	42	46
Figueres	53	43	38
Castellón	52	42	38
Valencia B	51	56	47
Gandía	49	41	40
Hospitalet	47	46	57
Yeclano	46	41	43
Ontinyent	45	32	44
Aguilas	45	37	58
Gimnástic	44	45	50
Espanyol B	43	41	55
Benidorm	43	27	36
Palamós	40	34	57
Gavá	23	35	74

GOLEADORES:
Aquino (Murcia), 18; Keko (Cartagonova), 16; Castillejo (Castellón), 16; Peri (Hospitalet), 16; Cuxart (Murcia), 14.

Grupo IV

	Ptos.	GF	GC
Melilla	69	42	25
Sevilla B	68	53	31
Córdoba	67	64	34
Pvo. Almería	67	45	20
Cádiz	64	47	34
Granada	64	51	35
Ceuta	61	54	36
Jaén	58	40	34
Betis B	56	58	52
Motril	55	38	36
Xerez	55	43	38
Jerez	54	51	34
Manchego	48	32	32
Cacereño	47	42	42
Écija	47	36	41
Algeciras	46	38	35
Almería	40	45	40
Plasencia	40	33	51
Moralo	31	41	65
Isla Cristina	4	12	150

GOLEADORES:
Fali Montes (Melilla), 19; Pineda (Écija), 18; Borges (Cádiz), 15; Israel (Jerez), 15; Espejo y Loreto (Córdoba), 14...

Grupo A
Todo en el aire

El equipo ilicitano parte a priori como favorito por su experiencia en estas lides, además de por la calidad y experiencia de sus jugadores. También el Burgos, uno de los históricos, buscará reverdecer viejos laureles. Universidad de Las Palmas -un equipo que cuenta todas las temporadas desde su fundación por ascensos- y Melilla, por su parte, intentarán sorprender a los favoritos.

Grupo B
Sin urgencias

Este es un grupo muy abierto en el que no se puede descartar ninguna sorpresa. En teoría, Getafe y Murcia deben pelear por el ascenso por el potencial de sus plantillas y su condición de equipos ascensores, aunque el eterno Barakaldo -un asiduo en este play off de ascenso- apunta alto. El Sevilla B estará pendiente del posible ascenso del primer equipo, pues si no lo logra no podría ascender.

Grupo C
SuperLevante

El equipo granota parece el máximo candidato a recuperar una categoría que perdió la campaña anterior. Además, el Levante ha sido el mejor equipo de los 80 de la Segunda B. El filial madridista, que repite play off de ascenso por segunda temporada consecutiva, debería ser su oponente más cualificado. Polideportivo Almería y Bermeo tienen pocas posibilidades de conseguir la hazaña.

Grupo D
Igualdad plena

Este grupo parece muy parejo y no sobresale ningún favorito a priori. La Cultural Leonesa, campeón del grupo II, quiere hacer historia en su 75 aniversario, pero lo tendrá muy complicado con rivales de la talla del Cartagonova -único equipo de Segunda B que ha acabado invicto la temporada en su estadio-, Córdoba y Racing de Ferrol que también aspiran a colarse en la División de Plata.

MELILLA

El equipo norteafricano ha hecho de su estadio Álvarez Claros un fortín. El Melilla ha labrado su éxito en este campeonato en su regularidad en su campo. Con un presupuesto de apenas 110 millones de pesetas, el Melilla juega por primera vez en su historia el play off de ascenso a Segunda.

Un bloque sólido y compacto

El Melilla ha sido el gran triunfador del grupo IV al conseguir terminar la temporada como campeón. El equipo norteafricano ha mantenido un gran nivel a lo largo de toda la campaña. Al final reafirmó su gran temporada desbancando al hasta ese momento líder Poli Almería.

La clave del gran triunfo de los norteafricanos estuvo en la continuidad del bloque de las últimas temporadas. Juan Ramón, el técnico de moda tras su gran temporada en el año de su debut en la Segunda B, ha mantenido el mismo sistema de juego del Melilla de las últimas campañas, un 4-4-2. El equipo hizo valer su solidez mostrando una lógica progresión que les ha llevado a la liguilla de ascenso, algo que en la temporada pasada llegaron a rozar.

El Melilla ha mantenido casi intacta su plantilla en los últimos años, hecho muy importante en una categoría como la Segunda B. Además, el acierto goleador de Fali Montes, su mejor hombre este año, le lleva a luchar por el ascenso a Segunda. Junto a Fali Montes, también ha destacado José Carlos, el otro punta, que ha sido su perfecto complemento en ataque.

Así juega

El técnico

Juan Ramón

Tras la marcha de Pedro Buenaventura al Xerez llegó al banquillo el ex jugador del Betis Juan Ramón, un desconocido para muchos pero que ha sabido aprovechar sus conocimientos, así como pulir el bloque de años anteriores. Antes entrenó al Lebrija y Dos Hermanas, aunque ha sido ahora cuando se ha dado a conocer.

El crack

Fali Montes

El delantero del Melilla ha destacado a lo largo de toda la temporada por su acierto goleador que le han colocado entre los máximos realizadores del grupo IV, además de provocar el interés de varios conjuntos para ficharle de cara a la próxima temporada. Tras su marcha del Cádiz hace ya unas temporadas el delantero, que destaca además por su gran entrega, deseaba culminar una gran campaña que le hiciera recuperar el crédito perdido.

UNIVERSIDAD DE LAS PALMAS

A pesar de su modestia, el Universidad es un equipo con virtudes: tiene jugadores expertos como Edu Ramos o los gemelos Hernández; conforma un bloque difícil de batir; y, tiene cinco delanteros de buen nivel -Borja, Francis Santana, Embela, Edu Ramos y Javi Hernández- para dos puestos.

Dejen paso al *cohete* ascensor

Desde 1994, este joven club parece estar tocado por una varita mágica que le hace conquistar ascensos un año sí y otro también. En 1995 ascendió a Primera Regional; en el '96 a Regional Preferente; en el '97 a Tercera; en el '98 a Segunda B; y en el '99...

Lo de esta campaña no ha sido alcanzar el objetivo marcado, ya que al ser un club novato en Segunda B sólo se perseguía la permanencia, pero el funcionamiento del conjunto -ha sido el equipo con menos derrotas en toda la Liga del grupo I-, le ha hecho ser un *cohete* imparable en la tabla.

Álvaro Pérez ha demostrado una vez más ser un entrenador válido para empresas más importantes, y suyo es gran parte del mérito del Universidad. El equipo ha hecho un fortín de su campo, y derrotarle en Tafira es misión casi imposible, mientras que como visitante es un rival incómodo por su especialidad en cosechar empates.

Junto al meta Santi Lampón, sus piezas claves son el goleador Jonathan, los gemelos Hernández, el *destructor* Estanis y el *constructor* Castro.

El crack

Santi Lampón

Guardameta de garantías donde los haya, podría jugar perfectamente en una categoría superior, pero los ojeadores a veces no están dónde debieran estar. Tras su última aventura peninsular, en el Lorca, Santi Lampón, que ahora tiene 26 años, decidió regresar a Las Palmas, pero esta vez no para llevar en el pecho el escudo de la Unión Deportiva, sino el del Universidad, y en su primera temporada en el equipo ha sido pieza básica en los éxitos.

El técnico

Álvaro Pérez

Llegó al equipo insular tras un sonado éxito en Ceuta, donde ascendió a 2ª B al primer club de la ciudad, y ha prolongado con el Universidad su alianza con los buenos resultados. Dibuja sobre el campo un 4-3-1-2, con un centrocampista actuando de protector de los centrales.

Así juega

ELCHE

Una de las formaciones del Elche de esta temporada. De pie y de izquierda a derecha: Alejo, Lafuente, Rodri, Timpani, Vilanova y Claudio. Agachados y en el mismo orden: Izquierdo, Dani Borreguero, Asier, Juanjo y Armentano.

El objetivo es el regreso

Al igual que el Levante, el objetivo que se marcó el Elche tras desfilar de manera efímera por Segunda, fue volver a la división de plata lo más pronto posible. Los franjiverdes moldearon una plantilla en la que las novedades eran mayoría, pues del equipo que bajó sólo se quedaron siete futbolistas. En algunas altas privó la experiencia (Vilanova, Asier, Izquierdo o Huegún) de la categoría buscada, pero en otras sólo se trataba de jugadores que habían destacado en diferentes clubs de la Segunda B. La mezcla dio resultado y el Elche, que recientemente incluso pasó por momentos malos, ha logrado hacer realidad la primera parte de su ambición. En la segunda, sin embargo, no valen los titubeos, aunque la veteranía de los Asier, Alejo, David de la Hera, Vilanova, Huegún o Claudio, curtidos en mil batallas, puede conducir -respaldados con el buen hacer de los más jóvenes: el meta Lafuente, Dani Borreguero o Juanjo- a la nave ilicitana a buen puerto. En el último tercio de la Liga el Elche encadenó una serie de resultados negativos, pero finalmente llegó la clasificación.

El crack

Claudio

Este veterano, que llegó a vestir en seis ocasiones la camiseta de la selección, es el hombre a vigilar por los rivales del Elche en la liguilla de ascenso. Su experiencia le permite encontrarse siempre en el lugar adecuado. El valenciano se encuentra en el mejor momento de forma de las tres últimas temporadas que lleva en su segunda etapa como franjiverde. Se ha erigido como máximo realizador con diez tantos, compartiendo honores con Huegún.

El técnico

'Tolo' Plaza

Un entrenador muy ducho en lo que se le pedía: el jienense Tolo Plaza, un hombre que con el Real Jaén disputó hasta tres liguillas de ascenso. Amante de una defensa con dos marcadores y un libre, es un técnico que ensancha mucho el campo al que le gusta jugar el balón siempre con criterio.

Así juega

BURGOS

Toño Gallego

Esta es la alineación que presentó el Burgos en el torneo regular ante el Lemona (2-1) en la decimoséptima jornada. Arriba y de izq. a dcha.: Pedro Pascual, César Esteban, Gustavo, Iraola, Lucio y Duró. Agachados y en el mismo orden: Benito, Edu, Luke, Repi y Garitano.

Una muralla infranqueable

El Plantío vuelve a respirar aires de grandeza. El equipo, sin hacer ruido, se ha clasificado para intentar recuperar el terreno perdido, es decir, regresar a Segunda. A pesar de un inicio de Liga que recordó la angustia de la campaña 97-98 -en la que el peligro de descenso fue inminente-, el cambio de entrenador sí resultó ser un revulsivo, y con Lucas, la marcha del equipo ha sido firme.

El Burgos tiene, como todos los equipos, virtudes y defectos, pero posee a favor que su cualidad principal es tan sobresaliente que esconde sus otras carencias. Los castellanos defienden de maravilla, y pocos son los equipos que golean a Duró. La combinación de zagueros es armoniosa, ya que los titulares tiene suplentes de lujo en Benito e Iraola.

El Burgos es un conjunto que arriesga poco pero asegura resultados. Fuera de El Plantío, sólo actúa un punta nato para reforzar el centro del campo, en el que las piezas principales son el organizador Gorka I, el veterano Edu y el mediapunta Pedro Pascual. En la delantera tiene jugadores muy experimentados como Asier Garitano y Onésimo.

El crack

Toño Gallego

El técnico

Toño Gallego

Félix Arnáiz 'Lucas'

En la 9ª jornada se hizo con la titularidad en el banquillo tras iniciar la temporada de ayudante de Vicente G. Villamil, y su método ha prosperado en el equipo. Si el Burgos empezó la Liga jugando un 5-3-2, con Lucas, lo habitual es el 4-4-2, aunque eso sí, sólo en El Plantío.

Así juega

Onésimo

No se le puede considerar titular porque su presencia hasta ahora en el equipo, por lo general, se reduce a jugar partidos incompletos, pero aún así, es el *crack* del equipo. Capaz de revolucionar un encuentro, tanto por su velocidad como por su regate y sus *zambullidas*, debe ser pieza fundamental del Burgos en este play-off, ya que un hombre de su experiencia, aunque no sea titular, debe llevar el peso específico de la mentalización de los compañeros.

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

GETAFE

Esta es una formación que presentó el Getafe en las primeras jornadas de Liga. Con el desarrollo del campeonato los cambios en las alineaciones se sucedieron, ya que Mariano y Paco se recuperaron de importantes lesiones, y fueron fichados a mitad de temporada el defensa F. Cuesta y el ariete Edu.

En la defensa está su poder

El campeón del grupo I lleva toda la temporada recogiendo piropos, primero por la inauguración de su nuevo estadio, el Coliseum Alfonso Pérez, y después por su juego en bloque, el cual le sirvió para mantenerse en el liderato en el tramo decisivo del torneo.

Con una plantilla renovada con meticulosidad el pasado verano, las expectativas deportivas iniciales del club se han cumplido por varios motivos, siendo el fundamental la fortaleza defensiva de la que puede presumir el equipo. Tiene un grupo de laterales de élite (Juanma, Matías Rubio, Nando, Villoria y F. Cuesta), alguno de los cuales, además, rinde también de central, otra posición en la que el Getafe está muy bien dotado con Cañizares, Paco, F. Cuesta y Torregrosa. Por si este caudal defensivo fuese poco, junto a ellos juega un portero de garantía, bien Pablo bien Leal.

Un jugador con proyección de Primera División es Robert, un ambicioso interior diestro que busca combinaciones con Pulido y Vidal para que le lleguen balones a Curiel, ex del Celta, que es el máximo artillero de los azules.

Así juega

El técnico

Santiago Martín Prado

El técnico madrileño ha triunfado en su primera temporada en el club, siendo la clave que pronto acertó con el sistema para acoplar a los nuevos refuerzos. Prado utiliza el esquema 4-4-1-1, con un *cerebro*, Pulido, sobre el que recae la responsabilidad organizadora.

El crack

Vidal

No vive del pasado, aunque para él es duro recordar y verse esta temporada jugando en Segunda B. Gabriel Vidal fue medalla de oro en los Juegos del '92, pero después ha tenido un discreto protagonismo en su club de origen, el Mallorca, y en el Leganés. Esta campaña ha brillado en el Getafe, ya que en el puesto de mediapunta ha mostrado su peligrosidad al borde del área, más fabricando ocasiones para sus compañeros que rematando él mismo.

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

SEVILLA B

El filial sevillista afronta en este play off el mayor reto de su historia. Esta es una formación del Sevilla B. Arriba y de izq. a dcha.: Luque, Cañas, Cervián, Santaella, Marcos y Rogelio. Agachados y en el mismo orden: Francisco, Manuel Ángel, Germán, Cantos y Arturo.

La calidad por bandera

La temporada que ha llevado a cabo el filial sevillista ha tenido sin duda, con la clasificación para la liguilla de ascenso, la culminación a un buen trabajo.

El conjunto que entrena Juan Carlos Alvarez, no obstante, estuvo a punto de pagar en las últimas jornadas la marcha de algunos jugadores que pasaron a la primera plantilla por indicación de Marcos Alonso para reforzar a la primera plantilla como Francisco, Cañas, Oscar y Manuel Ángel, entre otros, pero el buen trabajo del filial terminó por dar sus frutos.

El Sevilla B no se trata del típico filial, ya que Juan Carlos Alvarez cuenta con un equipo consolidado en las últimas temporadas, ya que muchos de estos jugadores son los que hace apenas unos años se proclamaron campeones de España juveniles.

Futbolistas como el guardameta Luque, los centrocampistas Francisco y Óscar o el delantero Santaella le han dado experiencia a este joven equipo. Además, todo ello se combina con la inmejorable calidad técnica del resto de toda su plantilla.

El crack

Manuel Ángel

Joven, fuerte y con una gran proyección ofensiva, Manuel Ángel ha sido junto al guardameta Luque el mejor jugador del filial sevillista. Su gran temporada con el segundo equipo le ha valido incluso para debutar esta misma temporada con el primer equipo de Marcos Alonso. Fue en el partido de la segunda vuelta ante el Atlético de Madrid B. Su prometedor futuro apunta a su inclusión definitiva en el primer equipo la próxima campaña.

El técnico

Juan Carlos Alvarez

Tras entrenar en un periodo de la pasada temporada al primer equipo, este año regresaba al filial y ha sabido sacar la máxima rentabilidad. Perfecto conocedor del grupo IV y de la cantera sevillista ha sabido exprimir a tope a una plantilla de gran calidad técnica.

Así juega

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

BARAKALDO

La campaña del equipo gualdinegro ha sido muy meritoria. Además de los puntas ha sobresalido la línea defensiva donde Luis Prieto, Raúl García y Zárraga han sido indiscutibles en las alienaciones de Alfonso Del Barrio. El centrocampista Fuentes ha sido otro de los jugadores clave del Barakaldo.

La tercera debe ser la vencida

Por tercera vez consecutiva, quinta en la historia de los play offs, el Barakaldo intentará volver a Segunda División, categoría de la que está ausente desde hace dieciocho años.

El conjunto gualdinegro es el eterno candidato por Vizcaya a la división de plata. En el campeonato regular, por norma general, cumple con el guión. Otra historia es la liguilla de ascenso, en la que se topa con rivales con tanta historia como la suya, pero de mayor presupuesto.

Esta vez insiste con una plantilla que mantiene la experiencia del ejercicio anterior: Sergio, Ibarrondo, Zárraza, Ríos, Fuentes, Izurza, Arcadio, Sueiro, Aitor Bouzo o Mosca, junto a novedades que han ofrecido un gran rendimiento como Raúl García, Luis Prieto, Andrés, Txiki, David Gallo o Alex.

Caso aparte es el del guardameta. Armando se fue al Cádiz y Ramón pasó a ocupar mayor protagonismo, pero se lesionó y le llegó la oportunidad al veterano Josu, el único fichaje que el club fabril ha realizado a lo largo de la temporada.

El crack

Aitor Bouzo

El delantero vasco regresó a su tierra tras su experiencia en el Andorra. Este año ha vuelto ha demostrar en el equipo fabril sus dotes goleadoras, pues compartió honores con Gonzalo Sueiro como máximo realizador. Aitor Bouzo, un jugador que anda muy bien en los balones aéreos, es la referencia que siempre busca el equipo de Lasesarre cuando posee el balón y decide lanzarse al ataque. En acciones de estrategia también resulta muy peligroso.

El técnico

Alfonso del Barrio

Por segundo año consecutivo ha metido al Barakaldo en el play off. Es un técnico al que le gusta que sus jugadores manejen el balón y que cuida mucho el trabajo defensivo. Del Barrio, de 41 años, posee un enorme futuro y al parecer no seguirá en el banquillo de Lasesarre.

Así juega

MURCIA

Una formación del Real Murcia de esta campaña. De pie y de izquierda a derecha: Raúl Mármol, Balaguer, Algar, David Gómez, Carrero y Cuxart. Agachados y en el mismo orden: Edu Arnau, Raúl Garrido, Juanjo, Cudi y Juanma.

Espectacular remontada

El Real Murcia fue el único equipo que debió esperar a la jornada de clausura para clasificarse. Dependía de él mismo y no falló, al igual que ocurrió durante la segunda vuelta de la Liga, en la que protagonizó una espectacular remontada. Los de La Condomina llegaron al ecuador del torneo a 13 puntos del Terrassa, el rival con el que acabaron jugándose la cuarta plaza y al que acabaron sacándole cuatro más de ventaja. La liguilla se afronta, pues, con la mayor ilusión, porque la plantilla, por lo general, ha respondido en los últimos meses, asimilando los cambios de sistema ocasionados por la presencia de hasta tres técnicos distintos en el banquillo. El conjunto grana, por otro lado, ya sabe que es disputar un play off y ganarlo. Lo logró en la temporada 92-93 de la mano de Vicente C.Campillo, que había reemplazado al inicial técnico: Joaquín Peiró. Desde entonces ciertamente ha llovido, porque el equipo no sólo volvió a Segunda sino que incluso acabó un año en Tercera División. Un gol conseguido por el 'Toro' Aquino ante el Valencia B metió al Murcia en la liguilla de ascenso.

El crack

Aquino

Daniel Toribio Aquino se dio a conocer en España como jugador del Murcia, a donde ha regresado tras dejar la entidad grana en la temporada 91-92. En el ocaso de su carrera el sudamericano ha demostrado su buena forma y experiencia en Segunda B. Se ha amoldado por completo a la categoría, proclamándose máximo realizador de la misma. Sus aciertos ante el marco contrario han resultado una vez más determinantes.

El técnico

'Chato' González

El Murcia ha sido el único equipo del grupo III que ha registrado tres cambios en el banquillo. Comenzó Fabriciano González 'Fabri', le reemplazó Carlos Simón y a finales de temporada quién ocupó el sitio fue Eduardo 'Chato' González, ex técnico del Rayo Vallecano.

Así juega

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

LEVANTE

Esta es la formación que presentó el Levante en el Parc del Migdia ante el Espanyol B. Arriba y de izquierda a derecha: Ettien, Jesús, Giner, Luis López, Gartzen y Veiga. Agachados y en el mismo orden: Salillas, Aitor, Fernando Sales, Vicente y Chicha.

Uno de los grandes favoritos

Perdió el cuadro 'granota' su plaza en la división de plata el ejercicio anterior, pero lo hizo dispuesto a regresar de inmediato.

Confeccionó el Levante una gran plantilla, con un presupuesto más que considerable, y en la Liga ha puesto de manifiesto las posibilidades que tiene. De todos modos, en el play off las cosas no son iguales y una mala tarde puede costar el trabajo de toda la temporada. A pesar de esto, el once azulgrana es uno de los grandes favoritos al ascenso. No en vano ha sido el campeón con mayor número de puntos conseguidos en los cuatro grupos.

Además, no ha dudado en retocar un colectivo nuevo por completo, pues sólo dos jugadores de Segunda División (al final sólo Ettien) siguieron inicialmente en él. Con el fin de amarrar aún más el título incorporaron durante el torneo regular a Salillas, que estaba jugando en Primera, concretamente en el Villarreal; cambiaron con el Jerez de los Caballeros -equipo revelación del grupo IV- a Iñaki y Fernando Román por Kiko y Peña y firmaron a un tercer portugués, Juba.

Así juega

El técnico

José Balaguer

Concluyó el ejercicio anterior como entrenador levantinista y siguió en el cargo a pesar del descenso, ya que había firmado por dos temporadas. Técnico con enorme temperamento, vive con gran intensidad los partidos. Balaguer disputa su tercer play off, tras hacerlo en dos ocasiones con el Valencia B.

El crack

Salillas

La guinda a una gran plantilla la puso el Levante en noviembre al fichar a Paco Salillas, que estaba en el Villarreal. Irulegui, sin embargo, no contaba mucho con él y el ariete decidió cambiar de aires. El delantero aragonés, que ha disputado más de 100 partidos en Primera defendiendo los colores de Zaragoza, Celta y Villarreal, es un jugador determinante ante puerta, pues define como nadie. Con diez goles ha sido el *Pichichi* del equipo.

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

BERMEO

El equipo bermeotarra ha estado situado a lo largo de todo el campeonato en las cuatro primeras plazas. El técnico Aguirreoa no posee ninguna experiencia en play offs de ascenso, aunque como jugador la disputó en dos ocasiones defendiendo la portería del Alavés.

Una sorpresa agradable

Una de las sorpresas de la categoría la ha protagonizado el Bermeo, club con escasas novedades en su colectivo respecto al ejercicio anterior, cerrado en una discreta decimocuarta posición.

Un giro absoluto ha dado en su comportamiento el equipo vizcaíno y del sufrimiento por la permanencia -una constante en tres de los cinco años consecutivos que llevaba en Segunda B- ha pasado en el sexto a una desmedida euforia, ante la posibilidad de subir.

Desde el comienzo, el once marinero se encaramó a los primeros lugares y nunca perdió la compostura. Su trayectoria ha resultado muy regular y su clasificación, más que merecida.

Utilizando únicamente 21 jugadores, a la que el ex donostiarra y ex salmantino Iturrino ayudó un par de meses, el Bermeo ha sacado de manera sobresaliente el ejercicio y ahora, sin la presión de otros equipos que aspiran por obligación a más altas cotas, está dispuesto a mantener el mismo talante que en la Liga. El meta Rasche, el centrocampista Leniz y el delantero Larreina son sus hombres más destacados.

El crack

Leniz

Un hombre de la casa, Iñaki Leniz, ha sido la pieza más importante sobre la que ha girado el éxito del Bermeo en la presente temporada. El entrenador ha contado con él siempre que ha podido, pues en tres ocasiones las tarjetas le han impedido alinearse. Leniz, que lleva varias campañas defendiendo los colores del conjunto vizcaíno, ha actuado con cuantos técnicos ha tenido. Posee una notable visión de juego y además ve puerta con facilidad.

El técnico

Peio Aguirreoa

Debutaba como máximo responsable técnico del Bermeo el ex portero del Athletic Peio Aguirreoa y el de Ondárroa ha saldado con nota su primera experiencia en un banquillo de Segunda B. Desde el inicio trabajó con un equipo muy definido, que sólo padeció los cambios obligados por lesión de peones importantes.

Así juega

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

REAL MADRID B

La plantilla del filial madridista está repleta de jóvenes talentos: Tena, Dorado, Rivera, Tote... Ellos ya han entrenado a las órdenes de Toshack, y el ariete, incluso, ha debutado con el primer equipo en partido oficial. Todo el plantel sueña con el ascenso... y con hacer el stage de pretemporada con el primer equipo.

La mejor fábrica de hacer goles

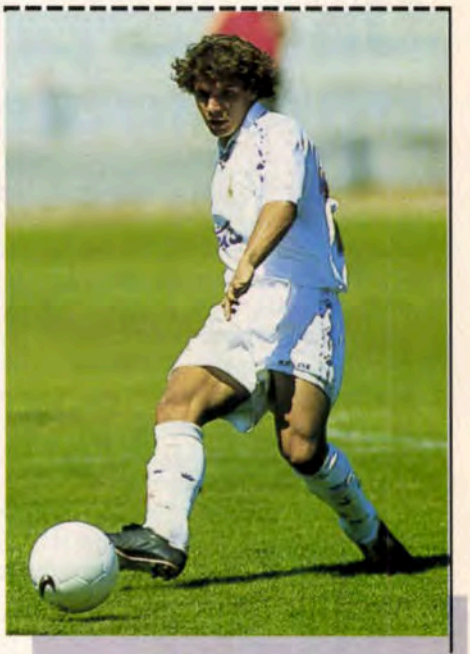
El Real Madrid B es una máquina de hacer goles, y así lo demuestran las estadísticas. Con 68 tantos en 38 partidos, ningún otro conjunto de los 80 que completaban esta campaña la Segunda B ha estado a su altura, siendo su media de 1,78 goles por encuentro.

La clave de este éxito tiene dos apartados: por un lado, la filosofía de Miguel Ángel Portugal, y por el otro, la calidad de unos jugadores que no sólo forman un once inicial de garantías, ya que en la suplencia están Zeferino, Besora, Rodri, Nacho Ramos, Epitié...

A pesar de todo esto, el equipo blanco sufrió hasta la última jornada en busca de entrar en los play-off, ello debido en parte a una pésima racha (sólo sumaron 10 puntos de los últimos 27 posibles), y también a un increíble dato: Rodri, Tinaia, Rubio y Zeferino erraron cuatro penaltis en las últimas jornadas.

En definitiva, el Real Madrid B ha cumplido las expectativas mínimas que se le exigían, y dado que repite play-off bajo la dirección de Portugal, ya se sabe que en esta fase decisiva no variará su forma de jugar: siempre lo hará al ataque.

El crack



Rivera

Pequeño en estatura, pero grande en calidad. Así es Alberto Rivera, que a sus 21 años está intentando labrarse un porvenir en el Real Madrid. Internacional en categorías inferiores, también rinde en el puesto de delantero, pero es de media-punta dónde en esta temporada ha brillado a un excelente nivel. Rápido, ágil, con visión de juego instantánea... fue él quien chutó el penalti decisivo que clasificó al equipo para estos play-off.

El técnico

Miguel Ángel Portugal

El culto al buen fútbol y al talento son la base de este burgalés. Con un 4-4-2 ofensivo por el matiz del media-punta, el equipo fue progresando hasta que dio el estirón definitivo en enero. Cuando todo funcionó, Portugal no cambió, y eso le valió un rifi-rafe con el ariete Tote.

Así juega

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

PVO. ALMERÍA

El Polideportivo Almería supo sobreponerse al calendario final, aunque después de estar casi toda la temporada como líder indiscutible, vio como finalmente caía hasta la cuarta posición en el campeonato regular. El Poli, por su modesta plantilla, ya ha cumplido con las expectativas creadas en su inicio.

El triunfo de la solidez defensiva

El equipo que más ha cambiado de alineación a lo largo de toda la temporada. Sin duda, resulta difícil destacar un once tipo ya que casi todos los jugadores de la plantilla han gozado de minutos de juego a lo largo de la competición. Podríamos decir que para el técnico Nene son Burgos y diez más. El trabajo defensivo del equipo almeriense ha dado sus frutos gracias a la gran rentabilidad que ha conseguido con los goles anotados y a la seguridad de su zaga, la menos batida del grupo con tan sólo veinte goles en contra. El Polideportivo Almería ha sido el auténtico equipo revelación del grupo andaluz. El Polideportivo Almería pronto demostró que daría mucha guerra a lo largo de la temporada y mientras que muchos eran los que pensaban que irían perdiendo gas a medida que avanzara la temporada, Nene consiguió que el equipo creyera en sus posibilidades y aguantara el tirón hasta el final. Además de Burgos, un seguro en la portería, la rentabilidad de los escasos goles del equipo almeriense los ha firmado el goleador Francisco, un punta rápido y veloz que también va bien de cabeza.

Así juega

El técnico

Antonio Moreno

Antonio Moreno 'Nene' ha sido el auténtico artífice del triunfo del Poli. Ha sabido transmitir al equipo la confianza en sus posibilidades. Técnico experimentado en la categoría, ha logrado que el Polideportivo Almería recupere en una sola temporada parte de su historia.

El crack

Burgos

Portero menos goleado con sólo veinte goles encajados y por tanto Zamora del grupo cuarto. Sus actuaciones le han valido al Polideportivo Almería sumar puntos importantísimo en momentos claves de la temporada. En un equipo que defensivamente trabaja bien su trabajo ha sido muy destacado. Agil y con grandes reflejos, ha sido uno de los grandes destacados del grupo IV. Con diferencia a años anteriores, Burgos ha mejorado mucho en las salidas.

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

CULTURAL LEONESA

Con su segunda equipación, la Cultural jugó en Cuenca frente al titular de la ciudad, la UB Conquense. Fue en la 2ª jornada de Liga (6-9-98), y el partido concluyó 0-0 gracias a la actuación del meta Juan Carlos. El joven Mario Bermejo, agachado el segundo por la izquierda, fue el otro destacado.

Una plantilla para presumir

Apostar por el éxito de la Cultural no suponía riesgo alguno antes de iniciarse la Liga. Con un presupuesto alto y una plantilla importante, su residencia en los puestos altos de la tabla era lógica, y ahora tiene ante sí, en el año que celebra su 75 aniversario, el esperado reto en el que ya ha fracasado en otras ocasiones: superar los play-off.

Su nómina de ex jugadores de Primera es extensa -Sito, Torrecilla, Solaeta, Avelino...-, pero a pesar de ello, no han *barrido* en la Liga regular. En su nuevo estadio de Puentecastro, el equipo ha dado poco espectáculo, y sostuvo el ritmo hasta que llegaron cuatro derrotas consecutivas, lo que desembocó en un cambio de entrenador. Con Longhi, el equipo superó el bache y alcanzó, con juego discreto pero buenos resultados, su meta dos jornadas antes del final.

Por si fuera poco un arsenal ofensivo con Miguélez, Meca y Bermejo, para esta fase decisiva se contrató al ariete del Fuenlabrada Iñaki, cubriendo así la baja de Aiert. La nota exótica del equipo es el brasileño Armindo, un interior derecho goleador y coleccionista de tarjetas.

Así juega

El técnico

Raúl Longhi

El equipo flojeó con Álvarez Tomé, por lo que a nueve jornadas del final tomó el mando Longhi, y logró que la Cultural retomase el camino previsto. El equipo andaba alterado por las continuas variaciones tácticas, y Longhi serenó los ánimos manteniendo un 4-4-2.

El crack

Ballesteros

Aunque sí lo sea para los entrenadores de élite, José Luis Ballesteros (32 años) no es un desconocido para los técnicos que se mueven por la Segunda B. Fue el alma del gran Talavera 96-97, y en la Cultural mantiene su perfil de juego: gracias a su calidad -tiene un golpeo del balón preciso en corto y en largo-, trabaja como organizador y distribuidor del juego ofensivo. Si él está a gusto sobre el césped, la Cultural funciona a toda máquina.

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

CARTAGONOVA

Esta es una formación del Cartagonova de esta temporada. Arriba y de izquierda a derecha: Trujillo, Pía, Rufo, Barila, Miner y Garrido. Agachados y en el mismo orden: Javi Manzano, Leo, Keko, Juan Carlos y Javi Prieto.

A seguir ascendiendo

Con enorme ambición debutaba el Cartagonova en Segunda B y el éxito le ha sonreído. Líder durante bastantes jornadas, casi siempre en una de las plazas de honor, el equipo albinegro espera lograr un nuevo ascenso y devolver a la capital departamental la categoría deportiva que tuvo hace ya más de una década con el desaparecido Cartagena, vulgarmente 'Efese', que también contó entre sus entrenadores con Txutxi Aranguren. La plantilla inicial presentó muchas novedades, que se han ido incrementando durante el campeonato. Hasta seis jugadores han llegado con la liga ya iniciada. Primero fue Isidro Díaz, que estaba en el fútbol inglés; luego, las cesiones por parte del Albacete de Carpintero y Sergio Magano; el alta del ex bilbaíno Iban Espadas y la del catalán Ramírez (que estaba en el Ceuta). Por último, la del también catalán Javi Delgado, formado en la cantera del Barcelona y que comenzó la temporada en el Toledo para jugar parte de la segunda vuelta con el Ourense.

A destacar la aportación goleadora de la pareja atacante formada por Keko y Alberto García.

Así juega

El técnico

Txutxi Aranguren

Uno de los 16 entrenadores que van a participar en la liguilla. Ya consiguió un ascenso a la división de plata al frente del Deportivo Alavés. Tiene 54 años y fue un destacado jugador del Athletic. Ha alternado el tradicional 4-4-2 con el sistema de 3 defensas y 2 carrileros.

El crack

Keko

Desde que llegó a la nave blanquinegra procedente del Guadix, Keko ha observado una línea ascendente. Se incorporó al once departamental en el play off de la pasada temporada. A punto de cumplir los 26 años, Keko es un seguro de gol como ya certificó en el equipo granadino y con anterioridad en el Sabadell. Junto a Alberto García ha formado una sociedad letal. Entre los dos han logrado 27 goles, es decir el cincuenta por ciento de los

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

CÓRDOBA

La afición del Córdoba vuelve a estar ilusionada con la trayectoria deportiva de su equipo. El conjunto blanquiverde vuelve a tener posibilidades de militar en la categoría de plata del fútbol español. En el último desplazamiento a Plasencia más de 1.000 aficionados acompañaron al once de Pepe Escalante.

Equilibrio entre veteranía y cantera

El Córdoba afrontaba la temporada con el mismo objetivo que anteriores campañas, lograr el ascenso de categoría, aunque a diferencia de años anteriores lo hacía de una forma muy especial, con el reto de hacerlo con una plantilla renovada. A inicios de temporada se aligeró la nómina de figuras para dar paso a la cantera, a pesar de contar con jugadores jóvenes e inexpertos pero con un sueño claro, convertirse en figuras del fútbol. La apuesta ha dado el máximo rendimiento, ya que el Córdoba se ha hecho con un merecido hueco entre los cuatro elegidos con una perfecta mezcla de jugadores contrastados en la categoría junto a firmes promesas. El equipo tuvo un buen inicio de campaña de la mano de Pedro Campos, aunque un bache de resultados le acabó por costar el puesto al técnico. La llegada de Pepe Escalante fue un auténtico revulsivo para la plantilla, que encadenó una gran racha de partidos sin conocer la derrota. Gracias a ello el conjunto cordobés terminó por acercarse de nuevo a la cabeza de la tabla clasificatoria y a clasificarse para el play off.

El crack

Loreto

Un viejo conocido de la afición tras su paso por equipos de Primera como el Betis, Zaragoza o en su día el Logroñés. Un hombre gol que asegura cada tempoada un mínimo de 12 goles, que junto a los realizados por su compañero de ataque Espejo le han llevado a la cabeza de la clasificación. Loreto es un seguro de cara a gol que siempre es tenido en cuenta por los equipos rivales que le dedican un marcaje especial.

El técnico

Pepe Escalante

Llegó para sustituir a Pedro Campos con el objetivo de devolver la ilusión a una afición muy tocada. El revulsivo surtió efectos. El equipo encadenó una racha de resultados que le acercó a la cabeza gracias a una gran remontada. Escalante retornaba a la Segunda División B tras su paso hace unos años por el Vélez.

Así juega

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

RACING DE FERROL

El Racing de Ferrol no aseguró su clasificación hasta la última jornada, en la que una victoria frente al Pontevedra le dio el pasaporte al play off de ascenso quedando fuera finalmente el Talavera.

El regreso de los *diablos verdes*

El Racing afronta su tercer intento de ascenso a Segunda desde que se inventaron los play-off. Tras sus fiascos en las temporadas 94-95 y 95-96, la afición está esperanzada en que a la tercera sea la vencida.

Años atrás, los racinguistas han tenido plantillas con muchos nombres importantes, pero en la actual destaca el bloque homogéneo por encima de las individualidades. Este grupo 98-99 ha sabido sobrevivir a malas rachas y a lesiones importantes, como la de su goleador Pazolo. Desde el Moralo llegó el ariete Iván para intentar superar el trauma de una baja tan notable.

La llegada de Arteche al banquillo otorgó al equipo un nuevo aire. El Racing siempre juega convencido de sus posibilidades de victoria, y por ello, tiene ansiedad por tener el balón en su poder para construir jugadas.

Esa función, la de cimentar el juego, es tarea de un dúo que se compenetra a la perfección. Mientras Sanromán hace una labor oscura pero efectiva, Manu -resucitado con la llegada de Arteche-, es el *cerebro* que dirige al equipo.

Así juega

El técnico

José Ramón Arteche

Aterrizó en el equipo para sustituir a Pérez García coincidiendo con el estreno de 1999, y su confianza en un once tipo dotó al equipo de una regularidad de la que carecía: con él, el Racing sumó 43 de los últimos 63 puntos en juego, clasificándose en la última jornada.

El crack

Manel

Regresó a Galicia tras una etapa discreta en el Elche, y ha encontrado un momento de forma ideal en la segunda vuelta de esta Liga. De estirpe *futbolera* -su padre Fernández Amado jugó en el Celta, Espanyol y Castellón-, Manel, de 27 años, es la clave del Racing por su calidad para romper los sistemas defensivos rivales, y también por su acierto en el remate, ya que es un interior derecho que ha firmado 13 goles en la Liga.

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

PLAY OFF DE ASCENSO A SEGUNDA DIVISIÓN B

GRUPO A1

JORNADA 1 — 30-05-99
Celta B - Avila
Real Madrid C - Navia

JORNADA 2 — 06-06-99
Avila - Real Madrid C
Navia - Celta B

JORNADA 3 — 13-06-99
Celta B - Navia
Real Madrid C - Avila

JORNADA 4 — 20-06-99
Avila - Celta B
Navia - Real Madrid C

JORNADA 5 — 27-06-99
Celta B - Real Madrid C
Avila - Navia

JORNADA 6 — 30-06-99
Real Madrid C - Celta B
Navia - Avila

GRUPO A2

JORNADA 1 — 30-05-99
Ponferradina - Porriño
Titánico - Leganés B

JORNADA 2 — 06-06-99
Porriño - Titánico
Leganés B - Ponferradina

JORNADA 3 — 13-06-99
Ponferradina - Leganés B
Titánico - Porriño

JORNADA 4 — 20-06-99
Porriño - Ponferradina
Leganés B - Titánico

JORNADA 5 — 27-06-99
Ponferradina - Titánico
Porriño - Leganés B

JORNADA 6 — 30-06-99
Titánico - Ponferradina
Leganés B - Porriño

Sigüenza es uno de los puntales del Novelda.

GRUPO A3

JORNADA 1 — 30-05-99
Amorós - Segoviana
Cerceda - Marino

JORNADA 2 — 06-06-99
Segoviana - Cerceda
Marino - Amorós

JORNADA 3 — 13-06-99
Amorós - Marino
Cerceda - Segoviana

JORNADA 4 — 20-06-99
Segoviana - Amorós
Marino - Cerceda

JORNADA 5 — 27-06-99
Amorós - Cerceda
Segoviana - Marino

JORNADA 6 — 30-06-99
Cerceda - Amorós
Marino - Segoviana

GRUPO A4

JORNADA 1 — 30-05-99
Siero - Zamora
Viveiro - Coslada

JORNADA 2 — 06-06-99
Zamora - Viveiro
Coslada - Siero

JORNADA 3 — 13-06-99
Siero - Coslada
Viveiro - Zamora

JORNADA 4 — 20-06-99
Zamora - Siero
Coslada - Viveiro

JORNADA 5 — 27-06-99
Siero - Viveiro
Zamora - Coslada

JORNADA 6 — 30-06-99
Viveiro - Siero
Coslada - Zamora

GRUPO B1

JORNADA 1 — 30-05-99
Azkoyen - Zalla
Racing B - Figueruelas

JORNADA 2 — 06-06-99
Zalla - Racing B
Figueruelas - Azkoyen

JORNADA 3 — 13-06-99
Azkoyen - Figueruelas
Racing B - Zalla

JORNADA 4 — 20-06-99
Zalla - Azkoyen
Figueruelas - Racing B

JORNADA 5 — 27-06-99
Azkoyen - Racing B
Zalla - Figueruelas

JORNADA 6 — 30-06-99
Racing B - Azkoyen
Figueruelas - Zalla

GRUPO B2

JORNADA 1 — 30-05-99
Izarra - Escobedo
Barbastro - R.Sociedad B

JORNADA 2 — 06-06-99
Escobedo - Barbastro
R.Sociedad B - Izarra

JORNADA 3 — 13-06-99
Izarra - R.Sociedad B
Barbastro - Escobedo

JORNADA 4 — 20-06-99
Escobedo - Izarra
R.Sociedad B - Barbastro

JORNADA 5 — 27-06-99
Izarra - Barbastro
Escobedo - R.Sociedad B

JORNADA 6 — 30-06-99
Barbastro - Izarra
R.Sociedad B - Escobedo

GRUPO B3

JORNADA 1 — 30-05-99
Alavés B - Ribamontán
Logroñés B - Endesa Andorra

JORNADA 2 — 06-06-99
Ribamontán - Logroñés B
Endesa Andorra - Alavés B

JORNADA 3 — 13-06-99
Alavés B - Endesa Andorra
Logroñés B - Ribamontán

JORNADA 4 — 20-06-99
Ribamontán - Alavés B
Endesa Andorra - Logroñés B

JORNADA 5 — 27-06-99
Alavés B - Logroñés B
Ribamontán - Endesa Andorra

JORNADA 6 — 30-06-99
Logroñés B - Alavés B
Endesa Andorra - Ribamontán

GRUPO B4

JORNADA 1 — 30-05-99
Casetas - Real Unión
Bezana - Peña Sport

JORNADA 2 — 06-06-99
Real Unión - Bezana
Peña Sport - Casetas

JORNADA 3 — 13-06-99
Casetas - Peña Sport
Bezana - Real Unión

JORNADA 4 — 20-06-99
Real Unión - Casetas
Peña Sport - Bezana

JORNADA 5 — 27-06-99
Casetas - Bezana
Real Unión - Peña Sport

JORNADA 6 — 30-06-99
Bezana - Casetas
Peña Sport - Real Unión

GRUPO C1

JORNADA 1 — 30-05-99
Manlleu - Lorca
Alcoyano - At. Baleares

JORNADA 2 — 06-06-99
Lorca - Alcoyano
At. Baleares - Manlleu

JORNADA 3 — 13-06-99
Manlleu - At. Baleares
Alcoyano - Lorca

JORNADA 4 — 20-06-99
Lorca - Manlleu
At. Baleares - Alcoyano

JORNADA 5 — 27-06-99
Manlleu - Alcoyano
Lorca - At. Baleares

JORNADA 6 — 30-06-99
Alcoyano - Manlleu
At. Baleares - Lorca

GRUPO C2

JORNADA 1 — 30-05-99
Horadada - Premiá
Ferriolense - Elche B

JORNADA 2 — 06-06-99
Premiá - Ferriolense
Elche B - Horadada

JORNADA 3 — 13-06-99
Horadada - Elche B
Ferriolense - Premiá

JORNADA 4 — 20-06-99
Premiá - Horadada
Elche B - Ferriolense

JORNADA 5 — 27-06-99
Horadada - Ferriolense
Premiá - Elche B

JORNADA 6 — 30-06-99
Ferriolense - Horadada
Elche B - Premiá

GRUPO C3

JORNADA 1 — 30-05-99
Alzira - Europa
Orihuela - Poblense

JORNADA 2 — 06-06-99
Europa - Orihuela
Poblense - Alzira

JORNADA 3 — 13-06-99
Alzira - Poblense
Orihuela - Europa

JORNADA 4 — 20-06-99
Europa - Alzira
Poblense - Orihuela

JORNADA 5 — 27-06-99
Alzira - Orihuela
Europa - Poblense

JORNADA 6 — 30-06-99
Orihuela - Alzira
Poblense - Europa

GRUPO C4

JORNADA 1 — 30-05-99
Constancia - Mataró
Novelda - Mar Menor

JORNADA 2 — 06-06-99
Mataró - Novelda
Mar Menor - Constancia

JORNADA 3 — 13-06-99
Constancia - Mar Menor
Novelda - Mataró

JORNADA 4 — 20-06-99
Mataró - Constancia
Mar Menor - Novelda

JORNADA 5 — 27-06-99
Constancia - Novelda
Mataró - Mar Menor

JORNADA 6 — 30-06-99
Novelda - Constancia
Mar Menor - Mataró

GRUPO D1

JORNADA 1 — 30-05-99
Albacete B - Dos Hermanas
Don Benito - Málaga B

JORNADA 2 — 06-06-99
Dos Hermanas - Don Benito
Málaga B - Albacete B

JORNADA 3 — 13-06-99
Albacete B - Málaga B
Don Benito - Dos Hermanas

JORNADA 4 — 20-06-99
Dos Hermanas - Albacete B
Málaga B - Don Benito

JORNADA 5 — 27-06-99
Albacete B - Don Benito
Dos Hermanas - Málaga B

JORNADA 6 — 30-06-99
Don Benito - Albacete B
Málaga B - Dos Hermanas

GRUPO D2

JORNADA 1 — 30-05-99
Coria - Tomelloso
Mérida B - Pvo. Ejido

JORNADA 2 — 06-06-99
Tomelloso - Mérida B
Pvo. Ejido - Coria

JORNADA 3 — 13-06-99
Coria - Pvo. Ejido
Mérida B - Tomelloso

JORNADA 4 — 20-06-99
Tomelloso - Coria
Pvo. Ejido - Mérida B

JORNADA 5 — 27-06-99
Coria - Mérida B
Tomelloso - Pvo. Ejido

JORNADA 6 — 30-06-99
Mérida B - Coria
Pvo. Ejido - Tomelloso

Manolo Peña defiende la camiseta del Ponferradina.

GRUPO D3

JORNADA 1 — 30-05-99
Guadalajara - San Fernando
Guadix - Grabasa Burguillos

JORNADA 2 — 06-06-99
San Fernando - Guadix
Grabasa Burguillos - Guadalajara

JORNADA 3 — 13-06-99
Guadalajara - Grabasa Burguillos
Guadix - San Fernando

JORNADA 4 — 20-06-99
San Fernando - Guadalajara
Grabasa Burguillos - Guadix

JORNADA 5 — 27-06-99
Guadalajara - Guadix
San Fernando - Grabasa Burguillos

JORNADA 6 — 30-06-99
Guadix - Guadalajara
Grabasa Burguillos - San Fernando

GRUPO D4

JORNADA 1 — 30-05-99
Hellín - Villafranca
Linense - Maracena

JORNADA 2 — 06-06-99
Villafranca - Linense
Maracena - Hellín

JORNADA 3 — 13-06-99
Hellín - Maracena
Linense - Villafranca

JORNADA 4 — 20-06-99
Villafranca - Hellín
Maracena - Linense

JORNADA 5 — 27-06-99
Hellín - Linense
Villafranca - Maracena

JORNADA 6 — 30-06-99
Linense - Hellín
Maracena - Villafranca

GRUPO E

JORNADA 1 — 30-05-99
Las Palmas B - Telde
Lanzarote - Orotava

JORNADA 2 — 06-06-99
Telde - Lanzarote
Orotava - Las Palmas B

JORNADA 3 — 13-06-99
Las Palmas B - Orotava
Lanzarote - Telde

JORNADA 4 — 20-06-99
Telde - Las Palmas B
Orotava - Lanzarote

JORNADA 5 — 27-06-99
Las Palmas B - Lanzarote
Telde - Orotava

JORNADA 6 — 30-06-99
Lanzarote - Las Palmas B
Orotava - Telde

Barkero juega el play off en la Real Sociedad B.

DEL 31 DE MAYO AL 6 DE JUNIO DE 1999 | AÑO XXV - Nº 1233 | 350 PESETAS / 2.10 EUROS

don balón

ESPECIAL 2ª B
LOS 16 EQUIPOS
DEL PLAY-OFF

Manchester Utd., campeón de Europa

Barça, equipo español de los 90

REYES

Antic • Morientes • Jardel • Maradona

ALEMANIA 12 DM / AUSTRIA 70 ATS
BELGICA 190 FB / FRANCIA 35 FF / SUECIA 49 SEK
PORTUGAL Cont. 770 Esc / LUXEMBURGO 170 FLUX
ITALIA 3000 L. / GRECIA 1.400 GRD / UK 2,95£
01233
8 414090 100458

Sumario

Entrevista A FONDO

José A. Albert

RADOMIR ANTIC

El Atlético busco un revulsivo en el banquillo y recurrió al técnico del doblete 95-96. Ahora el técnico serbio, pese a los problemas clasificatorios, quiere sacar la nave adelante.

18

Informe

Stellan Danielsson

Diez jugadores '10'

A excepción del campeonato español, todas las otras grandes ligas de Europa han terminado. DON BALON ha elegido a los diez mejores futbolistas de las principales ligas del Viejo Continente. Estos son sus nombres: Yorke, Vieri, Kahn, Jardel, Benarbia, Georgatos, Oularé, Van Wonderen, Balic y Larsson.

66

Tema de la semana

José A. Albert

BARÇA-MADRID: Análisis de una década

Los 90 son azulgrana. En la última década del siglo actual el Barça ha dejado atrás pasados complejos y reina en el fútbol español.

12

75 Preguntas

MARCELINO

El defensa asturiano, uno de los pilares del Mallorca actual, ha hecho realidad todos sus sueños.

54

José A. Albert

Carlos Barajas

Informe

Goleador MORIENTES

El técnico galés del Real Madrid busca un ariete extranjero sin valorar los muchos goles que marca Morientes.

58

Y además...

Editorial 3
En corto.....4
Entrevista: Jardel 8
Manchester- Bayern 22
Póster.....30
Especial Play Off de ascenso .31
Mercadillo ..53
DB Mundo ..62
La estrella es... Ambrosini...64
Maradona ..70
CIAR Sport..74
Europa en juego.....76
36ª jornada de Liga 77

Editorial

Saber ganar

Dos máximas rigen el mundo del deporte: el saber ganar y el saber perder. Duro resulta aceptar una derrota con auténtica deportividad, pero más complicado y en ocasiones, para ciertas personas casi imposible, el saber ganar con 'fair play'.

No se puede tolerar que Núñez desde el éxito que da el título de Liga se aproveche para lanzar vengativos golpes contra aquellos que en su día le censuraron

El año del centenario ha resultado un buen ejercicio para el club azulgrana. El Barça ha conquistado la Liga en fútbol, baloncesto, balonmano y hockey sobre patines. Cuatro campeonatos importantísimos, sin duda, para la entidad, aunque el principal, y el que acoge siempre la mayor valoración por parte de los seguidores barcelonistas, es el título de Liga de fútbol.

Resultaría una equivocación destacar como principal lo secundario y en este sentido, el fútbol ha sido, es y será el exponente básico por el cual se miden los éxitos del Barcelona. La temporada ha sido muy positiva con la conquista de la Liga, pero tampoco se pueden soslayar realidades. El Barcelona es uno de los tres clubs más importantes del mundo y no conviene olvidar, a pesar del éxito en el torneo de la regularidad, que fue eliminado de la Champions League en la liguilla inicial y que quedó fuera de la Copa del Rey en cuartos. La temporada ha sido buena, pero el Barcelona no puede caer en el autoengaño y calificarla de histórica. Más mérito si ha tenido en cambio la coherencia del presidente Núñez al mantener contra viento y marea al técnico Van Gaal. Siempre hemos defendido la continuidad de los entrenadores frente la avalancha de ceses que cada año sufren estos profesionales y en el caso particular del Barcelona esperábamos este éxito para reivindicar el acierto de Núñez.

Otro aspecto es el señorío y el saber ganar al que hacíamos referencia al principio de esta editorial. No se puede tolerar que la posición privilegiada que ofrece el triunfo sirva para lanzar vengativos mandobles contra todo aquel que en su día le censuró y tampoco que a través de la euforia haga comulgar a la gente con ruedas de molino. Futbolísticamente hablando cabe señalar que la temporada 96-97 con Robson en el banquillo fue mejor que la actual al lograr un título europeo, la Recopa, y dos nacionales, la Copa del Rey y la Supercopa. Igualmente, después del bochorno que representó para el Barcelona la venta de entradas para la final de la Copa de Europa, tampoco era éste el mejor momento para sacar pecho.

Pero el presidente, imbuido quizá por esta borrachera de euforia, ha ofrecido una serie de declaraciones poco afortunadas. Hablar de integración porque los jugadores foráneos del Barcelona han tenido un hijo en Cataluña nos parece muy bien, principalmente porque indica un excelente trabajo de los servicios ginecológicos de los hospitales de Barcelona, sin embargo en cuestiones de nacionalismo no se puede ser más papista que el Papa. El conflicto que mantiene con la televisión autonómica (TV3) ha tenido también manifestaciones desacertadas por parte de Núñez. El canal puede tener más o menos audiencia gracias al Barcelona, pero está claro que TV3 paga una importante cantidad por los derechos televisivos y no tiene porque actuar según el dictado del presidente azulgrana.

Núñez ha tenido una ocasión inmejorable para limar asperezas y contemporizar. Desgraciadamente con toda esta catarata de declaraciones ha demostrado no tener altura de miras ni señorío ni generosidad. Una pena.

AÑO XXV
Editorial DON BALON, S. A.
DIRECTOR: Juan Pedro Martínez
SUBDIRECTOR Y DIRECTOR ARTISTICO: Conrad Quiles Franch
REDACTORES JEFE: Toni Casals y Julián Gómez Martínez
FOTOGRAFOS: José Antonio Albert, Carlos Mira, y Rogelio Rengel Jr.
REDACTORES: Santi Trubat, Ferran Correas, Xavier Esteve, Albert Fibla y Juan Carlos Casas (Madrid).
COMPAGINACION: David Cazcarra
DOCUMENTACION: Manuel Márquez
FOTOMECANICA: Gregorio Franco

COLABORADORES: José Antonio Loren, Pedro Riaño, Juan José Castillo, Andrea Balducci, y José Emilio Santamaría.
CORRESPONSALES EN ESPAÑA: Pepe García (Alicante), Eduardo Castañeda (Bilbao), José Palacios (Oviedo), Roberto Urraca (Logroño), Matías Adrover (Mallorca), Sebastián Lorca (Murcia), Patxi Barragán (Pamplona), Rafael Ferrer y Juan Corral (San Sebastián), Javier Martón (Santander), Jesús Gómez (Sevilla), Joaquín Mesa (Tenerife), Rafa Monzón (Valencia), Fernando Pastor (Valladolid), Eduardo Pérez Lago (Vigo), Miguel Urbano (Menorca) , Pedro Bosqued (Zaragoza), José Miguel Muñoz (Xérez), Manuel Podio (Albacete), Manuel G. Solano (La Coruña), José R. Rodríguez (Gijón), Josep Felis (Lleida), Jorge Moreta (Salamanca), Carlos Gonzalez (Mérida) Carlos G. Artiles (Las Palmas) José Luis López (Burgos) y Francisco Javier López (Vitoria).
CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO: DON BALON (Chile), DON BALON (Perú), Marco Zunino (Italia), Kamen Totev (Bulgaria), Josef Volarik (Chequia), Sreten Pantelic (Yugoslavia), Manos Starampoulos (Grecia), Domenic Aquilina (Malta), Francisco San Jose (Méjico) , Stellan Danielson (Suecia), Sean Creedon (Irlanda), Razvan Toma (Rumania), Edgar Schütz (Austria) Juanjo García (Alemania), Joao Camilo (Portugal), Zbigniew Kumidor (Polonia), Adolfo A. Montejo (Brasil), Margus Luyk (Estonia), Horacio Viola y Carlos Salgado (Argentina), Selçuk Manav (Turquia) Marcelo Tarde (Uruguay), Guillem Balagué (Inglaterra) Antonio Carlo (Escocia) y Daniel Devos (Bélgica).
DIRECCION COMERCIAL José María Castellví
EXCLUSIVA PUBLICIDAD BARCELONA: Avda. Diagonal, 435, 1º 2ª, 08036 Barcelona. Tel. 93 209 20 00 / 93 209 26 09 Fax: 93 209 26 11 Delegado de zona: German Martínez MADRID: Cantarranas, 12 1º D 28400 Collado Villalba Madrid Teléf. 91 851 86 57 Delegado de zona: Enrique Aguado

REDACCION Y ADMINISTRACION Avda. Diagonal, 435, 1º 2ª, 08036 Barcelona. Teléf: 93 209 20 00 / 93 209 26 09 Fax: 93 209 26 11
SUSCRIPCIONES: Mª Teresa Santanach. Tel.: 93 209 26 09
Impresión: ROTOPRINT Tel.: 91 675 07 24 28850 TORREJON DE ARDOZ (Madrid)
Distribución: COEDIS, S. A. Teléf.: 93 680 03 60 MOLINS DE REI-(Barcelona)
Precio: 350 Pesetas. 2.10 Euros. Canarias, incluida sobretasa aérea en el precio
Depósito legal: B. 38752-1975.
ISSN: 1137-8247

COPYRIGHT

Control difusión: ojd

ESM EUROPEAN SPORTS MAGAZINES
DON BALON es miembro de la asociación de revistas deportivas europeas (**ESM**) junto con: Kicker (Alemania), A Bola (Portugal), Voetbal Internacional (Holanda), Sport (Suiza), World Soccer (Inglaterra), Foot (Belgica) y Gazzetta dello Sport (Italia).

don balon
En Internet
www.donbalon.es
E-mail lectores:
e.donbalon@mx3.redestb.es
E-mail fotografía:
donbalon@donbalon.es

En corto

Esto pasa

- El entrenador del Athletic, Luis Fernández, ha solicitado a la directiva del club un aumento de ficha para los jugadores Felipe Gurendez y Jesús Mari Lacruz.

- Berto Martínez, de 36 años, que el próximo 30 de junio causará baja en el Oviedo tras 14 temporadas en el equipo, tiene intención de seguir en activo. Su destino podría ser el fútbol mexicano

Berto

- El Salamanca ha ofrecido al peruano Pablo Zegarra, la renovación por tres temporadas. El jugador, que se reincorporó al equipo charro en enero tras su cesión al Sporting Cristal, tiene nacionalidad española.

- Quique Martín interesa al Salamanca, cuyo presidente, Juan José Hidalgo, se entrevistó en Barcelona con el jugador y con su representante.

- El madridista José María Gutiérrez, *Guti*, tiene una oferta de la Fiorentina.

- Darko Kovacevic ha pedido públicamente a la Real Sociedad que facilite su traspaso. El delantero yugoslavo interesa al Atlético de Madrid.

Solana

- El veterano Jesús Ángel Solana han llegado a un acuerdo con el Zaragoza para para renovar contrato, por una temporada.

José A. Albert

El Aston Villa propone al Mallorca un acuerdo de colaboración

El propietario del Aston Villa, Doug Ellis, ha propuesto a Antonio Asensio, máximo accionista del Mallorca, la firma de un acuerdo de colaboración entre ambos clubs. El ofrecimiento tuvo lugar en Birmingham, con ocasión de la final de la Recopa que el equipo balear jugó el pasado día 19 de mayo en el Villa Park -estadio propiedad del propio Ellis- contra la Lazio. La oferta se centra fundamentalmente en aspectos comerciales (la tienda del Aston Villa ingresa anualmente mil millones de pesetas), pero podría extenderse también a la parcela deportiva. En este sentido, ambos clubs intercambiarían jugadores jóvenes para que completaran su formación y adquirieran experiencia.

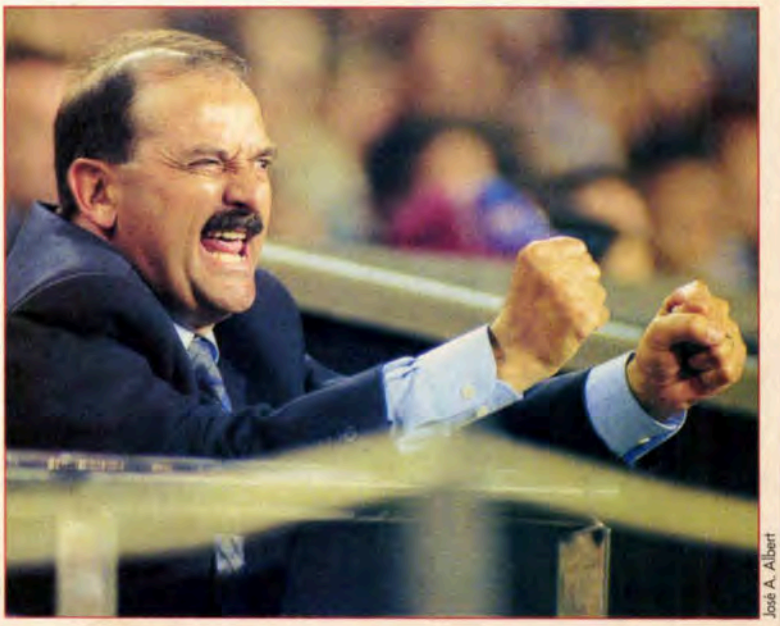
La trayectoria del Mallorca en los últimos años también suscita interés en Inglaterra.

Camacho convoca por primera vez a Guerrero

Por primera vez desde que es seleccionador, José Antonio Camacho ha convocado a Julen Guerrero. El portugalujo, ausente del equipo nacional desde el Mundial de Francia, y Fernando Morientes son las novedades en la lista para el partido contra San Marino, que se jugará el próximo día 5 en El Madrigal. Los elegidos por Camacho son: Guerrero, Joseba Etxeberria y Urzaiz (Athletic); Guardiola y Luis Enrique (Barcelona); Michel (Celta); Toni y Helguera (Espanyol); Marcelino, Engonga y Dani (Mallorca); Munitis (Racing); Hierro, Raúl y Morientes (Real Madrid); Aranzabal (Real Sociedad); Cañizares y Mendieta (Valencia), y Paco (Zaragoza).

El Valladolid no encuentra sustituto y ofrece seguir a Kresic

Al fracasar todos los intentos para encontrar un sustituto de plenas garantías, el Valladolid ha decidido ofrecer la renovación a Sergije Kresic. El club de Pucela ha contactado con técnicos españoles, europeos y sudamericanos. Con ninguno llegó a un cuerdo, por lo que ha optado por intentar convencer al croata -el mismo que hace tres meses estaba virtualmente destituido- para que siga. Kresic, que mantenía contactos con varios clubs -con el Las Palmas estaban muy avanzadas- ha pedido unos días para contestar. Si continúa pedirá refuerzos importantes.



José A. Albert

José A. Albert

Multa de 30 millones a los clubs que renuncien a la Intertoto

La Federación Española ha recordado a los clubs que en febrero se preinscribieron en la Intertoto que si finalmente renuncian a participar en dicha competición serán multados con 30 millones de pesetas. Los afectados son Athletic de Bilbao, Atlético de Madrid, Espanyol y Valencia. Debido a las fechas en las que tendrían que jugar (entrarían en la tercera ronda de la competición, cuya eliminatoria se disputará los días 14 y 24 de julio), tanto Athletic como Espanyol -éste a través de su entrenador, Miguel Ángel Brindisi- han mostrado su poca predisposición a tomar parte. Hace dos años el Oviedo ya fue sancionado.

El Parma, destino de 'Piojo' López

El destino de Claudio Javier López está a punto de desvelarse. En los próximos días se conocerá el nombre del equipo en el que jugará la próxima temporada. Pese al desesperado intento del Valencia para que siga en Mestalla -le ha ofrecido un sustancial aumento de ficha-, todo apunta a que el argentino se marchará a Italia, donde se dice que su representante, Gustavo Mascardi, ha llegado ya a un acuerdo con el Parma. El campeón de la Copa de la UEFA pagará los 3.600 millones que tiene de cláusula de rescisión del jugador.

El Salamanca se asegura que el Athletic no haga negocio con Edu Alonso y Corino

José A. Albert

En el Athletic o en el Salamanca. Edu Alonso y Corino sólo podrán jugar, la próxima temporada, en el equipo vizcaíno o en el charro. Si vistieran otra camiseta, el club del Helmántico recibiría una compensación económica.

El Salamanca se ha asegurado la percepción de una cantidad al hacer efectiva, por 280 millones de pesetas, la opción de compra que tenía por ambos jugadores. Una cláusula del contrato de cesión -situación en la que están ambos futbolistas desde la pasada campaña- dice que si el Salamanca la opción, el Athletic no podrá traspasar ni ceder a Corino y Alonso a otro conjunto antes del 30 de junio del 2.000.

La entidad salmantina sabe desde hace dos meses que el Athletic repescará a los jugadores, pero ha querido cubrirse las espaldas para que si Corino y Alonso dejan el Helmántico sea para jugar en el conjunto de San Mamés, no para que éste los venda después a otro club.

Edu Alonso volverá al Athletic para quedarse. Si es cedido o traspasado, el Salamanca sería indemnizado.

Esto pasa

✗ El Atlético de Madrid primó con 20 millones de pesetas a los jugadores del Mallorca y del Betis para que ganaran al Extremadura y Villarreal, respectivamente, en la 34ª jornada de Liga, según informó la COPE.

✗ El registro efectuado en el despacho de Juan José Folchi, ex abogado del grupo Torras-KIO y directivo del Barcelona, ha destapado la existencia de empresas instrumentales, con residencia en Holanda y Gibraltar, a través de las cuales numerosos futbolistas de la Liga española perciben sus sustanciosos contratos de imagen. La mayor parte de los jugadores son del Barcelona, pero en la relación encontrada también figura un ex del Real Madrid.

Mazinho

✗ A causa de un edema óseo en su rodilla izquierda, Iomar do Nascimento, *Mazinho*, no podrá jugar en lo que resta de temporada.

✗ La ciudad austriaca de Kossen volverá a ser el lugar donde el Mallorca llevará a cabo el *stage* de pretemporada. Será del 20 de julio al 3 de agosto, periodo durante el cual el equipo balear jugará cuatro amistosos.

✗ Tres equipos españoles se interesan por el argentino Germán Adrián Burgos, portero del River Plate y de la selección albiceleste.

Van Gaal

✗ Josep Lluís Núñez, presidente del Barcelona, no ha logrado convencer a Louis van Gaal para prorrogar hasta el 2.002 el contrato que expira en junio del año próximo.

En corto

De esto se habla

16 títulos

Estaba cantado desde hace meses. En esta Liga, que ha logrado con autoridad y el poder intimidatorio de sus numerosas figuras, el Barcelona no perdía fuera de casa desde diciembre, un dato casi espeluznante. Y ha hecho historia, pues tras ganar la primera Liga (1.928-29) se ha apoderado de la última corona del milenio.

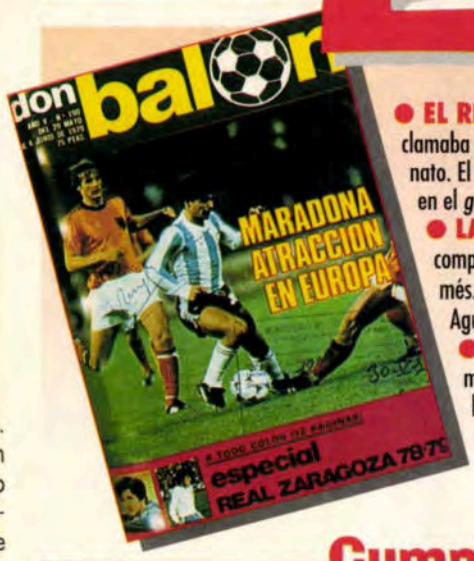
En 70 años el Barcelona ha conquistado 16 títulos ligueros frente a los 27 del Real Madrid. Ha suspendido -cierto y doloroso- la *Champions league* y ha dejado este examen para la próxima campaña.

Van Gaal, olvidada la libreta y el infortunio de casi todas sus declaraciones, ha logrado una plantilla colosal que finalmente ha jugado por libre, con imaginación, olvidándose de las pizarras tácticas y estratégicas de su patrón. Así los silbidos del invierno se transformaron en aplausos en la primavera.

Globalmente, como cuadros organizados, el Celta -que ha hecho quizá el mejor fútbol del Campeonato- y el Mallorca merecen el elogio más encendido, mientras el Madrid ha ido a la pata coja casi siempre. Motivo de polémica, amplia y bien servida, en el torneo ha sido la extranjerización masiva que se ha producido, a despecho de los grandes éxitos de nuestras selecciones menores. Hay algo cierto: el público quiere ganar, pero tiene su corazón, y ese olvido de las canteras es algo que ni Van Gaal ni otros técnicos acaban de entender. No habrá una fracturación social en los clubs por esta política, pero signos de ello ya ha habido. Es un toque de atención.

Por Juan José Castillo

Hace 20 años



● **EL REAL MADRID, CAMPEÓN DE LIGA.** El Real Madrid se proclamaba campeón de Liga a falta de una jornada para la conclusión del Campeonato. El equipo blanco aventajaba en dos al Sporting de Gijón, al que superaba en el *goal average*.

● **LA CRISIS DEL ATHLETIC.** El Athletic de Bilbao estaba a punto de completar su peor temporada de la década. La afición no acudía a San Mamés. El equipo estaba en la zona media de la tabla y el entrenador, Koldo Aguirre, anunciaba su marcha: "Me voy con pena", decía el técnico.

● **EL REY DE INGLATERRA.** El argentino Osvaldo Ardiles era mayor ídolo en Inglaterra. Integrante de la selección de su país que había ganado el Mundial 78, el centrocampista jugaba en el Tottenham Hotspur y en todas partes de las islas se veían adhesivos con su efigie, camisetas y bufandas.

Cumpleaños feliz

24

31-5-75

Óscar de Paula
Delantero de la Real Sociedad

26

4-6-73

Jordi Lardín
Delantero del Atlético de Madrid

31

5-6-68

Xavier Aguado
Defensa del Real Zaragoza

28

5-6-71

Íñigo Larrainzar
Defensa del Athletic de Bilbao

54

6-6-45

Augusto César Lendoiro
Presidente del RC Deportivo

Los números de Suker

4 *temporadas que estuvo en el Osijek*

2 *campañas que militó en el Dinamo de Zagreb*

16 *años que tenía cuando debutó en la primera División de Yugoslavia*

153 *encuentros de Liga que disputó con el Sevilla*

76 *goles que marcó para el equipo del Sánchez Pizjuán*

109 *partidos oficiales que disputó con el Real Madrid*

48 *tantos que anotó en sus actuaciones con el equipo madridista*

45 *veces que ha sido internacional con la selección de Croacia*

Carlos Barajas

Realiza tu pedido por teléfono. Es más cómodo y rápido

Tel: 902 442 433

Internacional: +34/915 93 35 99

De lunes a sábado: De 10:30h a 14h y de 17h a 20:30h

Fax: 914 47 03 65

FUTBOL TOTAL

INTERNET: www.futboltotal.com
info@futboltotal.com
ventas@futboltotal.com

Visita nuestra tienda en la calle Eloy Gonzalo, 7. Madrid

CAMPEON LIGA 98/99

ESPECIAL F.C. BARCELONA

CAMPEON LIGA 98/99

Ref.BA200

Tejido Dri-Fit

Ref.OD007 XL

Camiseta 1ª S,M,L,XL

9.795 Pts 58'86€

Camiseta 2ª

SUPER OFERTA POR SÓLO Antes 9.795 6.995 Pts 42'04€

Consiguelas con Número y Nombre

(INCLUSO CON EL TUYO PROPIO)

Por sólo 1.800 Ptas. más

Distínguete con el reloj suizo oficial del BARÇA

Ref.SW003

1 AÑO GARANTIA

SUMERGIBLE

por sólo 8.995 ptas. 54'06€

Ref.OD053 M,L,XL

Chandal Entreno

13.995 Pts 84'11€

¡OFERTA!

PIDELO ANTES DE 10 DIAS Y RECIBIRAS GRATIS JUNTO AL CHANDAL ESTE MAGNIFICO ZAPATILLERO OFICIAL DEL BARÇA

Balón Oficial

Ref.BA250

3.995 Pts 24'01€

Ref.BA224

Gorra Centenario

2.995 Pts 18'00€

Bufanda

1.200 Pts Ref.BA251 7'21€

OFERTAS DE FUTBOL INTERNACIONAL

¡¡SUPER OFERTA!!

Oporto 2ª

XL Ref.OD070

Antes 7.995 3.995 Pts 24'01€

Inter Milan 1ª

Camiseta 1ª S,M,L,XL Ref.IT108

8.295 Pts 49'85€

Pantalón 1ª Ref.IT110 S,M,L,XL

4.295 Pts 25'81€

CON Nº Y NOMBRE 1.800 PTAS. MAS

¡¡ AHORRATE 4.395 PTAS. !!

Ref.OD153 Kit Inter

CAMISETA + Nº Y NOMBRE + PANTALON

SOLO 9.995 Pts

Antes 14.390

LA "VECCHIA SIGNORA" MAS CERCA QUE NUNCA

Juventus 1ª Ref.OD150 M,L,XL

Juventus 2ª Ref.OD151 M,L,XL

Antes 8.995 5.995 Pts/Ud. 36'03€

¡¡NO ESPERES A QUE SE AGOTEN!!

Juventus 3ª Ref.OD152 M,L,XL

RECUERDA: Si no quedas satisfecho te devolvemos tu dinero

¡¡CORRE!! SI REALIZAS TU PEDIDO ANTES DE 10 DIAS, RECIBIRAS UN REGALO SORPRESA

NOMBRE

CALLE

C.POSTAL POBLACION

PROVINCIA TELEFONO (Dato obligatorio)

PAGO CONTRARREMBOLSO ☐

PAGO TARJETA CREDITO ☐

Nº TARJETA

FECHA CADUCIDAD FIRMA (ADULTO)

NOTA: PARA PAISES NO COMUNITARIOS ES OBLIGATORIO EL PAGO CON TARJETA.

VALIDO ORIGINAL O COPIA DEL CUPON

UDS.	REF.	ARTICULO	TALLA	Nº	NOMBRE	PRECIO	IMPRESION	TOTAL
1	OD007	BARCELONA 2ª EJEMPLO	XL	11	RIVALDO	6.995	1.800	8.795

ENVIAR A: FUTBOL TOTAL APDO.CORREOS 10664 28080 MADRID

EUROPA: 2.500 Ptas. CORREO CERTIFICADO

RESTO DEL MUNDO: DHL CONSULTAR PRECIO

ESPAÑA: 890 Ptas. AHORA SUS ENVIOS CON POSTAL EXPRES + RAPIDOS Y SEGUROS

GASTOS DE ENVIO

TOTAL PESETAS

Varios equipos españoles pretenden hacerse con los

Jardel ¿con cuál

La pasada semana se pasó por Barcelona. Presenció en directo la final de la Copa de Europa y se reunió con su representante, Josep Maria Minguella, para estudiar su futuro. Y es que al brasileño del Oporto Mario Jardel, ganador de la 'Bota de Oro' 98-99, le llueven las ofertas. Varias de ellas proceden del fútbol español.

Ferran Correas

Carlos Mira

s servicios del ganador de la 'Bota de Oro' 98-99
MARBELL
e quedas?

Jardel

Ha sobrepasado, de largo, la treintena de goles esta temporada en la Liga portuguesa. Tras varios intentos, la 'Bota de Oro' va a ser suya.

- Sí. Ya era hora. Estuve cerca de ganarla la pasada temporada y también la anterior, pero no pudo ser. Cuando se inició la presente, ganar la 'Bota de Oro' era uno de mis objetivos prioritarios. He tenido que trabajar mucho para marcar tantos goles, pero al fin llega este premio, muy importante para cualquier jugador. Llega acompañado, además, de mi tercer 'Pichichi' en Portugal.

- Y también de otra liga con el Oporto.

- Otro gran triunfo, ya que ha sido la quinta liga consecutiva para el Oporto y ganar cinco campeonatos consecutivos es una tarea muy difícil.

"Mi cláusula de rescisión es de 16 millones de dólares. Si algún equipo la quiere pagar, estudiaré su oferta, ya que puede ser bueno para mí y para el Oporto"

- ¿Está Jardel en el mejor momento de su carrera?

- Sin duda. En el Gremio también cuajé buenas temporadas, un año, por ejemplo hice 78 goles, pero nunca he estado como ahora.

- Entonces, ¿le ha llegado ya la hora de dejar Portugal y dar el salto a un campeonato más competitivo?

- Es un buen momento para hacerlo, pero quiero dejar claro que la liga portuguesa no es tan débil como piensa la gente, aunque sí es cierto que la española, italiana, alemana o inglesa son más potentes. De todos modos, yo tengo la suerte de jugar en el Oporto, un club grande que ha ganado la Copa de Europa y la Copa Intercontinental, pero...

- Pero...

- A todo jugador le gusta progresar. Tengo dos años más de contrato y una cláusula de rescisión de 16 millones de dólares. Si algún equipo está dispuesto a pagarla, sería cuestión de estudiar la oferta, ya que puede ser buena para mí y para el Oporto.

- ¿Es un precio justo esos 16 millones de dólares?

- Creo que sí. Hay delanteros por los que piden mucho más dinero y no marcan tantos goles como yo.

- ¿Dónde le gustaría jugar?.

- (Sin dudarlo). En España. Conozco bien el campeonato español y me atrae mucho este país. Me encantan jugadores como Raúl, Mijatovic, Seedorf, Roberto Carlos, Rivaldo, Figo, Kluivert... La Liga española está plagada de estrellas.

- Su nombre ha estado ligado al de varios equipos españoles. ¿Ha recibido ofertas?

- Sé que tengo dos ofertas procedentes de España, pero ese tema lo lleva mi representante.

- ¿Una es del Valencia?

- (Se ríe). No puedo decir nada.

- ¿Le gustaría jugar en el equipo 'ché'?

- Es un equipo muy importante e interesante. Una

"Es un buen momento para dejar Portugal. Me gustaría jugar en España la próxima temporada. Tengo dos ofertas de equipos de la Liga"

Carlos Mira

Jardel estuvo en Barcelona estudiando ofertas. El brasileño cree que le ha llegado la hora de jugar en un campeonato más competitivo y espera hacerlo en el español la próxima temporada.

"¿Jugar en el Madrid? Me encantaría. Si el Oporto y los del Bernabéu se ponen de acuerdo, yo iría encantado. El Valencia también es un equipo interesante"

buena opción.

- ¿También se ha hablado del Real y del Atlético de Madrid?

- Lo sé. Ya veremos qué pasa.

- ¿Le gustaría poder jugar en el Real Madrid?

- (Se le ilumina la cara cuando le mostramos la camiseta. No deja de tocarla) Me encantaría marcar goles con esta camiseta. Si el Oporto y el Madrid se ponen de acuerdo, yo iría encantado.

- Tiempo atrás se le relacionó con el Deportivo.

- No hubo una propuesta en firme. Sólo sé lo que salió en los medios de comunicación.

- Y el pasado verano con el Betis.

- El Betis sí me hizo una oferta concreta, pero al final no hubo acuerdo entre los dos clubs.

- Varios futbolistas de la liga portuguesa ya se han decidido a jugar en España la próxima temporada. Es el caso de su compañero Zahovic.

- Sí. Parece que ya ha llegado a un acuerdo con el Valencia. Es un excelente centrocampista. Muy peligroso y con gol. Ha marcado muchos goles decisivos esta temporada.

- Simao también ha fichado ya por el Barcelona.

- Otro excelente jugador. Con gran futuro. Es muy bueno, desequilibrante. A pesar de su juventud, el del Sporting de Lisboa ha sido uno de los mejores jugadores del campeonato luso.

- ¿No siente envidia?

- Envidia sana. Ojalá pueda yo también algún día jugar en el Barcelona. Me encanta esta ciudad y el club, pero ahora es muy difícil, ya que el Barça tiene un gran delantero centro en Kluivert. De todos modos, yo marcaría muchos goles en el Barcelona con Figo y Rivaldo.

- Por cierto, hablando del Barcelona, ¿cómo le va a Vitor Baia?

- Muy bien. Desde que llegó a Das Antas ha jugado a un gran nivel. Ha dado gran seguridad al equipo.

- Por último, usted no es habitual en la selección brasileña a pesar de ser un excelente goleador...

- Ronaldo y Romario son muy buenos, pero creo que yo también tengo sitio en la selección brasileña. No soy habitual en la 'canarinha', pero espero que, si sigo marcando tantos goles, confíen en mí algún día.

ADB

El brasileño Mario Jardel, ganador de la Copa Libertadores con el Gremio, tiene una media de más de un gol por partido desde que es jugador del Oporto.

Sus pretendientes

Oporto

Es su actual equipo. Tiene dos años más de contrato con el conjunto de Das Antas. En Oporto quieren que siga, pero verían con buenos ojos cobrar su cláusula de rescisión

Betis

Lopera ya le quiso el pasado verano y ha vuelto a insistir en el brasileño recientemente. Es un jugador que gusta mucho al presidente del conjunto verdiblanco.

Valencia

Hasta la pasada semana era el club mejor colocado para fichar a Jardel, pero parece que ha habido un parón en las negociaciones. Sería el sustituto de Claudio López.

Deportivo

El interés del Deportivo por el 'Bota de Oro' viene de lejos. Le ven como un magnífico acompañante de 'Turu' Flores. Su fichaje no es, sin embargo, una prioridad.

Real Madrid

Buscan desesperadamente un delantero centro. Anelka es el elegido, pero es muy caro. Jardel es más asequible. El brasileño iría con los ojos cerrados al Santiago Bernabéu.

Parma

En Italia también andan tras los pasos del jugador del Oporto. Le gusta mucho a Alberto Malesani, aunque su fichaje dependerá de la marcha de Chiesa.

Atlético de Madrid

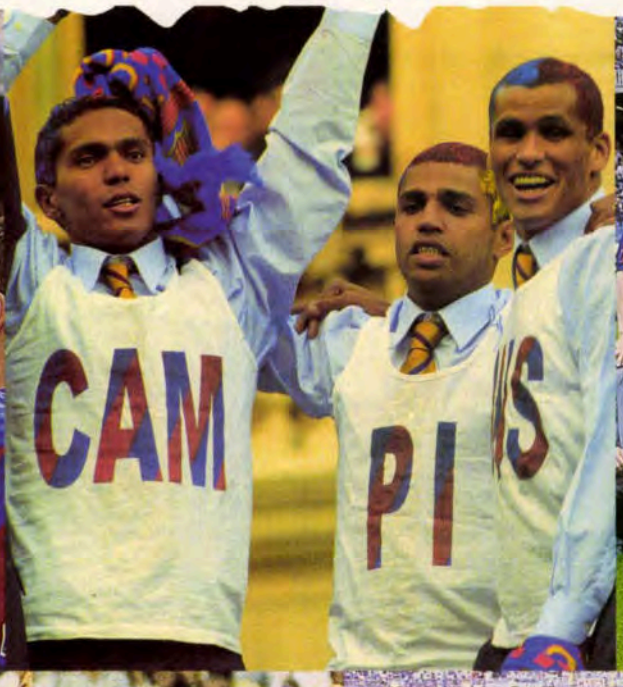
Otro equipo que lleva mucho tiempo buscando delantero. Su secretaría técnica ha seguido al brasileño, aunque parece que prefieren a Kovacevic o a Palermo.

Bayern Munich

Franz Beckenbauer le quiere y Ottmar Hitzfeld también. Creen que puede formar una pareja de ataque letal junto a su compatriota Giovanne Elber.

Cinco décadas después, el

Los tiempos h

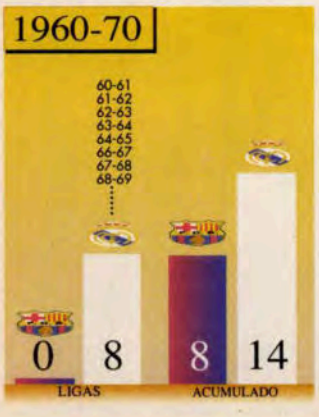


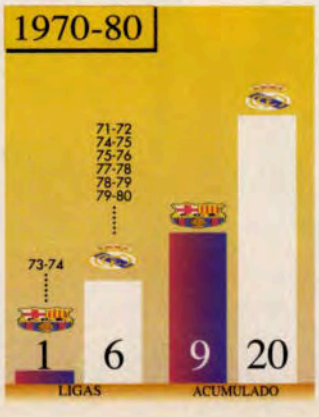
Los 90 son azulgrana. En la última década del siglo XX, el Barça ha dejado atrás complejos, miedos y urgencias consiguiendo lo que nunca antes en su centenaria historia. Además, su sólida estructura económico-deportiva presagian tiempos mejores. De entrada, ya ha logrado ser, después de mucho tiempo, el claro dominador de la Liga Española por encima de su eterno rival, el Real Madrid. El reto ahora es reinar en Europa.

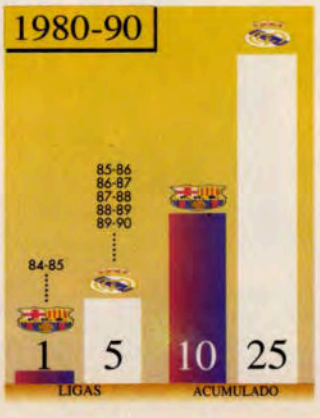
Santi Trubat

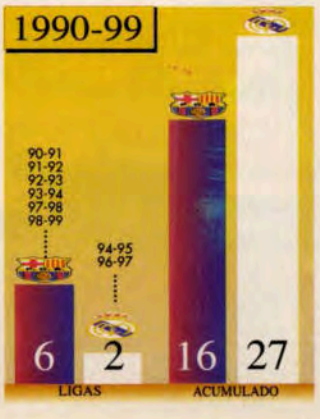
Barça vuelve a ser el gran dominador de la Liga española

an cambiado









Barça-Madrid

Análisis de una década:

Barça sube, Madrid baja

La septuagenaria historia de la Liga no había visto nunca al Barcelona ganar seis campeonatos en una misma década. Y como quiera que todavía queda uno por disputar antes de bajar la persiana del siglo, los azulgrana están en disposición de ampliar la marca con un séptimo título.

Pero no acaban aquí los novedosos registros barcelonistas en este tramo finisecular. Las cuatro Ligas consecutivas del Barça de Cruyff significaron igualmente un logro sin precedentes en el club catalán. El tope azulgrana estaba en dos alirones seguidos, y el *Dream Team* duplicó la marca. El tercer récord barcelonista de la década se establece en contraposición con su eterno rival, el Real Madrid. En la década de los 20 y de los 40 el Barcelona ya había ganado más Ligas que el equipo blanco, pero nunca, como ahora, en diferencia de cuatro. El Barcelona, en definitiva, celebra su centenario camino del siglo XXI con la mejor salud deportiva de su larga y, en cualquier caso, brillante travesía.

Ganar por norma. Los seguidores azulgrana más jóvenes, aquellos cuya memoria histórica arranca con el Barça *triomfant* de los 90, han conocido un club muy diferente al de sus mayores. Entre 1960 y 1990 el Barcelona ganó dos Ligas, la de Cruyff en el 74 y la de Vena-

1. **La 'marca Barça', como estilo de juego, se ha hecho popular en el mundo.**
2. **El interés del equipo ha prevalecido sobre los 'cracks' de turno.**
3. **Los grandes fichajes son el resultado de una brillante gestión económica.**
4. **Núñez ha tomado las decisiones, algunas impopulares, que se esperan de un presidente.**
5. **El club ha sabido modernizarse conservando lo esencial de sus raíces.**

1. **Después de *La Quinta*, el fútbol del Real ha carecido de cualquier sello de identidad.**
2. **Sólo Capello supo domar un vestuario difícil, endiosado y dividido... pero duró un año.**
3. **La nefasta gestión económica ha generado una astrónomica deuda.**
4. **La ausencia de un proyecto de futuro ha derivado en un contínuo ir y venir de entrenadores.**
5. **La directiva no ha sabido rentabilizar los éxitos deportivos.**

La llegada de Di Stéfano al Real Madrid supuso el despegue del conjunto blanco en el campeonato español y en competición europea. En aquellos años el Madrid abrió una brecha que los azulgrana nunca han podido recuperar.

Menos es más

CRUYFF (88-89/95-96)	TOSHACK 89-90/90-91
ROBSON (96-97)	DI STEFANO (90-91)
VAN GAAL (97-98/98-99)	ANTIC (90-91/91-92)
	BEENHAKKER (91-92)
	FLORO (92-93/93-94)
	DEL BOSQUE (93-94)
	VALDANO (94-95/95-96)
	ARSENIO (95-96)
	DEL BOSQUE (95-96)
	CAPELLO (96-97)
	HEYNKES (97-98)
	IDDINK (98-99)
	SHACK (98-99)

Toshack (en la foto junto a Chendo y Groso), ha capiculado la década de los 90 en el Real. Diez años y once técnicos después, el galés ha vuelto al banquillo blanco, uno de los más inestables del fútbol español en estos últimos años.

Salvo excepciones, ningún club *grande* conserva un técnico mucho tiempo si los resultados no acompañan. El Real Madrid no sólo no ha mantenido a los que fracasaron, sino que ha destituido a los que tuvieron éxito. Antic fue cesado siendo el equipo líder, Heynckes tras ganar la Copa de Europa y Hiddink con el equipo aún vivo en tres competiciones y la Interncontinental en el bolsillo. Por contra, Capello, el único que parecía convencer a todos, los dejó plantados. En definitiva, un ir y venir de técnicos que firmaría el propio Gil y que ha tenido como consecuencia la ausencia de una línea coherente de política de fichajes, sello futbolístico propio y escasez de títulos en relación a lo que la afición *merengue* estaba acostumbrada. En el mismo tiempo, el Barça sólo ha conocido tres entrenadores, aunque también en Can Barça se permitieron el lujo de arrinconar a uno que en su primera y única temporada llevó tres títulos a las vitrinas del club. En una entidad acostumbrada a ver pasar entrenadores, la apuesta rotunda de Núñez por Cruyff primero y por Van después, ha significado el establecimiento de unas bases a nivel deportivo y organizativo que han aupado al club al, seguramente, momento más esplendoroso de su centenaria historia.

El acontecimiento excepcional que para el Barça suponía ganar una Liga se ha convertido casi en rutina en esta década

bles en el 85. ¡Dos Ligas en 30 años! Entre 1990 y 1999 ha sumado el triple. El acontecimiento excepcional que para el Barcelona suponía ganar una Liga se ha convertido casi en rutina en estos últimos años, en los que ha conseguido casi el 40% de los títulos ligueros de su palmarés.

El *'Aquest any si'* ('Este año sí'), frase con la que se celebraron aquellos éxitos esporádicos, ha perdido vigencia dando paso a un nuevo *slogan*, más ajustado a los tiempos que corren: 'Aquest any, també' (Este año, también'). Efectivamente, la afición azulgrana se ha acostumbrado a ver a su su equipo en lo más alto de la tabla. El eterno segundón -19 veces

Entre 1960 y 1990, el club azulgrana cantó dos veces el alirón. En los últimos nueve años ha ganado seis, casi el 40% de las que tiene

Un Barça titulado

Durante la década de los 90 el Barcelona ha conseguido casi todo lo que se le resistió a lo largo de su existencia. Ganó cuatro Ligas consecutivas (su récord estaba en dos), alzó el título más ansiado, la Copa de Europa y consiguió por dos veces la esquiva Supercopa de Europa. En total, 16 títulos para diez años gloriosos. En el mismo tiempo, el Real Madrid ha conseguido siete.

LIGA	6	2
COPA	2	1
SUPERCOPA DE ESPAÑA	4	2
COPA DE EUROPA	1	1
COPA INTERCONTINENTAL	0	1
RECOPA DE EUROPA	1	0
SUPERCOPA DE EUROPA	2	0
TOTAL	16	7

Ser jugador azulgrana en los 90 es un privilegio. Jugadores como Amor (foto), Zubizarreta o Guardiola pasarán a la historia como algunos de los más laureados de la historia del club azulgrana.

ha ocupado esa posición a final de temporada- parece haberse deprendido de su incómodo cartel de Poulidor. El Barça de los 90 poco o nada tiene que ver con los anteriores, al menos con la mayoría de los anteriores. Además de las 6 Ligas, el equipo catalán ha sumado otros diez títulos, entre ellos la ansiada y esquiva Copa de Europa.

30 años en blanco. No obstante, a pesar del tirón azulgrana de esta década, el campeonato doméstico sigue teniendo un rey indiscutible, el Real Madrid. El Barcelona necesitaría tres décadas más al mismo ritmo para bajar de su pedestal al equipo blanco. El lastre de treinta años de fracasos no se suelta en una década gloriosa.

La primera Liga, disputada en la temporada 28-29, fue a parar a las vitrinas azulgranas, pero el primero no siempre da dos veces. De hecho, la entidad barcelonista tardó 16 años en cantar un nuevo alirón, siendo pronto superado en número de Ligas

Barça-Madrid

por el Real Madrid, bicampeón en las temporadas 31-32 y 32-33. En los 40 los azulgrana aprovecharon la época más oscura de su gran rival (21 años sin ganar una Liga) para cerrar, por primera y única y vez hasta ahora, una década con más Ligas que el Real. En los años 50, también por única vez, la balanza liguera entre azulgranas y blancos terminó equilibrada: cuatro títulos para cada uno. A partir de ese momento la copa entabló una profunda y duradera amistad con el equipo blanco. 8-0 para los madridistas en los 60, 6 a 1 en los 70 y 5 a 1 en los 80. El parcial de 19 a 2 provocó el distanciamento superlativo entre madrileños y catalanes a nivel de títulos.

Di Stéfano. Aunque parezca mentira, hubo un tiempo en el que el Barça exhibió en sus vitrinas más Ligas que el Real Madrid. La mayor diferencia favorable a los azulgrana se produjo en en la temporada 52-53, cuando los azulgrana sumaron su sexto título por los tres que acumulaba su rival madrileño. En aquellos años, primeros de la década de los 50, el Barça armó el mejor equipo de la historia del club, título honorífico por el cual rivalizaría posteriormente el *Dream Tem* de Johan Cruyff. El Barça de Kubala y Daucik, el Barça de las Cinco Copas, no conocía rival en España y maravillaba en Europa y en el mundo. Pero el fichaje de Di Stéfano por el Real Madrid cambió el rumbo de la historia. Lo que pudo ser un Barça invencible con Laszi y Alfredo se convirtió en un poderosísimo Real Madrid que, Copas de Europa al margen, ganó ocho de las diez Ligas en las que el hispano-argentino vistió la casaca blanca entre 1953 y 1964. La década, sin embargo, se cerró con dos títulos ligueros para los catalanes, por aquel entonces a las órdenes del *mago* Helenio Herrera.

El eterno segundón -19 subcampeonatos- parece haberse desprendido de su incómodo cartel de Poulidor

Cruyff, como técnico, fue lo que Di Stéfano al Real Madrid. El holandés marcó el camino de una década gloriosa para los azulgrana en compañía de los Koeman, Stoichkov, Laudrup, Romario y compañía.

Los hermanos De Boer celebran en la Plaza de Sant Jaume el decimosexto título de Liga de la historia del Barça. Los holandeses han tenido gran protagonismo en los últimos éxitos azulgrana.

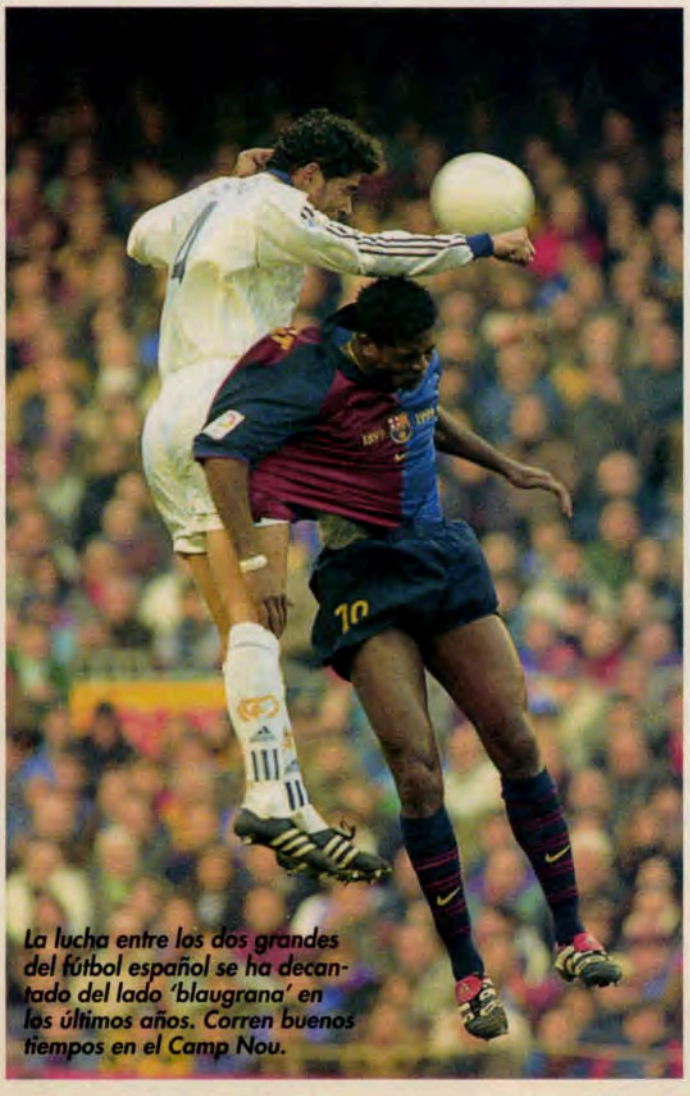
No obstante, el Barça necesitaría 30 años más al mismo ritmo para destronar al Real Madrid de su trono de rey de Ligas

La final de la Copa de Europa perdida Berna, en 1960, fue el inicio de la decadencia azulgrana, tres décadas marcadas por equipos en general vulgares salpicadas y animadas por la presencia de los grandes *cracks* mundiales del momento, llámense Cruyff o Maradona. Mientras, el Real encandenaba Ligas gracias a generaciones míticas como la de los Ye-Ye en los 60, los Juanito, Santillana, Camacho, Stielike y compañía en los 70 y, cómo no, el de la *Quinta del Buitre* en los 80.

Cruyff. En 1988 regresó al Camp Nou el personaje que habría de dar un giro radical en la idiosincrasia azulgrana, el hombre que metamorfoseó el victimismo por orgullo, los miedos por euforia y las urgencias por realidades. Su nombre: Johan Cruyff. Obviamente, la borrachera de éxitos del Barça de los 90 no es obra exclusiva suya. Cruyff

La curva de crecimiento de Barça y Madrid en cuanto a socios y presupuestos ha experimentado un alza continuo. No obstante, el club azulgrana lleva la delantera en ambos conceptos, sobre todo en lo que a abonados se refiere. La gran novedad azulgrana en la última década responde al equilibrio alcanzado entre capacidad económica y social y resultados deportivos. Por fin la entidad catalana no sólo presume de dinero y socios, sino también de trofeos.

MAYOR NÚMERO DE SOCIOS	108.928 (1986)	66.000 (1998)
NÚMERO DE SOCIOS ACTUAL	105.173	66.000



La lucha entre los dos grandes del fútbol español se ha decantado del lado 'blaugrana' en los últimos años. Corren buenos tiempos en el Camp Nou.

necesitó del sustento de una sólida plataforma económica, de una gestión eficaz en los despachos e incluso del respaldo del presidente, Josep Lluís Núñez, cuando los socios pedían la cabeza del técnico tras dos años, los primeros, sin cantar el alirón. Pero no cabe duda que el holandés, con sus virtudes y defectos, sentó las bases del Barcelona de hoy en día, un Barcelona que ya no se conforma con ganar la Liga, ni ganarla con un fútbol mezquino.

A pesar de la traumática ruptura del matrimonio Núñez-Cruyff, el mandatario azulgrana buscó en Van Gaal -tras a utilizar a Robson como puente- al técnico que continuara la senda marcada por el *flaco*: sistema 3-4-3, fútbol espectacular y el equipo por encima de las individualidades.

Este cóctel, mezcla de administración virtuosa y fútbol brillante, ha dado como resultado el actual Barça, el Barça de los 90, el Barça del siglo XXI. El Real Madrid es un *monstruo* de tales dimensiones que ni siquiera

Conseguida la supremacía en España, el reto ahora es la Copa de Europa: un título de 44 ediciones es muy pobre bagaje

Con Cruyff en el banquillo, el Barça cambió victimismo por orgullo, miedos por euforia y urgencias por realidades

su extraordinaria deuda le ha privado de conseguir en esta década dos Ligas, una Copa de Europa y una Copa Intercontinental. Pero, hoy por hoy, el color que marca la referencia en el campeonato español es el azulgrana del Barça. Su decimosexto título de Liga, sexto en nueve años, así lo confirma. Pero el reto no ha hecho más que comenzar. El futuro es Europa, y en ese terreno, el Barça todavía está muy por debajo de su dimesión social y económica. Una Copa de Europa tras 44 ediciones disputadas es pobre bagaje. Resulta que el Barça colecciona Ligas justo cuando los campeonatos domésticos son sólo un pasaporte para participar en una Liga mayor, la de Campeones, a la cual se accede, curiosamente, sin necesidad de serlo. El Barcelona, de momento, ya ha conseguido la supremacía del fútbol español, algo con que siempre soñó. Y si el sueño ahora es la Copa de Europa, la pregunta surge de inmediato: ¿para cuando la segunda?

A decano de revista deportiva con cariño y simpatía

Entrevista
A FONDO
Juan Carlos Casas

Antic

"Seguiré en el Atlético la próxima y muchas temporadas más"

El Atlético de Madrid miró hacia atrás ante el oscuro panorama que tenía por delante y en el pasado encontró una solución: Radomir Antic. Tras el fracaso de Arrigo Sacchi y el parche de Carlos Aguiar, la familia Gil decidió volver a contar con el entrenador serbio para reflotar el proyecto de esta temporada. Con los mimbres que ha heredado, Antic está trabajando denodadamente para dejar al equipo rojiblanco libre de cualquier contingencia.

DON BALON. -¿Qué necesidad tenía usted de meterse en líos de esta magnitud?
-Es que, para mí, una oferta del Atlético de Madrid es irrechazable. Me sentía en deuda con este club por los magníficos tiempos que viví aquí, y por ello acepté regresar.

db. -Cuando usted llegó el Atlético era un equipo a la deriva. ¿Ahora qué es?
-Es un equipo que tiene altos y bajos, y estamos intentando mejorar a base de trabajo. Pero es difícil tener una continuidad por las bajas, ya que de un partido para otro siempre falta alguien por sanción o lesión. Las circunstancias no están con el Atlético.

db. -Tampoco lo estuvieron con su ilustre antecesor, Arrigo Sacchi...
-En el fútbol se valora el trabajo profesional, pero cambiar una idea de juego en un grupo de jugadores es difícil. Creo que la idea de Sacchi era contraproducente con el gusto futbolístico de la afición del Atlético, y por eso se estrelló.

"En mi contrato no existe ninguna cláusula por la cual el club pueda rescindirlo pagándome una indemnización"

db. -¿Su marcha del club fue un error de la familia Gil?
-No quiero hablar de errores. Sólo fue una salida en la que el club tomó una decisión que yo respeté.

db. -Pero aquello fue una herida para su orgullo, ¿no?
-No, no he regresado por nada de eso, sino porque en mi vida siempre me ha gustado asumir retos profesionales, y este Atlético ahora mismo lo es. No era fácil hacerse cargo de este equipo en estos momentos, pero estaba claro que el Atlético necesitaba un revulsivo para salir adelante.

db.- ¿Usted?
-Creo que sí. Por mis conocimientos y mi forma de trabajar pienso que estoy siendo el revulsivo que necesitaba el Atlético.

db. -¡Olé!
-Es que Radomir Antic es una persona valiente. Con mis decisiones viviré siempre, y por eso nunca me echo atrás. Hasta ahora mi forma de actuar me ha dado muchas satisfacciones en la vida.

db. -¿Cuántas ofertas de trabajo rechazó usted antes de firmar por el Atlético?
-Muchas. Varias de ellas, incluso, con contratos súper millonarios. He vuelto a dejar claro que para mí el dinero no es lo más importante, que no tengo en estos momentos necesidades económicas, y por ello los contratos súper millonarios no me obsesionan.

db. -Ni que se lo ofrezcan clubs españoles ni extranjeros...
-Ni unos ni otros, porque yo estaba bien en la dimensión en la que me encontraba: disfrutando de mi mujer y de mi familia. Estaba contento con el paréntesis del que disfrutaba tras tantos años seguidos en el banquillo, y por eso rechacé las ofertas de varios equipos españoles de la zona alta de la tabla, y también de clubs de Turquía, Francia y Portugal.

db. -¿Le tentó el Real Madrid antes de fichar a Toshack?
-Sí es verdad que varios equipos importantes, tras perder dos partidos

Las Copas del Atlético

Con Radomir Antic en el banquillo, el Atlético conquistó la última Copa del Rey que tiene en sus vitrinas el club rojiblanco. Cuando acabe la Liga, el equipo se dispone a jugar las semifinales de la edición 98-99 contra el Deportivo. Para el entrenador serbio, esta competición es una nueva ilusión **"porque es un torneo muy importante y tenemos la ilusión de hacerlo muy bien. No creo que exista un claro favorito para conseguir el título, ya que en este torneo la inspiración que tenga un día concreto tal o cual equipo es lo decisivo".**

Por otro lado, la UEFA estudia qué equipo debe ocupar la tercera plaza de acceso a la próxima Copa de la UEFA, si debe ser vía Liga o vía Copa del Rey, postura ésta que defiende el Atlético, aunque Antic esté al margen **"porque yo no entiendo de burocracia".**

Carlos Barajas

"A Juninho se le ha sometido a una presión considerable. Para mí, es un jugador difícil de sustituir... pero hoy día no hay nadie imprescindible"

seguidos de Liga, se interesaron por mi contratación, y entre ellos, el Real Madrid y el Barcelona, que acudieron a mí cuando tuvieron problemas.

db. -¿Y dijo no a los más grandes equipos del país?
-Así es. Me mantuve firme en mi decisión de disfrutar de la familia... hasta que llegó el Atlético, cuya oferta acepté por lo todo lo que comenté en las preguntas anteriores.

db. -Y ahora está usted con la promoción en los talones...
-Está claro que el Atlético no las tiene todas consigo porque es capaz de lo mejor y de lo peor. Sin embargo, el equipo ya ha demostrado que no tiene complejo de inferioridad. Por ello creo que hay que ser optimistas en este tramo final de la Liga.

db. -¿Qué meta se trazó usted cuando firmó su nuevo contrato?
-Yo firmé por lo que quedaba de esta temporada y la próxima con objeto de tener una continuidad en el trabajo. Quiero recuperar algunos jugadores, recuperar el bloque y que el perfil de juego que realice el Atlético sea otro.

db. -¿Cuál?
-El Atlético debe ir por una senda diferente a la que se planteó el pasado verano. Este equipo debe tener el balón en su poder para hacer un fútbol positivo, buscando siempre la portería del rival, y también debe tener más recursos para solucionar cualquier situación.

db. -Pero, ¿está usted seguro de ser el entrenador del Atlético 99-2.000?
-Claro que sí. En el ambiente no hay realidades, sino rumores malintencionados. Además, espero entrenar al Atlético no sólo la próxima temporada, sino muchas campañas más.

db. -¿Se puede rescindir su contrato de forma unilateral abonando una cantidad compensatoria?
-No, no hay ninguna condición de ese tipo impuesta por el club en mi contrato, se lo aseguro.

db. -¿Le molesta que se *coloque* a Claudio Ranieri en su banquillo para la próxima temporada?
-No, porque ya soy mayor de edad para juzgar las intenciones de unos y de otros.

Antic

Carlos Mira

Confidencias

- LA OTAN: **"Para mí es el agresor que trata de imponer la ley de la pistola".**
- SLOVODAN MILOSEVIC: **"Un líder que trata de defender a su pueblo".**
- BILL CLINTON: **"Un mentiroso que quiere imponer sus leyes al mundo entero".**
- LA LIMPIEZA ÉTNICA: **"¿Qué es eso? Me gustaría saber qué es exactamente lo que así se está denominando".**

"La idea de Sacchi era contraproducente con el gusto futbolístico de la afición del Atlético, y por eso se estrelló"

db. -¿Qué opina de Ranieri y del nivel del Valencia de esta temporada?
-Respeto su manera interpretar el fútbol porque cada uno busca el éxito en esta profesión como cree conveniente. Y el Valencia, como la mayoría de equipos de la Liga, ha tenido una trayectoria irregular.

db. -En esta entrevista usted ha afirmado que quería recuperar jugadores. ¿Cómo se encontró a Juninho?
-Él no es una excepción, y ya se sabe que en el fútbol los jugadores de talento deben estar respaldados por su entrenador, si no, no rinden. A Juninho esta temporada le ha faltado continuidad, y siempre que ha jugado ha tenido una gran ansiedad por agradar.

db. -Se le nota a usted molesto con este asunto...
-Sí, porque a Juninho se le ha sometido, de forma injusta, a una presión considerable.

db. -¿Le gustaría que Juninho continuara en el Atlético?
-Por supuesto. Para mí, Juninho es un jugador difícil de sustituir, y cuanto mejor sean los compañeros, mejor será su rendimiento.

db. -¿Es Juninho imprescindible en su proyecto 99-2.000?
-No, no hay nadie imprescindible. Ya

Retrato chino

SI FUERA SERÍA

Un pescado
Los salmonetes
Un medio de transporte
El coche
Un pintor
Varios
Un río
El Saba
Un arte
La pintura
Una película
Esplendor en la hierba
Un libro
Ana Karenina
Una palabra
Felicidad
Un postre
El helado de vainilla
Un tipo de música
Depende del momento
Una actriz
Natalie Wood
Un mar
El Adriático
Un siglo
El XXI
Una foto
Una familiar

Carlos Mira

José A. Albert

se sabe que el fútbol es un negocio, y que las razones financieras son cada día más importantes que las deportivas en el funcionamiento de los equipos.

db. -Es decir, que Juninho está en venta...

-No he dicho eso, sino que hoy en día hablar de jugadores imprescindibles es no ajustarse a la realidad.

db. -¿Esta plantilla necesita una *Operación limpieza* para ser competitiva?

-Sí, la necesita, y en el club todos son conscientes de ello. Los resultados de esta temporada no han sido satisfactorios para crear una mayor ilusión cara a la próxima campaña, y por eso el club buscará revulsivos para llenar el campo todos los partidos.

db. -El presidente ha confesado tener reservados 8.000 millones para fichajes...

-En esta época que vivimos, si aceptas las exigencias de algunos jugadores o de sus intermediarios, con ése dinero sólo se podrían fichar dos o tres jugadores. Espero que hagamos mucho con esos 8.000 millones, ya que nuestra necesidad de hacer cambios en la plantilla es muy importante.

"El Madrid y el Barcelona acudieron a mí cuando tuvieron problemas. También rechacé grandes ofertas de clubs franceses, portugueses y turcos"

db. -¡Qué fracaso el de su compatriota Jugovic!

-Es que no ha tenido continuidad. Enlazó el Mundial de Francia con el Atlético y se ha pasado la temporada, como otros muchos internacionales, entre lesiones y recuperaciones. Jugovic es un jugador de toque fino, pero esta campaña no ha podido rendir lo que en él es habitual porque ha estado más en la camilla que sobre el campo.

db. -La afición piensa que es un error fichar jugadores que lo han ganado todo -en dinero y títulos- porque son unos acomodados...

-Jugovic no es así. Es un buen profesional que tiene un nivel competitivo muy elevado. En todos los equipos en los que ha jugado ha mostrado un gran espíritu ganador, pero en el Atlético le ha fallado su estado físico.

db. -En cualquier caso, Jugovic no continuará en el Atlético...

-Ya veremos... aunque su continuidad depende del club, no de mí.

db. -El público espera de usted que se saque de la manga algún as, como en su día lo fue Pantic...

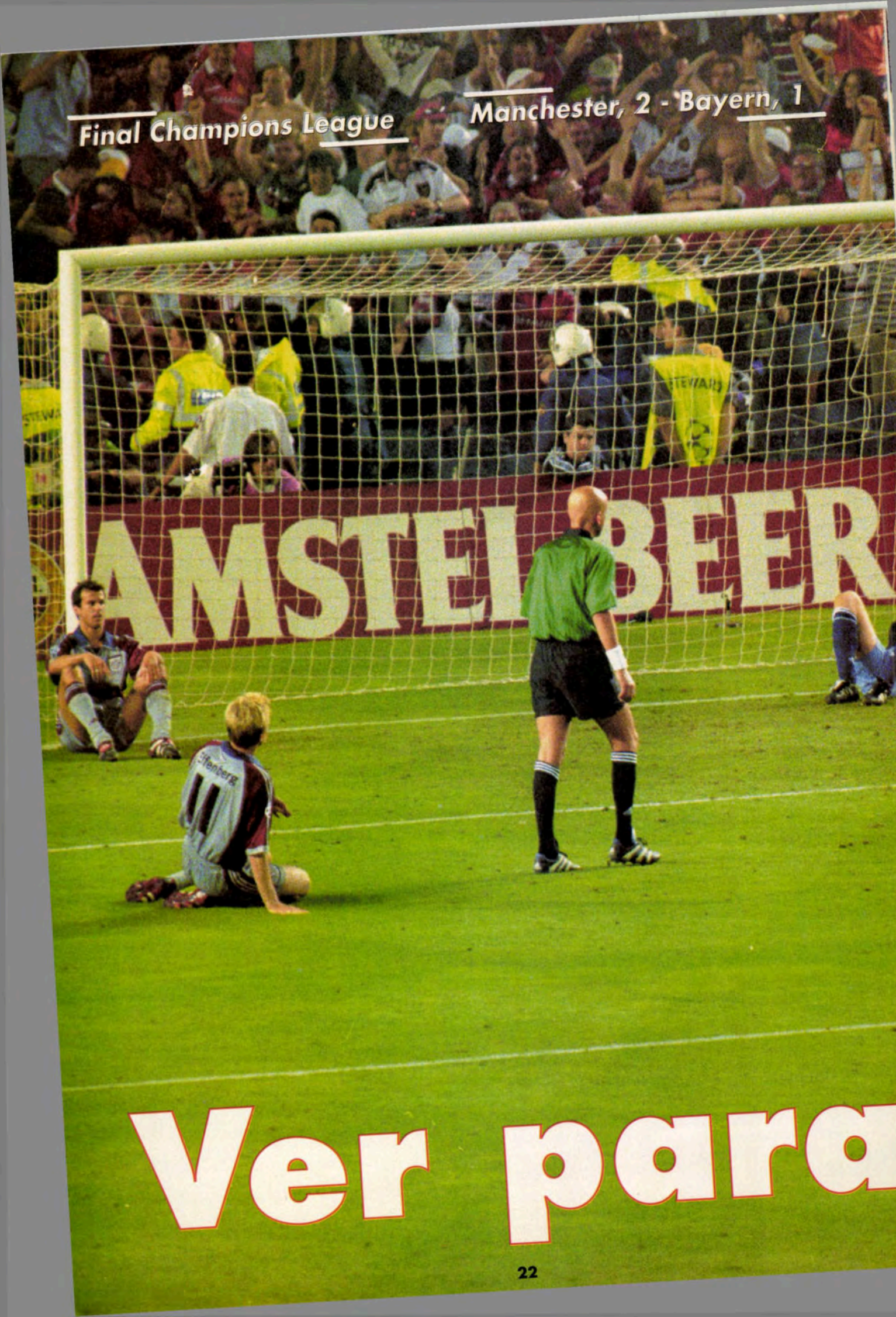
-Lo estamos buscando con ganas, pero los mejores fichajes para la temporada que viene serán los lesionados graves de esta campaña.

db. -Ha habido unos cuantos importantes...

-Ni más ni menos que Kiko, López, Correa y Bejbl. Con ellos recuperados el trabajo de rehacer el Atlético será mucho menor.

db. -Recuperar a los lesionados... y recuperar algunos cedidos.

-La temporada que han hecho Biagini y Paunovic en Mallorca está acorde con las cualidades que conocíamos. Ambos han tenido continuidad y han rendido muy bien, por lo que cuento con ellos.



Ver para

El Manchester United gana la Copa de Europa tras marcar dos goles en tiempo de descuento

El Bayern Munich entró en tiempo de descuento como campeón de Europa. Los alemanes ganaban por uno a cero y estaban siendo superiores al Manchester United. En cien segundos, sin embargo, todo cambió. Dos suplentes, Sheringhan y Solskjaer, dieron la vuelta al partido. El inglés marcó en el 91, el noruego lo hizo en el 92. Increíble. Lo nunca visto.

Ferran Correas / Fotos: José Antonio Albert y Carlos Mira

creer

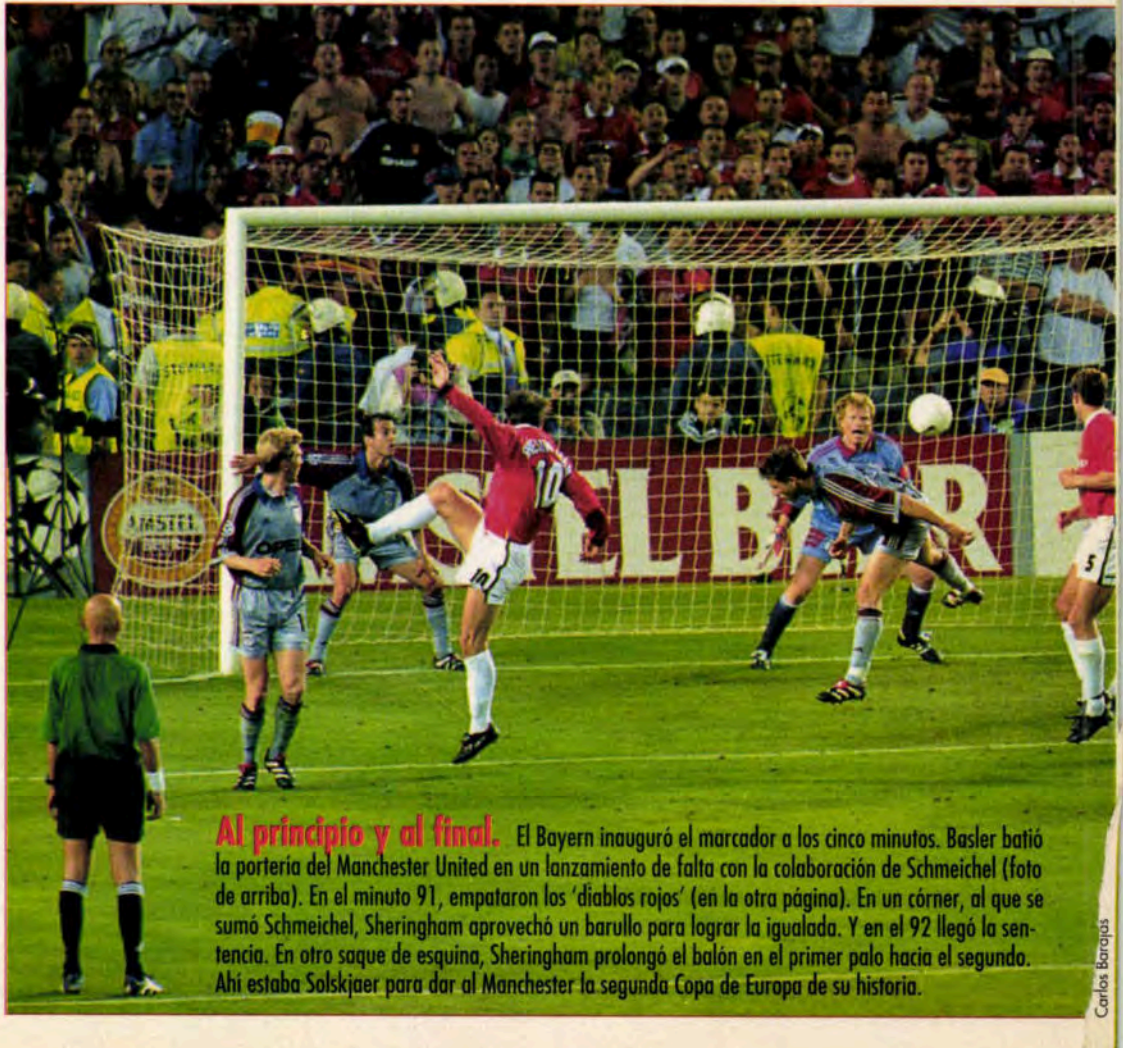
Los goles en imágenes

¿Alguien recuerda algo igual?

Desde que se inventó el fútbol, son muchos los marcadores que se han volteado en los últimos minutos. No hay más que recordar el partido que el Barcelona perdió ante el Oviedo esta misma temporada en el Carlos Tartiere o las ya famosas remontadas del Salamanca o el Valencia, también ante el Barcelona, de la pasada. ¿Pero había sucedido en una final de la Copa de Europa algo igual a lo que pasó en el Camp Nou el pasado miércoles? No. Las situaciones más semejantes también tuvieron al Bayern como protagonista. En 1.974, los alemanes empataron la final en el último minuto de la prórroga ante el Atlético de Madrid gracias a un gol Schwarzenbeck. El Bayern forzó un partido de desempate que ganó (4-0). Trece años más tarde, los de Munich perdieron ante el Oporto una final que ganaban a falta de doce minutos. Madjer y Juary dieron la vuelta al marcador en 120 segundos.

Lo del Camp Nou, sin embargo, fue diferente. Y es que todo sucedió en tiempo de descuento. Y, además, en los minutos en los que el Bayern desplegaba su mejor fútbol coincidiendo con la entrada al terreno de juego, a veinte minutos para la conclusión, de Mehmet Scholl. Con su inclusión, el Bayern, que se había pasado todo el partido administrando la ventaja que le dio en el marcador el tempranero gol de Basler gracias a su sensacional defensa, ganó en profundidad. Aprovechó también el bajón físico de un Manchester que había llevado el peso del partido desde el minuto cinco, aunque sin suerte, para cercar la portería inglesa. Scholl, primero, estrelló un balón en la madera. Un remate de chilena de Jancker, después, fue a parar al travesaño de un Schmeichel que había salvado minutos antes dos goles tras remates de Effenberg y Scholl.

Pero el fútbol fue una vez más injusto. Cuando ya pasaba un minuto y los alemanes saboreaban su cuarta Copa de Europa, llegó el empate a la salida de un córner. Sheringham aprovechó un barullo para batir a Kahn. Cien segundos más tarde, cuando los alemanes todavía no habían digerido que debían ir a la prórroga, en otro córner, Solskjaer dio al Manchester United su segunda Copa de Europa y propinó al Bayern un golpe del que tardará mucho tiempo en recuperarse.



Al principio y al final. El Bayern inauguró el marcador a los cinco minutos. Basler batió la portería del Manchester United en un lanzamiento de falta con la colaboración de Schmeichel (foto de arriba). En el minuto 91, empataron los 'diablos rojos' (en la otra página). En un córner, al que se sumó Schmeichel, Sheringham aprovechó un barullo para lograr la igualada. Y en el 92 llegó la sentencia. En otro saque de esquina, Sheringham prolongó el balón en el primer palo hacia el segundo. Ahí estaba Solskjaer para dar al Manchester la segunda Copa de Europa de su historia.

Carlos Barajas

Ficha técnica

Manchester, 2- Bayern, 1

- **Manchester United:** Schmeichel - Gary Neville, Johnsen, Stam, Irwin - Giggs, Beckham, Butt, Blomqvist (Sheringham, 67') - Cole (Solskjaer, 82') y Yorke.
- **Otros suplentes:** Van der Gouw, Phil Neville, Brown, Greening y May.

- **Bayern Munich:** Kahn - Linke, Matthaus (Fink, 79'), Kuffour - Babbel, Jeremies, Tarnat - Basler (Salihamidzic, 89'), Effenberg, Zickler (Scholl, 70') - Jancker.
- **Otros suplentes:** Scheuer, Helmer, Strunz y Ali Daei.

- **Árbitro:** Pierluigi Collina (Italia).
- **Goles:** 0-1, Basler (5'); 1-1, Sheringham (91'); 2-1, Solskjaer (92').
- **Tarjetas amarillas:** Effenberg.
- **Campo:** Camp Nou (Barcelona).
- **Espectadores:** 90.245.
- **Jugado:** 26-05-99.

El perdón. El Bayern, que se dedicó a defender tras el gol de Basler, creó muchos problemas al contragolpe a los ingleses tras la salida de Scholl. El jugador de origen turco estrelló un balón en la madera con uno a cero. Con ese mismo marcador, el gigante Carsten Jancker conectó un remate espectacular de espaldas a la portería que fue a parar al larguero del marco de Schmeichel. De haber entrado, el Bayern hubiese sido el campeón.

Infranqueable. Excepcional el encuentro del ghanés Kuffour y también de Linke. Ambos hicieron al Bayern poderoso en defensa hasta el tiempo de descuento. Marcaron muy bien a Cole y Yorke.

Tanque. El internacional Jens Jeremies también cuajó un sensacional encuentro. Es el prototipo del 'tanque' alemán. Se vació en labores defensivas y robó muchos balones durante todo el partido.

Análisis

por Ferran Correas

• **Concentración.** Hasta doce saques de esquina lanzó el Manchester. En ninguno de los diez primeros Kahn pasó por apuros. Los defensas del Bayern estuvieron muy bien colocados en todos ellos. Les falló la concentración y quizá la colocación por culpa de los cambios, sin embargo, en el que hacía once. Ese error significó el gol del empate. Y cuando todavía no se habían recuperado psicológicamente de tal impacto, llegó otro saque de esquina, otro despiste y la amarga derrota.

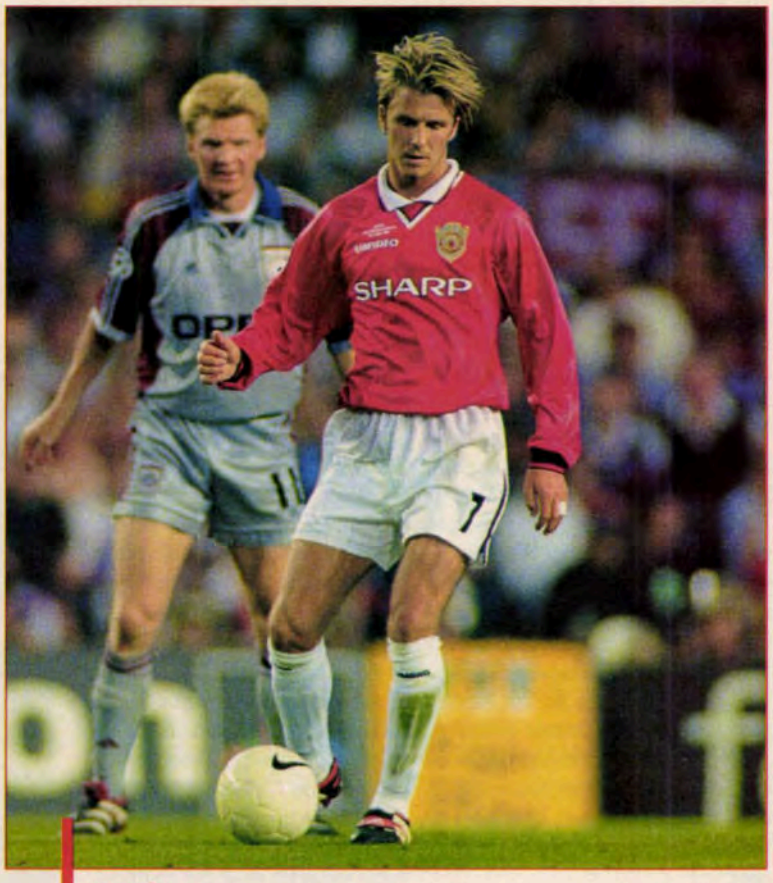
• **¿Y las bandas?.** Uno de los principales peligros del Manchester United son las penetraciones por las bandas de Beckham (derecha) y Giggs (izquierda). Sus centros son aprovechados por Cole y Yorke. Ferguson, sin embargo, para cubrir la ausencia de Keane, situó a Beckham por el centro y a Giggs por la derecha. Se equivocó el escocés, pues dejó a su equipo sin armas con las que atacar.

• **Rácanos.** El Bayern jugó mejor que el Manchester, pero perdió. Defendió de forma excelente, pero quizá se hubiese llevado el partido de no haberse mostrado tan rácano. Y es que cuando Scholl salió y se decidió a profundizar más, le dio un repaso al Manchester.

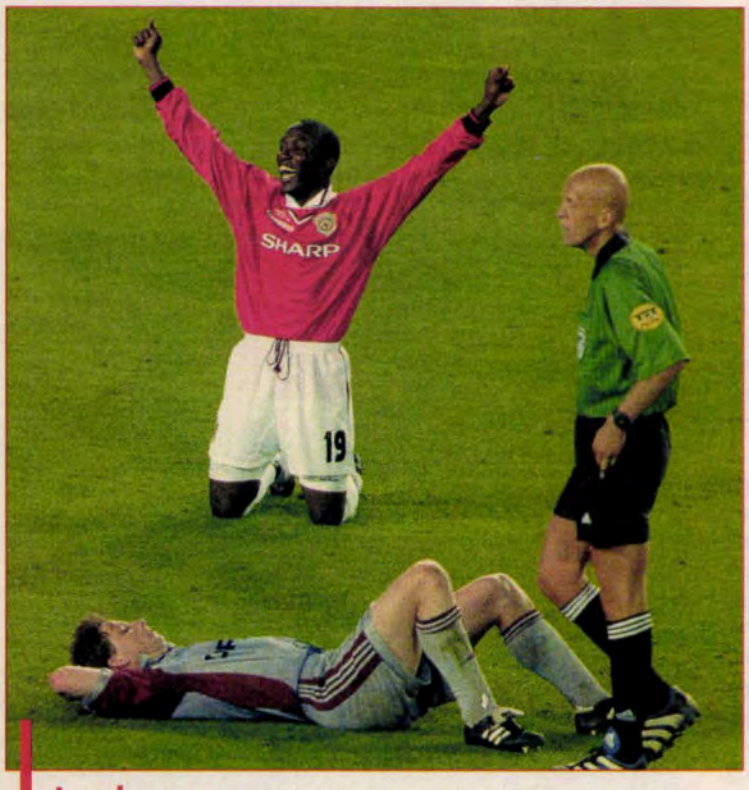
• **Super Mario.** Fue el hombre más destacado de la final. Además de marcar el gol del Bayern, Basler defendió y creó mucho problemas a la defensa inglesa. Se inventó una vaselina desde el centro del campo que a punto estuvo de sorprender a Schmeichel.

• **Los porteros.** Perdió el mejor portero. Kahn se mostró seguro durante noventa minutos y encajó dos goles en el descuento en dos saques de esquina. Schmeichel, que regaló el gol a Basler y estuvo fallón, salvó al final a su equipo e incluso intervino en la jugada del empate.

Sin Copa de Europa. Lothar Matthaus, a sus 38 años, tenía la oportunidad de ganar por primera vez la Copa de Europa. Pero al jugador alemán, que lo ha ganado casi todo, se le escapó. Su salida del campo pudo resultar fundamental, quizá el Bayern perdió sin él algo del orden defensivo que había mantenido durante casi todo el partido. Matthaus lo volverá a intentar el próximo año, pues ya ha declarado que seguirá un año más.



Cerebro. La ausencia, por sanción, de Keane provocó que David Beckham jugara por el centro. El internacional inglés empezó mal, pero se fue entonando poco a poco. De todos modos, no rindió como en anteriores encuentros. Lejos de la banda, no pudo centrar tan bien como en él es habitual. Participó en los dos goles de su equipo. Él ejecutó los dos saques de esquina que terminaron dando la Copa de Europa al Manchester United.



Las dos caras. El colegiado italiano Pierluigi Collina acaba de señalar el final del encuentro. Yorke explota de alegría mientras los jugadores del Bayern lloran desconsoladamente en el suelo. Muchos minutos tardaron la mayoría de ellos en levantarse del césped del Camp Nou. Habían perdido de forma increíble una final. Mucho tiempo tardarán en olvidar este partido en Alemania.

Sir. El Gobierno británico ya ha desvelado que ha recibido multitud de llamadas telefónicas desde el miércoles solicitando que el técnico escocés Alex Ferguson sea nombrado 'Sir'. También fue un gran día el 26 de mayo para el danés Peter Schmeichel. No estuvo muy acertado durante el partido, pero acabó conquistando la Copa de Europa en su último encuentro como jugador del Manchester United.

Final Champions League

31 años de

Han tenido que pasar 31 años para que el Manchester United conquistara su segunda Copa de Europa. Lejos queda ya aquel 29 de mayo de 1.968, día en que los *diablos rojos* derrotaron al Benfica en Wembley por cuatro a uno. Bobby Charlton adelantó poco después de iniciarse la segunda parte al Manchester United, pero Graca forzó la prórroga. El trabajo psicológico de Sir Matt Busby fue excelente durante el tiempo de recuperación. Ello hizo que los de Old Trafford salieran como *leones* en el tiempo extra. Best, Charlton y Kidd destrozaron al conjunto portugués.

31 años después, en el Camp Nou, el Manchester United ha vuelto a conquistar la Copa de Europa. Lo ha hecho con el escocés Alex Ferguson en el banquillo y con un equipo que ha hecho historia, pues además del máximo cetro continental, ha logrado también esta temporada la *Premier League* y la *Cup*.

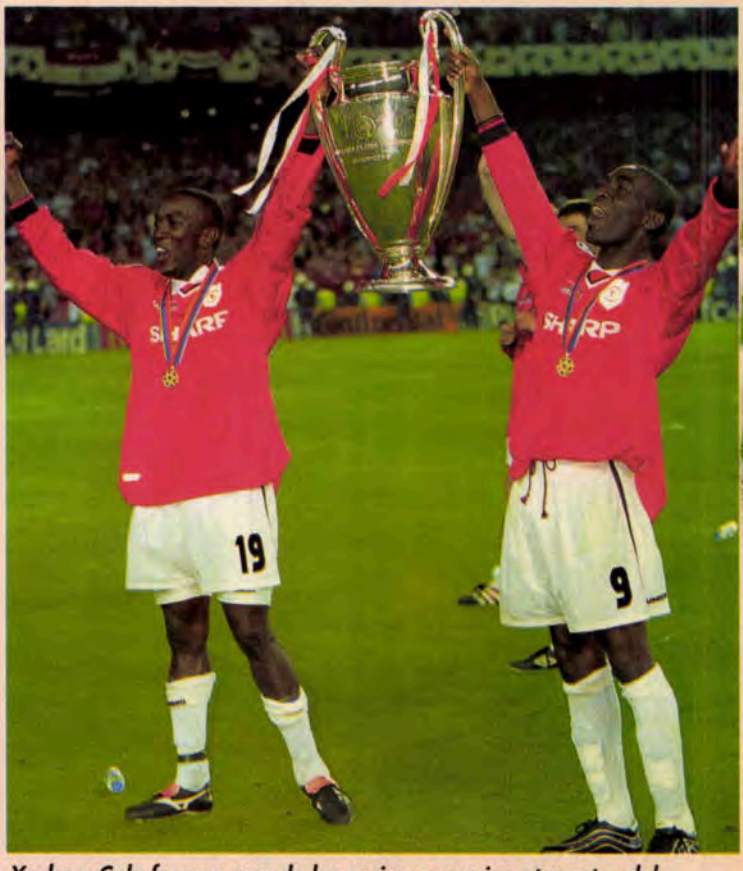
Dicen que las comparaciones son odiosas, pero mucha gente se pregunta ya qué equipo es mejor: el de Sir Matt Busby o el de Alex Ferguson. Los ingleses coinciden en afirmar que el actual, quizá sea mejor como equipo, pero que aquel tenía mejores individualidades, personalizando en Bobby Charlton, George Best y Denis Law. Bobby Charlton, de hecho, sigue siendo el máximo goleador de la historia del Manchester United, equipo en el que debutó en 1.953 y en el que jugó hasta el 73. Quien no recuerda su extraordinaria pierna izquierda y sus fenomenales penetraciones arrancando desde posiciones retrasadas. El 'Balón de Oro' del 66, que actualmente sería un mediapunta, parece haber encontrado heredero en David Beckham, por lo menos en lo que se refiere a gustos en la masa social de los *diablos rojos*. Beckham es el ídolo de Old Trafford como lo fue en su día Charlton. El *Spice Boy*, a diferencia de Charlton, donde mejor rinde es jugando como centrocampista por la banda derecha y no en el centro, tal y como jugó en el Camp Nou.

George Best era otra de las estrellas de aquel equipo del 68. El irlandés, al que el alcohol acabó por destrozarle la carrera, ha sido uno de los mejores extremos que ha dado el fútbol británico. Con una sensacional pierna derecha, era muy rápido y tenía un regate desequilibrante. No había encuentro en el que no dejase sentados a varios defensas. Fue 'Balon de Oro' en 1.968. El galés Ryan Giggs parece ser su heredero, aunque con la diferencia que la pierna buena del actual *diablo rojo* es la izquierda. Puede jugar de todos modos en la banda derecha, como sucedió en el Camp Nou, pero con menos eficacia.

El tercer *crack* de aquel equipo era el escocés Denis Law, que llegó a Old Trafford tras fracasar en el Torino. Ganador del 'Balón de Oro' en 1.964, era conocido como 'Pájaro Loco'. Jugaba como centrocampista por la banda izquierda, pero siempre mirando la portería contraria. Goles espectaculares y excepcionales asistencias siempre acompañaron a este jugador escocés al que en Inglaterra comparan con Paul Scholes, jugador ausente en la final de Barcelona por sanción.

El del 68 era pues un fenomenal equipo en el que sobresalían tres ganadores del 'Balón de Oro' como Charlton, Best y Law. El actual es un conjunto con individualidades, pero con un gran juego de equipo. Y es que no son sólo tres. Además de los Beckham, Giggs y Scholes, el Manchester United cuenta con otros jugadores importantes de la cantera como los hermanos Neville y Butt. Con una de las mejores parejas de ataque del fútbol europeo, la que forman Cole y Yorke. Con un excepcional medio como Keane, que empuja y empuja al equipo, y con buenos defensas como Stram e Irwin.

Dicen en las Islas que el actual Manchester es mejor como conjunto, pero que el del 68 tenía mejores individualidades



Yorke y Cole forman una de las mejores parejas atacantes del fútbol europeo. El primero ha marcado dieciocho goles en la liga y ocho en la Copa de Europa. El segundo, diecisiete y cinco.

El Manchester United ha hecho historia esta temporada tras conquista mier League'. Después derrotó al Newcastle en la final de la 'Cup' y Campeones.

spués

Manchester Utd. 1.999

El equipo que ganó la Copa de Europa en el Camp Nou. Arriba, de izquierda a derecha: Schmeichel, Yorke, Cole, Johnsen, Stam y Giggs. Abajo: Blomqvist, Butt, Beckham, Gary Neville e Irwin. En Inglaterra dicen que, como conjunto, este equipo es superior al del 68.

Manchester Utd. 1.968

Dirigidos por Sir Matt Busby, los 'diablos rojos' consiguieron su primera Copa de Europa en Wembley en 1.968 derrotando al Benfica en la final (4-1). En aquel equipo destacaban tres individualidades: Bobby Charlton, George Best y Denis Law. Los tres ganaron el 'Balón de Oro'. Otros jugadores destacados eran Stiles, conocido por su excesiva dureza, Foulkes y Kidd, autor del último tanto de aquella final presenciada por 100.000 espectadores.

David Beckham es el gran ídolo de Old Trafford y uno de los mejores centradores del fútbol europeo.

l triplete. Ganó la primero la 'Pre-Bayern Munich en la de la Liga de

Ryan Giggs es el heredero del mítico George Best. El galés penetra muy bien por la izquierda, Best lo hacía por la derecha.

MANCHESTER UTD.

Campeón Champi

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY

ESPECIAL PLAY OFF
Ascenso a 2ª y 2ªB

Calendarios de los play off 2ª y 2ªB

Clasificaciones finales de 2ª B

Los cracks de cada grupo

Análisis detallado de los 16 equipos que disputan el play off

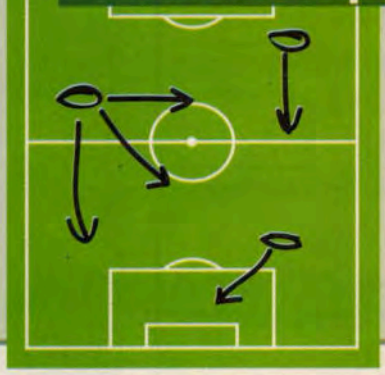
El ex rayista Pedro Aguado, que ahora milita en el Córdoba, juega como centrocampista ofensivo.

El Burgos tiene prisa por regresar al fútbol de élite. El once burgalés cuenta con varios jugadores de peso en su plantilla como Óscar Engonga, Edu, Asier Garitano, Duró, Luke y Onésimo.

La afición getafense, que aspira a volver a Segunda, se volcará con su equipo en el Coliseum Alfonso Pérez Muñoz.

El carrilero zurdo Barila, que ya jugó en Segunda con el Castellón, Mérida y Levante, busca un nuevo ascenso en las filas del Cartagonova.

Las alineaciones habituales de los 16 equipos



PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY

PLAY OFF DE ASCENSO A SEGUNDA

Calendario

	GRUPO A Univ. Las Palmas Burgos Elche Melilla	GRUPO B Sevilla B Barakaldo Getafe Murcia	GRUPO C R. Madrid B Levante Pvo. Almería Bermeo	GRUPO D Córdoba Cartagonova Cultural Leonesa Ferrol
JORNADA 1 30 de mayo	Elche-U. Las Palmas Melilla-Burgos	Getafe-Sevilla B Murcia-Barakaldo	Pvo. Almería-R. Madrid B Bermeo-Levante	Cultural-Córdoba Ferrol-Cartagonova
JORNADA 2 6 de junio	U. Las Palmas-Melilla Burgos-Elche	Sevilla B-Murcia Barakaldo-Getafe	R. Madrid B-Bermeo Levante-Pvo. Almería	Córdoba-Ferrol Cartagonova-Cultural
JORNADA 3 13 de junio	Elche-Burgos Melilla-U. Las Palmas	Getafe-Barakaldo Murcia-Sevilla B	Pvo. Almería-Levante Bermeo-R. Madrid B	Cultural-Cartagonova Ferrol-Córdoba
JORNADA 4 20 de junio	U. Las Palmas-Elche Burgos-Melilla	Sevilla B-Getafe Barakaldo-Murcia	R. Madrid B-Pvo. Almería Levante-Bermeo	Córdoba-Cultural Cartagonova-Ferrol
JORNADA 5 27 de junio	Elche-Melilla U. Las Palmas-Burgos	Getafe-Murcia Sevilla B-Barakaldo	Pvo. Almería-Bermeo R. Madrid B-Levante	Cultural-Ferrol Córdoba-Cartagonova
JORNADA 6 30 de junio	Melilla-Elche Burgos-U. Las Palmas	Murcia-Getafe Barakaldo-Sevilla B	Bermeo-Pvo. Almería Levante-R. Madrid B	Ferrol-Cultural Cartagonova-Córdoba

El filial madridista quiere recuperar la categoría que le corresponde junto a los otros filiales de la categoría de plata, aunque para ello tendrá un duro oponente en el Levante. El joven defensa Dorado es uno de los futbolistas con más futuro del filial madridista. Es un lateral izquierdo que se incorpora con facilidad al ataque.

Descienden a Tercera

GRUPO I
Deportivo B, Langreo, Lalín y Lealtad.

GRUPO II
Noja, Lemona, Tropezón y Elgoibar.

GRUPO III
Espanyol B, Benidorm, Palamós y Gavá.

GRUPO IV
Almería, Plasencia, Moralo e Isla Cristina.

Promocionan
Caudal, Aurrerá, Gimnástic y Algeciras.

Grupo I

	Ptos.	GF	GC
Getafe	72	50	23
U. Las Palmas	65	49	35
R. Madrid B	64	68	39
Ferrol	64	61	39
Talavera	62	45	33
Mensajero	56	48	40
Sporting B	56	46	49
Fuenlabrada	55	40	46
Avilés	51	48	40
Móstoles	51	40	43
Lugo	50	48	48
Pontevedra	48	53	47
Oviedo B	47	42	51
S.S. Reyes	47	42	53
Playas Jandía	46	42	52
Caudal	43	32	45
Deportivo B	41	42	47
Langreo	40	33	60
Lalín	37	35	52
Lealtad	36	33	55

GOLEADORES:
Changui (Pontevedra), 21; Irazusta (Avilés), 20; Manel (Ferrol), 14; Soriano (Talavera), 14; Uría (Lealtad), 14; Pazolo (Ferrol), 13...

DIVISIÓN A

El conjunto pimentonero, que se ha metido en el play off en las últimas jornadas desbancando al Terrassa, es uno de los equipos que más temporadas ha militado en la máxima categoría del fútbol español.

Clasificaciones finales

Grupo II

	Ptos.	GF	GC
Cultural Leonesa	72	51	37
Bermeo	70	49	35
Barakaldo	69	50	27
Burgos	66	44	24
Conquense	60	46	39
Athletic B	59	54	36
Amurrio	56	47	38
G. Torrelavega	53	39	44
Valladolid B	53	36	43
Osasuna B	50	34	30
Zaragoza B	49	44	47
Calahorra	48	35	36
Beasain	45	27	31
Gernika	45	43	48
Binéfar	44	35	38
Aurrerá Vitoria	44	32	36
Noja	44	33	49
Lemona	38	32	43
Tropezón	36	27	47
Elgoibar	29	30	60

GOLEADORES:
Redondo (Zaragoza B), 17; Julen (Aurrerá), 14; San Nazario (Calahorra), 11; Javi Sanz (Conquense), 11; Armindo (Cultural), 11...

Grupo III

	Ptos.	GF	GC
Levante	76	54	22
Cartagonova	71	54	29
Elche	67	48	24
Murcia	64	59	43
Terrassa	60	54	39
Gramanet	58	43	34
Sabadell	55	42	46
Figueres	53	43	38
Castellón	52	42	38
Valencia B	51	56	47
Gandía	49	41	40
Hospitalet	47	46	57
Yeclano	46	41	43
Ontinyent	45	32	44
Aguilas	45	37	58
Gimnástic	44	45	50
Espanyol B	43	41	55
Benidorm	43	27	36
Palamós	40	34	57
Gavá	23	35	74

GOLEADORES:
Aquino (Murcia), 18; Keko (Cartagonova), 16; Castillejo (Castellón), 16; Peri (Hospitalet), 16; Cuxart (Murcia), 14.

Grupo IV

	Ptos.	GF	GC
Melilla	69	42	25
Sevilla B	68	53	31
Córdoba	67	64	34
Pvo. Almería	67	45	20
Cádiz	64	47	34
Granada	64	51	35
Ceuta	61	54	36
Jaén	58	40	34
Betis B	56	58	52
Motril	55	38	36
Xerez	55	43	38
Jerez	54	51	34
Manchego	48	32	32
Cacereño	47	42	42
Écija	47	36	41
Algeciras	46	38	35
Almería	40	45	40
Plasencia	40	33	51
Moralo	31	41	65
Isla Cristina	4	12	150

GOLEADORES:
Fali Montes (Melilla), 19; Pineda (Écija), 18; Borges (Cádiz), 15; Israel (Jerez), 15; Espejo y Loreto (Córdoba), 14...

Grupo A
Todo en el aire

El equipo ilicitano parte a priori como favorito por su experiencia en estas lides, además de por la calidad y experiencia de sus jugadores. También el Burgos, uno de los históricos, buscará reverdecer viejos laureles. Universidad de Las Palmas -un equipo que cuenta todas las temporadas desde su fundación por ascensos- y Melilla, por su parte, intentarán sorprender a los favoritos.

Grupo B
Sin urgencias

Este es un grupo muy abierto en el que no se puede descartar ninguna sorpresa. En teoría, Getafe y Murcia deben pelear por el ascenso por el potencial de sus plantillas y su condición de equipos ascensores, aunque el eterno Barakaldo -un asiduo en este play off de ascenso- apunta alto. El Sevilla B estará pendiente del posible ascenso del primer equipo, pues si no lo logra no podría ascender.

Grupo C
SuperLevante

El equipo granota parece el máximo candidato a recuperar una categoría que perdió la campaña anterior. Además, el Levante ha sido el mejor equipo de los 80 de la Segunda B. El filial madridista, que repite play off de ascenso por segunda temporada consecutiva, debería ser su oponente más cualificado. Polideportivo Almería y Bermeo tienen pocas posibilidades de conseguir la hazaña.

Grupo D
Igualdad plena

Este grupo parece muy parejo y no sobresale ningún favorito a priori. La Cultural Leonesa, campeón del grupo II, quiere hacer historia en su 75 aniversario, pero lo tendrá muy complicado con rivales de la talla del Cartagonova -único equipo de Segunda B que ha acabado invicto la temporada en su estadio-, Córdoba y Racing de Ferrol que también aspiran a colarse en la División de Plata.

MELILLA

El equipo norteafricano ha hecho de su estadio Álvarez Claros un fortín. El Melilla ha labrado su éxito en este campeonato en su regularidad en su campo. Con un presupuesto de apenas 110 millones de pesetas, el Melilla juega por primera vez en su historia el play off de ascenso a Segunda.

Un bloque sólido y compacto

El Melilla ha sido el gran triunfador del grupo IV al conseguir terminar la temporada como campeón. El equipo norteafricano ha mantenido un gran nivel a lo largo de toda la campaña. Al final reafirmó su gran temporada desbancando al hasta ese momento líder Poli Almería.

La clave del gran triunfo de los norteafricanos estuvo en la continuidad del bloque de las últimas temporadas. Juan Ramón, el técnico de moda tras su gran temporada en el año de su debut en la Segunda B, ha mantenido el mismo sistema de juego del Melilla de las últimas campañas, un 4-4-2. El equipo hizo valer su solidez mostrando una lógica progresión que les ha llevado a la liguilla de ascenso, algo que en la temporada pasada llegaron a rozar.

El Melilla ha mantenido casi intacta su plantilla en los últimos años, hecho muy importante en una categoría como la Segunda B. Además, el acierto goleador de Fali Montes, su mejor hombre este año, le lleva a luchar por el ascenso a Segunda. Junto a Fali Montes, también ha destacado José Carlos, el otro punta, que ha sido su perfecto complemento en ataque.

Así juega

El técnico

Juan Ramón

Tras la marcha de Pedro Buenaventura al Xerez llegó al banquillo el ex jugador del Betis Juan Ramón, un desconocido para muchos pero que ha sabido aprovechar sus conocimientos, así como pulir el bloque de años anteriores. Antes entrenó al Lebrija y Dos Hermanas, aunque ha sido ahora cuando se ha dado a conocer.

El crack

Fali Montes

El delantero del Melilla ha destacado a lo largo de toda la temporada por su acierto goleador que le han colocado entre los máximos realizadores del grupo IV, además de provocar el interés de varios conjuntos para ficharle de cara a la próxima temporada. Tras su marcha del Cádiz hace ya unas temporadas el delantero, que destaca además por su gran entrega, deseaba culminar una gran campaña que le hiciera recuperar el crédito perdido.

UNIVERSIDAD DE LAS PALMAS

A pesar de su modestia, el Universidad es un equipo con virtudes: tiene jugadores expertos como Edu Ramos o los gemelos Hernández; conforma un bloque difícil de batir; y, tiene cinco delanteros de buen nivel -Borja, Francis Santana, Embela, Edu Ramos y Javi Hernández- para dos puestos.

Dejen paso al *cohete* ascensor

Desde 1994, este joven club parece estar tocado por una varita mágica que le hace conquistar ascensos un año sí y otro también. En 1995 ascendió a Primera Regional; en el '96 a Regional Preferente; en el '97 a Tercera; en el '98 a Segunda B; y en el '99...

Lo de esta campaña no ha sido alcanzar el objetivo marcado, ya que al ser un club novato en Segunda B sólo se perseguía la permanencia, pero el funcionamiento del conjunto -ha sido el equipo con menos derrotas en toda la Liga del grupo I-, le ha hecho ser un *cohete* imparable en la tabla.

Álvaro Pérez ha demostrado una vez más ser un entrenador válido para empresas más importantes, y suyo es gran parte del mérito del Universidad. El equipo ha hecho un fortín de su campo, y derrotarle en Tafira es misión casi imposible, mientras que como visitante es un rival incómodo por su especialidad en cosechar empates.

Junto al meta Santi Lampón, sus piezas claves son el goleador Jonathan, los gemelos Hernández, el *destructor* Estanis y el *constructor* Castro.

El crack

Santi Lampón

Guardameta de garantías donde los haya, podría jugar perfectamente en una categoría superior, pero los ojeadores a veces no están dónde debieran estar. Tras su última aventura peninsular, en el Lorca, Santi Lampón, que ahora tiene 26 años, decidió regresar a Las Palmas, pero esta vez no para llevar en el pecho el escudo de la Unión Deportiva, sino el del Universidad, y en su primera temporada en el equipo ha sido pieza básica en los éxitos.

El técnico

Álvaro Pérez

Llegó al equipo insular tras un sonado éxito en Ceuta, donde ascendió a 2ª B al primer club de la ciudad, y ha prolongado con el Universidad su alianza con los buenos resultados. Dibuja sobre el campo un 4-3-1-2, con un centrocampista actuando de protector de los centrales.

Así juega

ELCHE

Una de las formaciones del Elche de esta temporada. De pie y de izquierda a derecha: Alejo, Lafuente, Rodri, Timpani, Vilanova y Claudio. Agachados y en el mismo orden: Izquierdo, Dani Borreguero, Asier, Juanjo y Armentano.

El objetivo es el regreso

Al igual que el Levante, el objetivo que se marcó el Elche tras desfilar de manera efímera por Segunda, fue volver a la división de plata lo más pronto posible. Los franjiverdes moldearon una plantilla en la que las novedades eran mayoría, pues del equipo que bajó sólo se quedaron siete futbolistas. En algunas altas privó la experiencia (Vilanova, Asier, Izquierdo o Huegún) de la categoría buscada, pero en otras sólo se trataba de jugadores que habían destacado en diferentes clubs de la Segunda B. La mezcla dio resultado y el Elche, que recientemente incluso pasó por momentos malos, ha logrado hacer realidad la primera parte de su ambición. En la segunda, sin embargo, no valen los titubeos, aunque la veteranía de los Asier, Alejo, David de la Hera, Vilanova, Huegún o Claudio, curtidos en mil batallas, puede conducir -respaldados con el buen hacer de los más jóvenes: el meta Lafuente, Dani Borreguero o Juanjo- a la nave ilicitana a buen puerto. En el último tercio de la Liga el Elche encadenó una serie de resultados negativos, pero finalmente llegó la clasificación.

El crack

Claudio

Este veterano, que llegó a vestir en seis ocasiones la camiseta de la selección, es el hombre a vigilar por los rivales del Elche en la liguilla de ascenso. Su experiencia le permite encontrarse siempre en el lugar adecuado. El valenciano se encuentra en el mejor momento de forma de las tres últimas temporadas que lleva en su segunda etapa como franjiverde. Se ha erigido como máximo realizador con diez tantos, compartiendo honores con Huegún.

El técnico

'Tolo' Plaza

Un entrenador muy ducho en lo que se le pedía: el jienense Tolo Plaza, un hombre que con el Real Jaén disputó hasta tres liguillas de ascenso. Amante de una defensa con dos marcadores y un libre, es un técnico que ensancha mucho el campo al que le gusta jugar el balón siempre con criterio.

Así juega

BURGOS

Toño Gallego

Esta es la alineación que presentó el Burgos en el torneo regular ante el Lemona (2-1) en la decimoséptima jornada. Arriba y de izq. a dcha.: Pedro Pascual, César Esteban, Gustavo, Iraola, Lucio y Duró. Agachados y en el mismo orden: Benito, Edu, Luke, Repi y Garitano.

Una muralla infranqueable

El Plantío vuelve a respirar aires de grandeza. El equipo, sin hacer ruido, se ha clasificado para intentar recuperar el terreno perdido, es decir, regresar a Segunda. A pesar de un inicio de Liga que recordó la angustia de la campaña 97-98 -en la que el peligro de descenso fue inminente-, el cambio de entrenador sí resultó ser un revulsivo, y con Lucas, la marcha del equipo ha sido firme.

El Burgos tiene, como todos los equipos, virtudes y defectos, pero posee a favor que su cualidad principal es tan sobresaliente que esconde sus otras carencias. Los castellanos defienden de maravilla, y pocos son los equipos que golean a Duró. La combinación de zagueros es armoniosa, ya que los titulares tiene suplentes de lujo en Benito e Iraola.

El Burgos es un conjunto que arriesga poco pero asegura resultados. Fuera de El Plantío, sólo actúa un punta nato para reforzar el centro del campo, en el que las piezas principales son el organizador Gorka I, el veterano Edu y el mediapunta Pedro Pascual. En la delantera tiene jugadores muy experimentados como Asier Garitano y Onésimo.

El crack

Toño Gallego

El técnico

Toño Gallego

Félix Arnáiz 'Lucas'

En la 9ª jornada se hizo con la titularidad en el banquillo tras iniciar la temporada de ayudante de Vicente G. Villamil, y su método ha prosperado en el equipo. Si el Burgos empezó la Liga jugando un 5-3-2, con Lucas, lo habitual es el 4-4-2, aunque eso sí, sólo en El Plantío.

Así juega

Onésimo

No se le puede considerar titular porque su presencia hasta ahora en el equipo, por lo general, se reduce a jugar partidos incompletos, pero aún así, es el *crack* del equipo. Capaz de revolucionar un encuentro, tanto por su velocidad como por su regate y sus *zambullidas*, debe ser pieza fundamental del Burgos en este play-off, ya que un hombre de su experiencia, aunque no sea titular, debe llevar el peso específico de la mentalización de los compañeros.

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

GETAFE

Esta es una formación que presentó el Getafe en las primeras jornadas de Liga. Con el desarrollo del campeonato los cambios en las alineaciones se sucedieron, ya que Mariano y Paco se recuperaron de importantes lesiones, y fueron fichados a mitad de temporada el defensa F. Cuesta y el ariete Edu.

En la defensa está su poder

El campeón del grupo I lleva toda la temporada recogiendo piropos, primero por la inauguración de su nuevo estadio, el Coliseum Alfonso Pérez, y después por su juego en bloque, el cual le sirvió para mantenerse en el liderato en el tramo decisivo del torneo.

Con una plantilla renovada con meticulosidad el pasado verano, las expectativas deportivas iniciales del club se han cumplido por varios motivos, siendo el fundamental la fortaleza defensiva de la que puede presumir el equipo. Tiene un grupo de laterales de élite (Juanma, Matías Rubio, Nando, Villoria y F. Cuesta), alguno de los cuales, además, rinde también de central, otra posición en la que el Getafe está muy bien dotado con Cañizares, Paco, F. Cuesta y Torregrosa. Por si este caudal defensivo fuese poco, junto a ellos juega un portero de garantía, bien Pablo bien Leal.

Un jugador con proyección de Primera División es Robert, un ambicioso interior diestro que busca combinaciones con Pulido y Vidal para que le lleguen balones a Curiel, ex del Celta, que es el máximo artillero de los azules.

Así juega

El técnico

Santiago Martín Prado

El técnico madrileño ha triunfado en su primera temporada en el club, siendo la clave que pronto acertó con el sistema para acoplar a los nuevos refuerzos. Prado utiliza el esquema 4-4-1-1, con un *cerebro*, Pulido, sobre el que recae la responsabilidad organizadora.

El crack

Vidal

No vive del pasado, aunque para él es duro recordar y verse esta temporada jugando en Segunda B. Gabriel Vidal fue medalla de oro en los Juegos del '92, pero después ha tenido un discreto protagonismo en su club de origen, el Mallorca, y en el Leganés. Esta campaña ha brillado en el Getafe, ya que en el puesto de mediapunta ha mostrado su peligrosidad al borde del área, más fabricando ocasiones para sus compañeros que rematando él mismo.

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

SEVILLA B

El filial sevillista afronta en este play off el mayor reto de su historia. Esta es una formación del Sevilla B. Arriba y de izq. a dcha.: Luque, Cañas, Cervián, Santaella, Marcos y Rogelio. Agachados y en el mismo orden: Francisco, Manuel Ángel, Germán, Cantos y Arturo.

La calidad por bandera

La temporada que ha llevado a cabo el filial sevillista ha tenido sin duda, con la clasificación para la liguilla de ascenso, la culminación a un buen trabajo.

El conjunto que entrena Juan Carlos Alvarez, no obstante, estuvo a punto de pagar en las últimas jornadas la marcha de algunos jugadores que pasaron a la primera plantilla por indicación de Marcos Alonso para reforzar a la primera plantilla como Francisco, Cañas, Oscar y Manuel Ángel, entre otros, pero el buen trabajo del filial terminó por dar sus frutos.

El Sevilla B no se trata del típico filial, ya que Juan Carlos Alvarez cuenta con un equipo consolidado en las últimas temporadas, ya que muchos de estos jugadores son los que hace apenas unos años se proclamaron campeones de España juveniles.

Futbolistas como el guardameta Luque, los centrocampistas Francisco y Óscar o el delantero Santaella le han dado experiencia a este joven equipo. Además, todo ello se combina con la inmejorable calidad técnica del resto de toda su plantilla.

El crack

Manuel Ángel

Joven, fuerte y con una gran proyección ofensiva, Manuel Ángel ha sido junto al guardameta Luque el mejor jugador del filial sevillista. Su gran temporada con el segundo equipo le ha valido incluso para debutar esta misma temporada con el primer equipo de Marcos Alonso. Fue en el partido de la segunda vuelta ante el Atlético de Madrid B. Su prometedor futuro apunta a su inclusión definitiva en el primer equipo la próxima campaña.

El técnico

Juan Carlos Alvarez

Tras entrenar en un periodo de la pasada temporada al primer equipo, este año regresaba al filial y ha sabido sacar la máxima rentabilidad. Perfecto conocedor del grupo IV y de la cantera sevillista ha sabido exprimir a tope a una plantilla de gran calidad técnica.

Así juega

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

BARAKALDO

La campaña del equipo gualdinegro ha sido muy meritoria. Además de los puntas ha sobresalido la línea defensiva donde Luis Prieto, Raúl García y Zárraga han sido indiscutibles en las alienaciones de Alfonso Del Barrio. El centrocampista Fuentes ha sido otro de los jugadores clave del Barakaldo.

La tercera debe ser la vencida

Por tercera vez consecutiva, quinta en la historia de los play offs, el Barakaldo intentará volver a Segunda División, categoría de la que está ausente desde hace dieciocho años.

El conjunto gualdinegro es el eterno candidato por Vizcaya a la división de plata. En el campeonato regular, por norma general, cumple con el guión. Otra historia es la liguilla de ascenso, en la que se topa con rivales con tanta historia como la suya, pero de mayor presupuesto.

Esta vez insiste con una plantilla que mantiene la experiencia del ejercicio anterior: Sergio, Ibarrondo, Zárraza, Ríos, Fuentes, Izurza, Arcadio, Sueiro, Aitor Bouzo o Mosca, junto a novedades que han ofrecido un gran rendimiento como Raúl García, Luis Prieto, Andrés, Txiki, David Gallo o Alex.

Caso aparte es el del guardameta. Armando se fue al Cádiz y Ramón pasó a ocupar mayor protagonismo, pero se lesionó y le llegó la oportunidad al veterano Josu, el único fichaje que el club fabril ha realizado a lo largo de la temporada.

El crack

Aitor Bouzo

El delantero vasco regresó a su tierra tras su experiencia en el Andorra. Este año ha vuelto ha demostrar en el equipo fabril sus dotes goleadoras, pues compartió honores con Gonzalo Sueiro como máximo realizador. Aitor Bouzo, un jugador que anda muy bien en los balones aéreos, es la referencia que siempre busca el equipo de Lasesarre cuando posee el balón y decide lanzarse al ataque. En acciones de estrategia también resulta muy peligroso.

El técnico

Alfonso del Barrio

Por segundo año consecutivo ha metido al Barakaldo en el play off. Es un técnico al que le gusta que sus jugadores manejen el balón y que cuida mucho el trabajo defensivo. Del Barrio, de 41 años, posee un enorme futuro y al parecer no seguirá en el banquillo de Lasesarre.

Así juega

MURCIA

Una formación del Real Murcia de esta campaña. De pie y de izquierda a derecha: Raúl Mármol, Balaguer, Algar, David Gómez, Carrero y Cuxart. Agachados y en el mismo orden: Edu Arnau, Raúl Garrido, Juanjo, Cudi y Juanma.

Espectacular remontada

El Real Murcia fue el único equipo que debió esperar a la jornada de clausura para clasificarse. Dependía de él mismo y no falló, al igual que ocurrió durante la segunda vuelta de la Liga, en la que protagonizó una espectacular remontada. Los de La Condomina llegaron al ecuador del torneo a 13 puntos del Terrassa, el rival con el que acabaron jugándose la cuarta plaza y al que acabaron sacándole cuatro más de ventaja. La liguilla se afronta, pues, con la mayor ilusión, porque la plantilla, por lo general, ha respondido en los últimos meses, asimilando los cambios de sistema ocasionados por la presencia de hasta tres técnicos distintos en el banquillo. El conjunto grana, por otro lado, ya sabe que es disputar un play off y ganarlo. Lo logró en la temporada 92-93 de la mano de Vicente C.Campillo, que había reemplazado al inicial técnico: Joaquín Peiró. Desde entonces ciertamente ha llovido, porque el equipo no sólo volvió a Segunda sino que incluso acabó un año en Tercera División. Un gol conseguido por el 'Toro' Aquino ante el Valencia B metió al Murcia en la liguilla de ascenso.

El crack

Aquino

Daniel Toribio Aquino se dio a conocer en España como jugador del Murcia, a donde ha regresado tras dejar la entidad grana en la temporada 91-92. En el ocaso de su carrera el sudamericano ha demostrado su buena forma y experiencia en Segunda B. Se ha amoldado por completo a la categoría, proclamándose máximo realizador de la misma. Sus aciertos ante el marco contrario han resultado una vez más determinantes.

El técnico

'Chato' González

El Murcia ha sido el único equipo del grupo III que ha registrado tres cambios en el banquillo. Comenzó Fabriciano González 'Fabri', le reemplazó Carlos Simón y a finales de temporada quién ocupó el sitio fue Eduardo 'Chato' González, ex técnico del Rayo Vallecano.

Así juega

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

LEVANTE

Esta es la formación que presentó el Levante en el Parc del Migdia ante el Espanyol B. Arriba y de izquierda a derecha: Ettien, Jesús, Giner, Luis López, Gartzen y Veiga. Agachados y en el mismo orden: Salillas, Aitor, Fernando Sales, Vicente y Chicha.

Uno de los grandes favoritos

Perdió el cuadro 'granota' su plaza en la división de plata el ejercicio anterior, pero lo hizo dispuesto a regresar de inmediato.

Confeccionó el Levante una gran plantilla, con un presupuesto más que considerable, y en la Liga ha puesto de manifiesto las posibilidades que tiene. De todos modos, en el play off las cosas no son iguales y una mala tarde puede costar el trabajo de toda la temporada. A pesar de esto, el once azulgrana es uno de los grandes favoritos al ascenso. No en vano ha sido el campeón con mayor número de puntos conseguidos en los cuatro grupos.

Además, no ha dudado en retocar un colectivo nuevo por completo, pues sólo dos jugadores de Segunda División (al final sólo Ettien) siguieron inicialmente en él. Con el fin de amarrar aún más el título incorporaron durante el torneo regular a Salillas, que estaba jugando en Primera, concretamente en el Villarreal; cambiaron con el Jerez de los Caballeros -equipo revelación del grupo IV- a Iñaki y Fernando Román por Kiko y Peña y firmaron a un tercer portugués, Juba.

Así juega

El técnico

José Balaguer

Concluyó el ejercicio anterior como entrenador levantinista y siguió en el cargo a pesar del descenso, ya que había firmado por dos temporadas. Técnico con enorme temperamento, vive con gran intensidad los partidos. Balaguer disputa su tercer play off, tras hacerlo en dos ocasiones con el Valencia B.

El crack

Salillas

La guinda a una gran plantilla la puso el Levante en noviembre al fichar a Paco Salillas, que estaba en el Villarreal. Irulegui, sin embargo, no contaba mucho con él y el ariete decidió cambiar de aires. El delantero aragonés, que ha disputado más de 100 partidos en Primera defendiendo los colores de Zaragoza, Celta y Villarreal, es un jugador determinante ante puerta, pues define como nadie. Con diez goles ha sido el *Pichichi* del equipo.

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

BERMEO

El equipo bermeotarra ha estado situado a lo largo de todo el campeonato en las cuatro primeras plazas. El técnico Aguirreoa no posee ninguna experiencia en play offs de ascenso, aunque como jugador la disputó en dos ocasiones defendiendo la portería del Alavés.

Una sorpresa agradable

Una de las sorpresas de la categoría la ha protagonizado el Bermeo, club con escasas novedades en su colectivo respecto al ejercicio anterior, cerrado en una discreta decimocuarta posición.

Un giro absoluto ha dado en su comportamiento el equipo vizcaíno y del sufrimiento por la permanencia -una constante en tres de los cinco años consecutivos que llevaba en Segunda B- ha pasado en el sexto a una desmedida euforia, ante la posibilidad de subir.

Desde el comienzo, el once marinero se encaramó a los primeros lugares y nunca perdió la compostura. Su trayectoria ha resultado muy regular y su clasificación, más que merecida.

Utilizando únicamente 21 jugadores, a la que el ex donostiarra y ex salmantino Iturrino ayudó un par de meses, el Bermeo ha sacado de manera sobresaliente el ejercicio y ahora, sin la presión de otros equipos que aspiran por obligación a más altas cotas, está dispuesto a mantener el mismo talante que en la Liga. El meta Rasche, el centrocampista Leniz y el delantero Larreina son sus hombres más destacados.

El crack

Leniz

Un hombre de la casa, Iñaki Leniz, ha sido la pieza más importante sobre la que ha girado el éxito del Bermeo en la presente temporada. El entrenador ha contado con él siempre que ha podido, pues en tres ocasiones las tarjetas le han impedido alinearse. Leniz, que lleva varias campañas defendiendo los colores del conjunto vizcaíno, ha actuado con cuantos técnicos ha tenido. Posee una notable visión de juego y además ve puerta con facilidad.

El técnico

Peio Aguirreoa

Debutaba como máximo responsable técnico del Bermeo el ex portero del Athletic Peio Aguirreoa y el de Ondárroa ha saldado con nota su primera experiencia en un banquillo de Segunda B. Desde el inicio trabajó con un equipo muy definido, que sólo padeció los cambios obligados por lesión de peones importantes.

Así juega

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

REAL MADRID B

La plantilla del filial madridista está repleta de jóvenes talentos: Tena, Dorado, Rivera, Tote... Ellos ya han entrenado a las órdenes de Toshack, y el ariete, incluso, ha debutado con el primer equipo en partido oficial. Todo el plantel sueña con el ascenso... y con hacer el stage de pretemporada con el primer equipo.

La mejor fábrica de hacer goles

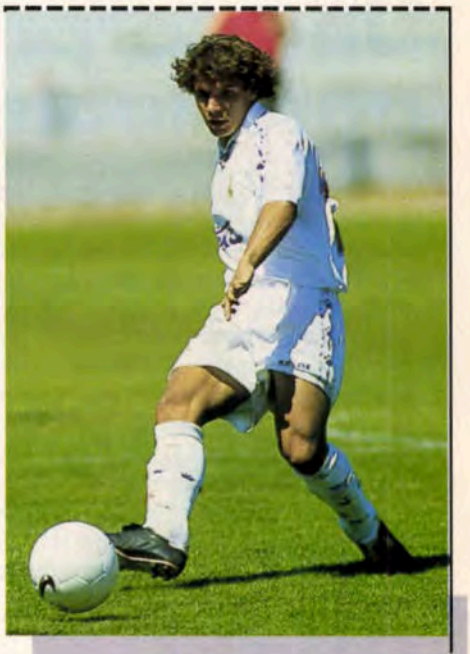
El Real Madrid B es una máquina de hacer goles, y así lo demuestran las estadísticas. Con 68 tantos en 38 partidos, ningún otro conjunto de los 80 que completaban esta campaña la Segunda B ha estado a su altura, siendo su media de 1,78 goles por encuentro.

La clave de este éxito tiene dos apartados: por un lado, la filosofía de Miguel Ángel Portugal, y por el otro, la calidad de unos jugadores que no sólo forman un once inicial de garantías, ya que en la suplencia están Zeferino, Besora, Rodri, Nacho Ramos, Epitié...

A pesar de todo esto, el equipo blanco sufrió hasta la última jornada en busca de entrar en los play-off, ello debido en parte a una pésima racha (sólo sumaron 10 puntos de los últimos 27 posibles), y también a un increíble dato: Rodri, Tinaia, Rubio y Zeferino erraron cuatro penaltis en las últimas jornadas.

En definitiva, el Real Madrid B ha cumplido las expectativas mínimas que se le exigían, y dado que repite play-off bajo la dirección de Portugal, ya se sabe que en esta fase decisiva no variará su forma de jugar: siempre lo hará al ataque.

El crack



Rivera

Pequeño en estatura, pero grande en calidad. Así es Alberto Rivera, que a sus 21 años está intentando labrarse un porvenir en el Real Madrid. Internacional en categorías inferiores, también rinde en el puesto de delantero, pero es de media-punta dónde en esta temporada ha brillado a un excelente nivel. Rápido, ágil, con visión de juego instantánea... fue él quien chutó el penalti decisivo que clasificó al equipo para estos play-off.

El técnico

Miguel Ángel Portugal

El culto al buen fútbol y al talento son la base de este burgalés. Con un 4-4-2 ofensivo por el matiz del media-punta, el equipo fue progresando hasta que dio el estirón definitivo en enero. Cuando todo funcionó, Portugal no cambió, y eso le valió un rifi-rafe con el ariete Tote.

Así juega

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

PVO. ALMERÍA

El Polideportivo Almería supo sobreponerse al calendario final, aunque después de estar casi toda la temporada como líder indiscutible, vio como finalmente caía hasta la cuarta posición en el campeonato regular. El Poli, por su modesta plantilla, ya ha cumplido con las expectativas creadas en su inicio.

El triunfo de la solidez defensiva

El equipo que más ha cambiado de alineación a lo largo de toda la temporada. Sin duda, resulta difícil destacar un once tipo ya que casi todos los jugadores de la plantilla han gozado de minutos de juego a lo largo de la competición. Podríamos decir que para el técnico Nene son Burgos y diez más. El trabajo defensivo del equipo almeriense ha dado sus frutos gracias a la gran rentabilidad que ha conseguido con los goles anotados y a la seguridad de su zaga, la menos batida del grupo con tan sólo veinte goles en contra. El Polideportivo Almería ha sido el auténtico equipo revelación del grupo andaluz. El Polideportivo Almería pronto demostró que daría mucha guerra a lo largo de la temporada y mientras que muchos eran los que pensaban que irían perdiendo gas a medida que avanzara la temporada, Nene consiguió que el equipo creyera en sus posibilidades y aguantara el tirón hasta el final. Además de Burgos, un seguro en la portería, la rentabilidad de los escasos goles del equipo almeriense los ha firmado el goleador Francisco, un punta rápido y veloz que también va bien de cabeza.

Así juega

El técnico

Antonio Moreno

Antonio Moreno 'Nene' ha sido el auténtico artífice del triunfo del Poli. Ha sabido transmitir al equipo la confianza en sus posibilidades. Técnico experimentado en la categoría, ha logrado que el Polideportivo Almería recupere en una sola temporada parte de su historia.

El crack

Burgos

Portero menos goleado con sólo veinte goles encajados y por tanto Zamora del grupo cuarto. Sus actuaciones le han valido al Polideportivo Almería sumar puntos importantísimo en momentos claves de la temporada. En un equipo que defensivamente trabaja bien su trabajo ha sido muy destacado. Agil y con grandes reflejos, ha sido uno de los grandes destacados del grupo IV. Con diferencia a años anteriores, Burgos ha mejorado mucho en las salidas.

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

CULTURAL LEONESA

Con su segunda equipación, la Cultural jugó en Cuenca frente al titular de la ciudad, la UB Conquense. Fue en la 2ª jornada de Liga (6-9-98), y el partido concluyó 0-0 gracias a la actuación del meta Juan Carlos. El joven Mario Bermejo, agachado el segundo por la izquierda, fue el otro destacado.

Una plantilla para presumir

Apostar por el éxito de la Cultural no suponía riesgo alguno antes de iniciarse la Liga. Con un presupuesto alto y una plantilla importante, su residencia en los puestos altos de la tabla era lógica, y ahora tiene ante sí, en el año que celebra su 75 aniversario, el esperado reto en el que ya ha fracasado en otras ocasiones: superar los play-off.

Su nómina de ex jugadores de Primera es extensa -Sito, Torrecilla, Solaeta, Avelino...-, pero a pesar de ello, no han *barrido* en la Liga regular. En su nuevo estadio de Puentecastro, el equipo ha dado poco espectáculo, y sostuvo el ritmo hasta que llegaron cuatro derrotas consecutivas, lo que desembocó en un cambio de entrenador. Con Longhi, el equipo superó el bache y alcanzó, con juego discreto pero buenos resultados, su meta dos jornadas antes del final.

Por si fuera poco un arsenal ofensivo con Miguélez, Meca y Bermejo, para esta fase decisiva se contrató al ariete del Fuenlabrada Iñaki, cubriendo así la baja de Aiert. La nota exótica del equipo es el brasileño Armindo, un interior derecho goleador y coleccionista de tarjetas.

Así juega

El técnico

Raúl Longhi

El equipo flojeó con Álvarez Tomé, por lo que a nueve jornadas del final tomó el mando Longhi, y logró que la Cultural retomase el camino previsto. El equipo andaba alterado por las continuas variaciones tácticas, y Longhi serenó los ánimos manteniendo un 4-4-2.

El crack

Ballesteros

Aunque sí lo sea para los entrenadores de élite, José Luis Ballesteros (32 años) no es un desconocido para los técnicos que se mueven por la Segunda B. Fue el alma del gran Talavera 96-97, y en la Cultural mantiene su perfil de juego: gracias a su calidad -tiene un golpeo del balón preciso en corto y en largo-, trabaja como organizador y distribuidor del juego ofensivo. Si él está a gusto sobre el césped, la Cultural funciona a toda máquina.

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

CARTAGONOVA

Esta es una formación del Cartagonova de esta temporada. Arriba y de izquierda a derecha: Trujillo, Pía, Rufo, Barila, Miner y Garrido. Agachados y en el mismo orden: Javi Manzano, Leo, Keko, Juan Carlos y Javi Prieto.

A seguir ascendiendo

Con enorme ambición debutaba el Cartagonova en Segunda B y el éxito le ha sonreído. Líder durante bastantes jornadas, casi siempre en una de las plazas de honor, el equipo albinegro espera lograr un nuevo ascenso y devolver a la capital departamental la categoría deportiva que tuvo hace ya más de una década con el desaparecido Cartagena, vulgarmente 'Efese', que también contó entre sus entrenadores con Txutxi Aranguren. La plantilla inicial presentó muchas novedades, que se han ido incrementando durante el campeonato. Hasta seis jugadores han llegado con la liga ya iniciada. Primero fue Isidro Díaz, que estaba en el fútbol inglés; luego, las cesiones por parte del Albacete de Carpintero y Sergio Magano; el alta del ex bilbaíno Iban Espadas y la del catalán Ramírez (que estaba en el Ceuta). Por último, la del también catalán Javi Delgado, formado en la cantera del Barcelona y que comenzó la temporada en el Toledo para jugar parte de la segunda vuelta con el Ourense.

A destacar la aportación goleadora de la pareja atacante formada por Keko y Alberto García.

Así juega

El técnico

Txutxi Aranguren

Uno de los 16 entrenadores que van a participar en la liguilla. Ya consiguió un ascenso a la división de plata al frente del Deportivo Alavés. Tiene 54 años y fue un destacado jugador del Athletic. Ha alternado el tradicional 4-4-2 con el sistema de 3 defensas y 2 carrileros.

El crack

Keko

Desde que llegó a la nave blanquinegra procedente del Guadix, Keko ha observado una línea ascendente. Se incorporó al once departamental en el play off de la pasada temporada. A punto de cumplir los 26 años, Keko es un seguro de gol como ya certificó en el equipo granadino y con anterioridad en el Sabadell. Junto a Alberto García ha formado una sociedad letal. Entre los dos han logrado 27 goles, es decir el cincuenta por ciento de los

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

CÓRDOBA

La afición del Córdoba vuelve a estar ilusionada con la trayectoria deportiva de su equipo. El conjunto blanquiverde vuelve a tener posibilidades de militar en la categoría de plata del fútbol español. En el último desplazamiento a Plasencia más de 1.000 aficionados acompañaron al once de Pepe Escalante.

Equilibrio entre veteranía y cantera

El Córdoba afrontaba la temporada con el mismo objetivo que anteriores campañas, lograr el ascenso de categoría, aunque a diferencia de años anteriores lo hacía de una forma muy especial, con el reto de hacerlo con una plantilla renovada. A inicios de temporada se aligeró la nómina de figuras para dar paso a la cantera, a pesar de contar con jugadores jóvenes e inexpertos pero con un sueño claro, convertirse en figuras del fútbol. La apuesta ha dado el máximo rendimiento, ya que el Córdoba se ha hecho con un merecido hueco entre los cuatro elegidos con una perfecta mezcla de jugadores contrastados en la categoría junto a firmes promesas. El equipo tuvo un buen inicio de campaña de la mano de Pedro Campos, aunque un bache de resultados le acabó por costar el puesto al técnico. La llegada de Pepe Escalante fue un auténtico revulsivo para la plantilla, que encadenó una gran racha de partidos sin conocer la derrota. Gracias a ello el conjunto cordobés terminó por acercarse de nuevo a la cabeza de la tabla clasificatoria y a clasificarse para el play off.

El crack

Loreto

Un viejo conocido de la afición tras su paso por equipos de Primera como el Betis, Zaragoza o en su día el Logroñés. Un hombre gol que asegura cada tempoada un mínimo de 12 goles, que junto a los realizados por su compañero de ataque Espejo le han llevado a la cabeza de la clasificación. Loreto es un seguro de cara a gol que siempre es tenido en cuenta por los equipos rivales que le dedican un marcaje especial.

El técnico

Pepe Escalante

Llegó para sustituir a Pedro Campos con el objetivo de devolver la ilusión a una afición muy tocada. El revulsivo surtió efectos. El equipo encadenó una racha de resultados que le acercó a la cabeza gracias a una gran remontada. Escalante retornaba a la Segunda División B tras su paso hace unos años por el Vélez.

Así juega

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

RACING DE FERROL

El Racing de Ferrol no aseguró su clasificación hasta la última jornada, en la que una victoria frente al Pontevedra le dio el pasaporte al play off de ascenso quedando fuera finalmente el Talavera.

El regreso de los *diablos verdes*

El Racing afronta su tercer intento de ascenso a Segunda desde que se inventaron los play-off. Tras sus fiascos en las temporadas 94-95 y 95-96, la afición está esperanzada en que a la tercera sea la vencida.

Años atrás, los racinguistas han tenido plantillas con muchos nombres importantes, pero en la actual destaca el bloque homogéneo por encima de las individualidades. Este grupo 98-99 ha sabido sobrevivir a malas rachas y a lesiones importantes, como la de su goleador Pazolo. Desde el Moralo llegó el ariete Iván para intentar superar el trauma de una baja tan notable.

La llegada de Arteche al banquillo otorgó al equipo un nuevo aire. El Racing siempre juega convencido de sus posibilidades de victoria, y por ello, tiene ansiedad por tener el balón en su poder para construir jugadas.

Esa función, la de cimentar el juego, es tarea de un dúo que se compenetra a la perfección. Mientras Sanromán hace una labor oscura pero efectiva, Manu -resucitado con la llegada de Arteche-, es el *cerebro* que dirige al equipo.

Así juega

El técnico

José Ramón Arteche

Aterrizó en el equipo para sustituir a Pérez García coincidiendo con el estreno de 1999, y su confianza en un once tipo dotó al equipo de una regularidad de la que carecía: con él, el Racing sumó 43 de los últimos 63 puntos en juego, clasificándose en la última jornada.

El crack

Manel

Regresó a Galicia tras una etapa discreta en el Elche, y ha encontrado un momento de forma ideal en la segunda vuelta de esta Liga. De estirpe *futbolera* -su padre Fernández Amado jugó en el Celta, Espanyol y Castellón-, Manel, de 27 años, es la clave del Racing por su calidad para romper los sistemas defensivos rivales, y también por su acierto en el remate, ya que es un interior derecho que ha firmado 13 goles en la Liga.

PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF PLAY OFF

PLAY OFF DE ASCENSO A SEGUNDA DIVISIÓN B

GRUPO A1

JORNADA 1 — 30-05-99
Celta B - Avila
Real Madrid C - Navia

JORNADA 2 — 06-06-99
Avila - Real Madrid C
Navia - Celta B

JORNADA 3 — 13-06-99
Celta B - Navia
Real Madrid C - Avila

JORNADA 4 — 20-06-99
Avila - Celta B
Navia - Real Madrid C

JORNADA 5 — 27-06-99
Celta B - Real Madrid C
Avila - Navia

JORNADA 6 — 30-06-99
Real Madrid C - Celta B
Navia - Avila

GRUPO A2

JORNADA 1 — 30-05-99
Ponferradina - Porriño
Titánico - Leganés B

JORNADA 2 — 06-06-99
Porriño - Titánico
Leganés B - Ponferradina

JORNADA 3 — 13-06-99
Ponferradina - Leganés B
Titánico - Porriño

JORNADA 4 — 20-06-99
Porriño - Ponferradina
Leganés B - Titánico

JORNADA 5 — 27-06-99
Ponferradina - Titánico
Porriño - Leganés B

JORNADA 6 — 30-06-99
Titánico - Ponferradina
Leganés B - Porriño

Sigüenza es uno de los puntales del Novelda.

GRUPO A3

JORNADA 1 — 30-05-99
Amorós - Segoviana
Cerceda - Marino

JORNADA 2 — 06-06-99
Segoviana - Cerceda
Marino - Amorós

JORNADA 3 — 13-06-99
Amorós - Marino
Cerceda - Segoviana

JORNADA 4 — 20-06-99
Segoviana - Amorós
Marino - Cerceda

JORNADA 5 — 27-06-99
Amorós - Cerceda
Segoviana - Marino

JORNADA 6 — 30-06-99
Cerceda - Amorós
Marino - Segoviana

GRUPO A4

JORNADA 1 — 30-05-99
Siero - Zamora
Viveiro - Coslada

JORNADA 2 — 06-06-99
Zamora - Viveiro
Coslada - Siero

JORNADA 3 — 13-06-99
Siero - Coslada
Viveiro - Zamora

JORNADA 4 — 20-06-99
Zamora - Siero
Coslada - Viveiro

JORNADA 5 — 27-06-99
Siero - Viveiro
Zamora - Coslada

JORNADA 6 — 30-06-99
Viveiro - Siero
Coslada - Zamora

GRUPO B1

JORNADA 1 — 30-05-99
Azkoyen - Zalla
Racing B - Figueruelas

JORNADA 2 — 06-06-99
Zalla - Racing B
Figueruelas - Azkoyen

JORNADA 3 — 13-06-99
Azkoyen - Figueruelas
Racing B - Zalla

JORNADA 4 — 20-06-99
Zalla - Azkoyen
Figueruelas - Racing B

JORNADA 5 — 27-06-99
Azkoyen - Racing B
Zalla - Figueruelas

JORNADA 6 — 30-06-99
Racing B - Azkoyen
Figueruelas - Zalla

GRUPO B2

JORNADA 1 — 30-05-99
Izarra - Escobedo
Barbastro - R.Sociedad B

JORNADA 2 — 06-06-99
Escobedo - Barbastro
R.Sociedad B - Izarra

JORNADA 3 — 13-06-99
Izarra - R.Sociedad B
Barbastro - Escobedo

JORNADA 4 — 20-06-99
Escobedo - Izarra
R.Sociedad B - Barbastro

JORNADA 5 — 27-06-99
Izarra - Barbastro
Escobedo - R.Sociedad B

JORNADA 6 — 30-06-99
Barbastro - Izarra
R.Sociedad B - Escobedo

GRUPO B3

JORNADA 1 — 30-05-99
Alavés B - Ribamontán
Logroñés B - Endesa Andorra

JORNADA 2 — 06-06-99
Ribamontán - Logroñés B
Endesa Andorra - Alavés B

JORNADA 3 — 13-06-99
Alavés B - Endesa Andorra
Logroñés B - Ribamontán

JORNADA 4 — 20-06-99
Ribamontán - Alavés B
Endesa Andorra - Logroñés B

JORNADA 5 — 27-06-99
Alavés B - Logroñés B
Ribamontán - Endesa Andorra

JORNADA 6 — 30-06-99
Logroñés B - Alavés B
Endesa Andorra - Ribamontán

GRUPO B4

JORNADA 1 — 30-05-99
Casetas - Real Unión
Bezana - Peña Sport

JORNADA 2 — 06-06-99
Real Unión - Bezana
Peña Sport - Casetas

JORNADA 3 — 13-06-99
Casetas - Peña Sport
Bezana - Real Unión

JORNADA 4 — 20-06-99
Real Unión - Casetas
Peña Sport - Bezana

JORNADA 5 — 27-06-99
Casetas - Bezana
Real Unión - Peña Sport

JORNADA 6 — 30-06-99
Bezana - Casetas
Peña Sport - Real Unión

GRUPO C1

JORNADA 1 — 30-05-99
Manlleu - Lorca
Alcoyano - At. Baleares

JORNADA 2 — 06-06-99
Lorca - Alcoyano
At. Baleares - Manlleu

JORNADA 3 — 13-06-99
Manlleu - At. Baleares
Alcoyano - Lorca

JORNADA 4 — 20-06-99
Lorca - Manlleu
At. Baleares - Alcoyano

JORNADA 5 — 27-06-99
Manlleu - Alcoyano
Lorca - At. Baleares

JORNADA 6 — 30-06-99
Alcoyano - Manlleu
At. Baleares - Lorca

GRUPO C2

JORNADA 1 — 30-05-99
Horadada - Premiá
Ferriolense - Elche B

JORNADA 2 — 06-06-99
Premiá - Ferriolense
Elche B - Horadada

JORNADA 3 — 13-06-99
Horadada - Elche B
Ferriolense - Premiá

JORNADA 4 — 20-06-99
Premiá - Horadada
Elche B - Ferriolense

JORNADA 5 — 27-06-99
Horadada - Ferriolense
Premiá - Elche B

JORNADA 6 — 30-06-99
Ferriolense - Horadada
Elche B - Premiá

GRUPO C3

JORNADA 1 — 30-05-99
Alzira - Europa
Orihuela - Poblense

JORNADA 2 — 06-06-99
Europa - Orihuela
Poblense - Alzira

JORNADA 3 — 13-06-99
Alzira - Poblense
Orihuela - Europa

JORNADA 4 — 20-06-99
Europa - Alzira
Poblense - Orihuela

JORNADA 5 — 27-06-99
Alzira - Orihuela
Europa - Poblense

JORNADA 6 — 30-06-99
Orihuela - Alzira
Poblense - Europa

GRUPO C4

JORNADA 1 — 30-05-99
Constancia - Mataró
Novelda - Mar Menor

JORNADA 2 — 06-06-99
Mataró - Novelda
Mar Menor - Constancia

JORNADA 3 — 13-06-99
Constancia - Mar Menor
Novelda - Mataró

JORNADA 4 — 20-06-99
Mataró - Constancia
Mar Menor - Novelda

JORNADA 5 — 27-06-99
Constancia - Novelda
Mataró - Mar Menor

JORNADA 6 — 30-06-99
Novelda - Constancia
Mar Menor - Mataró

GRUPO D1

JORNADA 1 — 30-05-99
Albacete B - Dos Hermanas
Don Benito - Málaga B

JORNADA 2 — 06-06-99
Dos Hermanas - Don Benito
Málaga B - Albacete B

JORNADA 3 — 13-06-99
Albacete B - Málaga B
Don Benito - Dos Hermanas

JORNADA 4 — 20-06-99
Dos Hermanas - Albacete B
Málaga B - Don Benito

JORNADA 5 — 27-06-99
Albacete B - Don Benito
Dos Hermanas - Málaga B

JORNADA 6 — 30-06-99
Don Benito - Albacete B
Málaga B - Dos Hermanas

GRUPO D2

JORNADA 1 — 30-05-99
Coria - Tomelloso
Mérida B - Pvo. Ejido

JORNADA 2 — 06-06-99
Tomelloso - Mérida B
Pvo. Ejido - Coria

JORNADA 3 — 13-06-99
Coria - Pvo. Ejido
Mérida B - Tomelloso

JORNADA 4 — 20-06-99
Tomelloso - Coria
Pvo. Ejido - Mérida B

JORNADA 5 — 27-06-99
Coria - Mérida B
Tomelloso - Pvo. Ejido

JORNADA 6 — 30-06-99
Mérida B - Coria
Pvo. Ejido - Tomelloso

Manolo Peña defiende la camiseta del Ponferradina.

GRUPO D3

JORNADA 1 — 30-05-99
Guadalajara - San Fernando
Guadix - Grabasa Burguillos

JORNADA 2 — 06-06-99
San Fernando - Guadix
Grabasa Burguillos - Guadalajara

JORNADA 3 — 13-06-99
Guadalajara - Grabasa Burguillos
Guadix - San Fernando

JORNADA 4 — 20-06-99
San Fernando - Guadalajara
Grabasa Burguillos - Guadix

JORNADA 5 — 27-06-99
Guadalajara - Guadix
San Fernando - Grabasa Burguillos

JORNADA 6 — 30-06-99
Guadix - Guadalajara
Grabasa Burguillos - San Fernando

GRUPO D4

JORNADA 1 — 30-05-99
Hellín - Villafranca
Linense - Maracena

JORNADA 2 — 06-06-99
Villafranca - Linense
Maracena - Hellín

JORNADA 3 — 13-06-99
Hellín - Maracena
Linense - Villafranca

JORNADA 4 — 20-06-99
Villafranca - Hellín
Maracena - Linense

JORNADA 5 — 27-06-99
Hellín - Linense
Villafranca - Maracena

JORNADA 6 — 30-06-99
Linense - Hellín
Maracena - Villafranca

GRUPO E

JORNADA 1 — 30-05-99
Las Palmas B - Telde
Lanzarote - Orotava

JORNADA 2 — 06-06-99
Telde - Lanzarote
Orotava - Las Palmas B

JORNADA 3 — 13-06-99
Las Palmas B - Orotava
Lanzarote - Telde

JORNADA 4 — 20-06-99
Telde - Las Palmas B
Orotava - Lanzarote

JORNADA 5 — 27-06-99
Las Palmas B - Lanzarote
Telde - Orotava

JORNADA 6 — 30-06-99
Lanzarote - Las Palmas B
Orotava - Telde

Barkero juega el play off en la Real Sociedad B.